

## Directriz del Gobierno: promover un orden social justo en que todo interés particular quede supeditado al bien común

“Mantener la paz, acelerar el desarrollo, elevar el nivel moral, educativo y cultural, fortalecer las garantías jurídicas de los españoles y mejorar la distribución de la riqueza”, serán sus fines esenciales

**La política exterior se orientará al mundo occidental**

Carrero Blanco da lectura ante la Prensa de un comunicado del Gabinete después de su primer Consejo, presidido por el Caudillo



Madrid. — Ha tomado posesión de su cargo el ministro de Información, señor Sánchez Bella. Al acto asistió, entre otras personalidades el ministro saliente, señor Fraga Iribarne. En la foto, el ministro, Sr. Sánchez Bella, durante su discurso. — (Foto CIFRA)

Madrid (Cifra). — Mantener la paz, acelerar el proceso de desarrollo, elevar el nivel moral, educativo y cultural, fortalecer las garantías jurídicas para todos los españoles y mejorar la distribución de la riqueza, de modo que sean principalmente los trabajadores quienes se beneficien del aumento de la renta nacional, es el resumen de la declaración programática del nuevo Gobierno, leída esta tarde por el vicepresidente del Gabinete, almirante don Luis Carrero Blanco, en la «sala de Consejos» del palacio de la Presidencia.

Acompañaban al señor Carrero Blanco durante la lectura de la muy importante declaración, que forma un documento de ochocientas palabras, el ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella.

El señor Sánchez Bella pronunció previamente unas breves palabras, con las que saludó a todos los reunidos, destacando la importancia y singular relieve de que fuera el propio vicepresidente del Gobierno quien hiciera pública, ante todo el país, a través de las cámaras de Televisión Española y de los micrófonos de Radio Nacional, la trascendente declaración, cuya redacción había sido la tarea fundamental del Consejo de ministros celebrado por la mañana, bajo la presidencia del Jefe del Estado.

A continuación, el almirante don Luis Carrero Blanco, vicepresidente del Gobierno, dio lectura a la siguiente declaración del nuevo Gabinete:

«El nuevo Gobierno celebró hoy su primera reunión, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado. El Gobierno ha examinado los principales temas nacionales y considera oportuno formular una declaración que recoja las directrices en que quiere inspirar su labor para la promoción de un orden social justo, en el que todo interés particular quede subordinado al bien común de los españoles, a los que tiene el honor y el deber de servir.

El nuevo Gobierno, primero

(Pasa a sexta pág.)

### GLOBOS CON LA EFIGIE DE CHIANG KAI CHEK SOBRE CHINA COMUNISTA

El presidente nacionalista cumple 82 años

Taipei (Efe-Reuter). — El presidente Chiang Kai-Chek ha pasado el día en la intimidad mientras que su pueblo ha celebrado el 82 cumpleaños del presidente con brillantes desfiles, reuniones, óperas chinas y fuegos artificiales.

Centenas de globos llevando fotografías del presidente y regalos diversos han sido soltados en la isla de Quemoy para que el viento los lleve hasta la China comunista de la que dista cuatro kilómetros.

(Pasa a sexta pág.)

### EL «PACTO DE VARSOVIA» PROPONE UNA CONFERENCIA PAN-EUROPEA DE SEGURIDAD Y COOPERACION MUTUA

Se celebraría en Helsinki, en el primer semestre de 1970, con participación de todos los Gobiernos europeos

Tal oferta será estudiada por la NATO el próximo día 5

Bonn (Efe). — En las primeras horas de la tarde de hoy, ha regresado a Bonn el canciller federal Willy Brandt, procedente de Berlín occidental por vía aérea. El jefe del Gobierno alemán ha realizado su visita a la antigua capital, de la que fue alcalde gobernante, para testimoniar los lazos que unen a la República Federal Alemana con la ciudad.

Willy Brandt habló en un acto celebrado en la sala de conferencias «Philharmonie» dedicado a conmemorar el cincuentenario de la fundación de la «Beneficencia Obrera». El canciller hizo constar que su presencia en Berlín es perfectamente natural y lógica, insinuando así el canciller su sorpresa ante la actitud del Gobierno de Berlín oriental que formuló ayer una protesta considerando el viaje de Brandt como una «provocación» por hallarse Berlín, según los comunistas, dentro del territorio de la «República democrática alemana».

«NO HAY QUE TEMER A LOS EXPERIMENTOS»

Bonn (Efe - UPI). — Willy Brandt pasó ayer su primera prueba parlamentaria, con su lema: «No hay que temer a los experimentos».

El canciller finalizó ayer noche un debate de dos días, con la seguridad de que a pesar de su exigua mayoría, tiene el convencimiento de que permanecerá en el Poder durante los cuatro años del período legislativo que comenzó hace dos semanas.

«Nuestra idea maestra será: «No temer a los experimentos», dijo el canciller al Parlamento.

La frase es una versión enmendada de «No experimentos», con cuyo lema Adenauer condujo a los cristiano-demócratas a la victoria electoral sobre los socialdemócratas.

Rainer Barzel, dirigente parlamentario de los cristiano-demócratas, militando actualmente en la oposición, acusó a Brandt y al ministro de Asuntos Exteriores, Walter Scheel, de «trivialidad» en la

### PERIODISTAS SOVIETICOS VISITAN EL CAMPO DE GIBRALTAR

Por vez primera, un barco inglés iza la bandera española al entrar en aguas de Algeciras

Algeciras (Cádiz) (Cifra). — Después de haber pasado una corta estancia en Gibraltar, permanecieron durante dos días en Algeciras y otras ciudades del Campo gibraltareño los periodistas rusos Vladimir Dounaev y Vitali Kobych, que han visitado en misión informativa esta zona.

En el Campo de Gibraltar han visitado diversas instalaciones industriales y el pantano de Guadarranque. Posteriormente marcharon con destino a Londres, vía Madrid.

### HECHO INSOLITO

Algeciras (Cádiz) (Cifra). — Por primera vez, uno de los barcos de la Marina de guerra británica que diariamente salen del puerto de Gibraltar para anclar como de ordinario en aguas jurisdiccionales españolas en la bahía algecireña, al salir de las aguas inglesas para entrar en los límites de las jurisdiccionales de España izó en la parte de proa del navío la bandera nacional de España.

En esta ciudad se ha constatado con extrañeza este hecho, ya que hasta el día de ayer nunca habían exhibido durante la ciudad mariorba la enseña nacional hispana los buques de Su Majestad británica.

### No hay tráfico en el «Infierno»



Este funcionario de los ferrocarriles alemanes señala al fotógrafo la placa indicadora de que en el «Infierno» ya no hay tráfico. Y es que la estación se denomina exactamente así, Hölle (Infierno). Se trata no de que el público no deseé viajar a un lugar con un nombre tan poco atractivo sino que por estar en una línea ferroviaria hoy en día con poco tráfico se ha decidido anular la estación. Este lugar se encuentra cerca de Nalla, en el Frankenthal. — (Foto FIEL)

### El más audaz secuestro de un avión en vuelo se ha registrado en EE. UU.

Desde California un joven obliga al piloto a cruzar todo el país, dirigiéndose a Europa

Rumbo final: El Cairo, con tres escalas en Norteamérica

Nueva York (Efe-Reuter). — Un reactor de la «TWA», que volaba procedente de Los Angeles rumbo a San Francisco, fue secuestrado, en las primeras horas de esta madrugada por un individuo armado, según ha informado un funcionario de dicha compañía aérea.

El capitán del avión se vio obligado a poner rumbo a Nueva York, ante las amenazas del individuo. El aparato, un «Boeing 707», aterrizó en Denver (Colorado) para repostar. Los cuarenta pasajeros y tres azafatas del aparato fueron puestos en libertad.

AGENTES DEL «F.B.I.» NO CONVINCIERON AL SECUESTRADOR

Nueva York (Efe). — El avión de la «TWA» que fue secuestrado en vuelo sobre California y obligado a poner rumbo a Nueva York, ha despegado del aeropuerto internacional de Starleton, en Denver (Colorado) y continuado su viaje a Nueva York, donde se espera tome tierra a las 17,30 (hora española).

El secuestrador, un hombre joven, portando una carabina, ha dejado que los cuarenta pasajeros que transportaba el avión descendieran en el aeropuerto de Denver, manteniendo en el interior del mismo a los cinco miembros de la tripulación y una azafata.

El secuestrador, para que abandonase su intento, pero todos los esfuerzos fueron inútiles.

A TERRIZA EN NUEVA YORK, PERO REEMPRENDEL VUELO

Nueva York (Efe). — El hom-

### SANGRE FRIA DE UN JOVEN PARACADISTA

Logró aterrizar pese a que uno de sus salvavidas no funcionó y otro quedó enredado

Le Mans (Efe). — Pierre Gilles, paracaidista de 20 años de edad, efectuó un salto desde 914 metros durante una sesión de entrenamiento celebrada en un lugar próximo a ésta, pero no se abrió su paracaídas principal.

Sin perder la cabeza y ante el peligro que corría, Pierre abrió su paracaídas de urgencia, pero éste tuvo un ligero defecto, pues se enroscó en el principal.

Lejos de tener pánico, Gilles se preparó para un aterrizaje de emergencia y lo hizo con tal habilidad, que sólo sufrió fracturas en las piernas.

Se duda de que el secuestrador, descrito como un «típico vival» norteamericano» consistiera en un avión de la «TWA», amenazando a una azafata con una carabina, desea llevarlo a Egipto, según se anuncia del aeropuerto internacional de Kennedy, en esta ciudad. El avión aterrizó en Kennedy a las 16,37 horas, en medio de extraordinarias medidas de seguridad. El «F.B.I.» conoce la identidad del secuestrador y esperaban interrumpir el largo viaje, que comenzó hace casi diez horas, pero las últimas noticias indican que el avión ha despegado ya, con rumbo desconocido, después de interrumpir el suministro de combustible por orden del piloto.

### HACE ESCALA EN MAINE

Bangor (Maine) (Efe-Reuter). El avión secuestrado de la «TWA» aterrizó en esta ciudad para repostar combustible antes de hacer viaje a través del Atlántico.

### NUEVOS DETALLES DEL RAPTO

Nueva York (Efe). — A las 19,45 (H. E.) salió del aeropuerto de Bangor (Maine), rumbo a Shannon, (Irlanda) el «Boeing 707» de la (TWA) que esta mañana fue secuestrado. Se duda de que el secuestrador, descrito como un «típico vival» norteamericano» consistiera en un avión de la «TWA», amenazando a una azafata con una carabina, desea llevarlo a Egipto, según se anuncia del aeropuerto internacional de Kennedy, en esta ciudad. El avión aterrizó en Kennedy a las 16,37 horas, en medio de extraordinarias medidas de seguridad. El «F.B.I.» conoce la identidad del secuestrador y esperaban interrumpir el largo viaje, que comenzó hace casi diez horas, pero las últimas noticias indican que el avión ha despegado ya, con rumbo desconocido, después de interrumpir el suministro de combustible por orden del piloto.

(Pasa a sexta pág.)

### «CIENCIA Y RELIGION NO SON OPUESTAS» REITERA PABLO VI

Concluye la instrucción sobre un milagro atribuido a Juan XXIII

El Primado polaco, operado en Roma

Ciudad del Vaticano (Efe). — «Entre ciencia y religión no existen ni oposición ni incompatibilidades», volvió a afirmar hoy Su Santidad el Papa Pablo VI, en un discurso pronunciado durante la audiencia concedida a los participantes en el Congreso nacional de la Sociedad Italiana de Patología.

«La Iglesia no teme el progreso científico —dijo el Santo Padre—. Por el contrario, lo anima siendo consciente de que la ciencia no sólo favorece la evolución del hombre hacia la perfección, sino también hacia un descubrimiento cada vez más intenso de Dios».

«Nos diremos también —señaló el Pontífice— que así como la Iglesia tiene confianza en vosotros, vosotros debéis tenerla en la Iglesia. No consideréis sus intervenciones para la tutela de los valores morales y espirituales del hombre como una ingerencia indebida y lesiva de la autonomía que el Concilio Ecuuménico os ha reconocido. Sabed, en cambio, apreciarlos como una garantía para el hombre, con el fin de que los maravillosos progresos de los que sois artífices no se conviertan en detrimento, sino que tiendan a su verdadero bien».

### HA MUERTO LA ILUSTRE ACTRIZ LOLA MEMBRIVES

Contaba 84 años de edad

Buenos Aires (Efe). — Tras una larga dolencia, falleció esta madrugada, en esta capital, la famosa actriz Lola Membrives y con ella desaparece una de las más grandes figuras del teatro de habla hispana.

Su talento la llevó a abarcar todas las corrientes del teatro universal, de tal manera que su personalidad artística creció a través del tiempo hasta llegar a convertirse en sinónimo de teatro. Nació el 27 de junio de 1885, en Buenos Aires, de padres españoles que inculcaban en ella todo su amor a España.

La muerte de la eminente actriz hispano-argentina —como gustaba llamarla— ha causado profunda consternación en el ambiente artístico de esta capital.

### INSTRUCCION CONCLUIDA

Nápoles (Efe). — El Tribunal eclesiástico de Nápoles ha concluido la instrucción sobre la causa de beatificación del Papa Juan XXIII, por la curación, considerada como prodigiosa, de Sor Caterina Capitani, que se produjo el 25 de Mayo de 1966 en el Hospital de la Marina de esta ciudad.

Los actos de instrucción, en

(Pasa a sexta pág.)

### YA SE PERFILO EL ESTADIO OLIMPICO DE MUNICH



Como se sabe, los juegos olímpicos de 1972 se celebrarán en la ciudad alemana de Munich. Ya se están construyendo los correspondientes estadios y lugares de competición. En esta foto realizada desde lo alto de la torre de la televisión puede verse el estado actual de las obras de construcción del gran estadio olímpico en la Oberwiesenthal. — (Foto FIEL)

Postal

HA LLEGADO NOVIEMBRE

PUES sí, ha llegado Noviembre. No vamos a remedar al poeta sobre aquello que dijo de la Primavera porque todos sabemos cómo ha sido.

No es ninguna noticia que haya llegado Noviembre. Al fin y al cabo, cosas así ocurren todos los años por estas fechas.

En fin, Noviembre ha llegado. Todos sabemos por qué ha sido y todos, incluidos nosotros, tenemos derecho a dejar que el pensamiento divague un poco por donde mejor le plazca.

Papelera SAGREDO

Material escolar — Librería — Objetos de escritorio — Papeles de embalaje — Encuadernación... Vitoria, 55

3 NOVIEMBRE APERTURA

DE LOS CENTROS OFICIALES

ALCALDIA Dirección única en la circulación hacia el Cementerio... Maestranza de Artillería, hasta los cincuenta y siete años.

BURGOS AL DIA

Quisicosas LOCALES

Lo de ayer fue ya impresionante; más aún, caótico. El atasco circulatorio ocasionado por el fin de semana-puente no tenía precedentes y afectó —puede decirse sin exageración— a "toda" la ciudad.

gar, en contraste con unos pocos —los responsables— que han pasado la gripe de pie.

Esta afirmación la formuló un paisano nuestro. Habrá quienes estén de acuerdo con ella y habrá quienes no lo estén, pero no se negará que la frase tiene miga.

Los vecinos del segundo tramo de la calle del Cardenal Segura se muestran ahora más tranquilos.

Don Deogracias es un vecino de la barriada "Yagüe" que se preocupa por los demás, y como observa que el camino de desviación del puente de "Los Ingleses" está imposible por el mal firme que encuentran los obreros...

"Coplas de familia" se titula un libro de versos, de profundo contenido familiar que ha escrito el burgalesé consorte, don Fernando Vives Camino...

¿Cuántas horas de trabajo se perdieron en Burgos, por culpa de la gripe, en el mes de Septiembre? Si nuestro informante no yerra, fueron unas 23.000 horas en centros laborales de la capital.

Existía una grave falta de conciencia del deber profesional. Todo el mundo habla de derechos, pero pocos hablan de obligaciones. Lo de la gripe ha servido de pretexto a muchos para hol-

NOTICIAS

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — En el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. — Carolina Pereda Torres, Ramón Ignacio Ramirez Nebreda, Ignacio Ruiz Martínez, María Santa María Huerta, Santiago Antonio Juarros Martínez, María del Pilar Arce Díez, Fernando Alava Marañón, Antonio de la Cerda Izquierdo, Amabelia María Fernández Pérez-Canales, Miguel Gallego Trigueros.

Defunciones. — Felipa Gutiérrez Ibáñez, de Villamediana, 63 años, Barriada Yagüe, A 31; Pedro Gutiérrez Ruiz, de Burgos, 79 años, Puebla, 39; Antonio Núñez Fernández, de Madrid, 75 años, Avenida del Cid, 31; Ana María Saiz Gutiérrez, de Los Ausines, 46 años, Martínez del Campo, 11; María Pereda Pereda, de Sobrepeña, 82 años, Santa Clara, 53; Anastasia Rodríguez González, de Los Balbases, 82 años, Santa Clara, 52; Juana Almirante Temiño, de Revenga de Muñoz, 70 años, Avenida General Vígón s/n.

HOY, Día 1.º de Noviembre

A BELORADO Gran baile en Sala de Fiestas «ORO NEGRO» Salida: 6 tarde
A MELGAR DE FERNAMENTAL Gran baile en Sala de Fiestas PERLA Magnífico ambiente Salida: 6:45 tarde
A LERMA Fiestas - bailes Salidas: 5,30 y 7 tarde
A PRADOLUENGO Gran baile en sala de fiestas «OROPESA» Salida 7 tarde
Viajes CLUNIA Ag. V. G. B. 134. Paloma, 25. Tfno. 206633

VIDA RELIGIOSA

SANTOS DE HOY:

La Fiesta de Todos los Santos. — Santos Juan, ob.; Benigno, Diego, pbs.; Cesáreo, dc.; Dado, María, Cirenia, Juliana, mrs.; Austremonio, Vigor, Lielnio, obs.; Severino, mj.; Maturo, confesor.

SANTOS DE MAÑANA:

XXIII de Pentecostés. Ss: Victorino, ob.; Eustaquio, vg.; Justo, Carterio, Estiracio, Tobias, Eudocio, Agapito, Alfonso, Elpidíforo, Anemodisto, Hermetes, Papias, Tobias, Acindino, Pueblo, Victor, mrs.; Teodoto, Jorge, obs.; Ambrosio, ab.; Marciano, cf.

CULTOS

SANTA AGUEDA. — La Asociación de Nuestra Señora de Fátima celebrará su función mensual con los siguientes cultos: Por la tarde, a las 7,15, rosario, acto de consagración a la Santísima Virgen y misa en la cual se distribuirá la Comunión, que se ofrecerá en honor del Corazón Inmaculado de María, para reparación de los pecados del Mundo, terminando con la Salve popular.

SAN LESMES, ABAD. — Cultos dedicados a las benditas Ánimas del purgatorio: Todos los días del mes, a las ocho menos cuarto de la tarde, rosario de difuntos con meditación, terminándose con el responso.

SAN PEDRO Y SAN FELICES. — Cultos del mes. Todos los días, a las ocho menos cuarto, rosario y ejercicio de ánimas. Mañana, a las ocho menos cuarto, comienza el solemne novenario, en el que, además de los cultos indicados, habrá misa, homilía y responso, cantado por el coro parroquial. Orador de todos los días, don Alejandro Millán Cuesta, coadjutor de la parroquia.

SAN COSME Y SAN DAMIAN. — Novena de Ánimas, dará comienzo el lunes a las siete y media de la tarde, la homilía estará a cargo del R. P. Mauricio, C. D., prior de la residencia de Burgos.

SOTO Y ALONSO, S. L.

Servicios especiales. Días 1 y 2 de Noviembre

a OÑA TRESPADERNE BRIVIESCA Salidas: 9,30 mañana, 5 y 6,30 tarde

A LANTADILLA CASTROJERIZ Salidas: 5,30 tarde

ESTEPAR Salidas: 5,30 y 7 tarde

ALBILLOS Salidas: 6 tarde. Taquillas 5 y 6. Estación Autobuses

EL CUPON PRO CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 788 y con 125 pesetas todos los números terminados en 88.

GRATITUD. — La hermana, y sobrinos de doña Carmen González Manero, que falleció el pasado 28 de octubre (que en paz descansen), expresan su gratitud, desde estas columnas a cuantas personas asistieron al entierro y funeral celebrado en sufragio del alma de la finada.

OFICIALA PELUQUERIA

con experiencia, se necesita PELUQUERIA JOSE Cardenal Segura, 19 1.º (ROC. Núc. 1.861)

ACCIDENTE DE TRAFICO. — A las ocho de la mañana de ayer la motocicleta «Vespa», matrícula BU-22.994, atropelló a Samuel García García, de 43 años, soltero, con domicilio en Barriada Illera, calle «E», número 15, ocasionándole probable fractura de fémur por su tercio inferior, lesión de la que fue asistido en la Casa de Socorro, cuyos facultativos se reservaron el pronóstico. El herido pasó a la clínica de Nuestra Señora del Carmen.

Coches sin conductor

Garaje Turismo SEAT 1.500, MORRIS. 600-U

MOTORISTA HERIDO. — A las siete y media de la tarde de ayer, a la altura del kilómetro 52 de la carretera Ezcaray-Pradoluengo, término de Fresno de la Sierra, la motocicleta matrícula CO-4.610 que conducía José Antonio Vitoras Ribera, de 80 años, casado, de Fresno de la Sierra, atropelló a una vaca propiedad de Justo Rabanos Hernandez, vecino de la misma localidad. A consecuencia del accidente, el motorista sufrió graves heridas siendo trasladado a una clínica de nuestra ciudad. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

COLISEO. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Inaugura su temporada con un film fuera de serie «La jungla humana» (3). [Dural] Vidi la muchacha de Clint Cooper (3). Audie Murphy. Un western pleno de acción. Mayores 14 años.

PARA LA MUJER MODERNA

una gestión moderna, señora, señorita, joven. Demuestre que es una MUJER actual convirtiéndose en AGENTE FINANCIERO actividad compatible con sus ocupaciones que le proporcionará importantes beneficios mensuales. No se trata de ventas ni visitas a domicilio. Es una gestión que prestigia. Infórmeles sin compromiso a: Referencia AFB. Apartado 50.905 MADRID

TARMACIAS DE GUARDIA. — González S. Barrioacanal, Cardenal Segura, 8; Angela Sanz, Vitoria, 141 (Barriada Juan XXIII); Domingo Arnáiz, Barrio Gimeno, 30.

LA PARRILLA y HOLLIDAY

AGUILAR DE CAMPOO Servicio autobuses Hoy y mañana. Salida 5 de la tarde. Estación Autobuses. Taquilla 4. (Señorías. entrada gratis).

BOLETIN METEOROLOGICO.

Compendio de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 692,5; a las dos de la tarde, 693,3; a las siete de la tarde, 692,7. Temperatura ambiente. — Máxima, 19,0 grados a las 16,30 horas; mínima, 5,4 grados a las 7,00 horas. Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana

SE NECESITAN FERRALLISTAS

Construccion Hermanos Gonzalez Alvarez. Avda. del Crucero s/n. Obra parcela a Romanceros (ROC. 1846)

LA SEÑORA D.ª ANASTASIA RODRIGUEZ GONZALEZ

(VIUDA DE GABRIEL ZAMORANO) Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad conforada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad (D. E. P.)

Sus resignados hijos, Josefa, María-Jesús (religiosa Sierva de Jesús), Irene y María-Asunción; hijos políticos, Ana-Maria y José-Luis Giménez; nietos; hermanas, Nieves y María-Cristina (religiosa Sierva de Jesús), sobrinos, primos y demás familia Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JOSE, OBRE-RO, hoy, sábado, a las DIEZ MENOS CUARTO y, seguidamente, a la conducción del cadáver al cementerio de San José. El funeral tendrá lugar el próximo lunes, día 3, a las DIEZ. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias. Vivía: Santa Clara, 52 (interior) LA MISERICORDIA. Gran Funeraria

LA SEÑORA DOÑA GERTRUDIS GONZALEZ ALONSO

Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S. (D. E. P.)

Sus apenadas hijas, Purificación y Amelia Millán González; hijos políticos, Eloy García y Primitivo Blanco; nietos, sobrinos, primos y demás familia. RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JULIAN, OBISPO, HOY, SABADO, a las CUATRO, y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San José. El funeral tendrá lugar el próximo LUNES, día 3, a las DIEZ. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias. Vivía: Calle Arlanza, 3.

Burgos, 1.º de Noviembre de 1969. «La Misericordia» (Gran Funeraria)

LA SEÑORA D.ª Carmen González Manero

El novenario de rosarios que dará comienzo el día 3, a las ocho y media de la tarde, en parroquia de San Cosme y San Damián, será aplicada por el eterno descanso del alma de LA SEÑORA D.ª Carmen González Manero

Que falleció el día 28 de Octubre Q. E. F. D.

La hermana y sobrinos de la finada agradecerán la asistencia a estos actos piadosos. Burgos, 1.º Novbre. 1969

Primer Aniversario EL SEÑOR DON ARSENIO ANGULO ANGULO

(DE LA RAZON SOCIAL «MUEBLES ANGULO») Falleció el día 2 de Noviembre de 1968

Su esposa, Victoria Santamaría Güemes; hijos, Antonio José y Ana Victoria; hermanos, Leoncio, Laureano, Candelas, Honorina, Ascensión y Claudio; madre política, Patrocinio Güemes; hermanos políticos, Julia Vivar, Luis Tello, Jesús Rodríguez, Mary Carmen Pineda, Patrocinio y Luz Santamaría y Juan Surriba; sobrinos, primos y demás familia AGRADeceran una oración por el descanso del alma del finado y la asistencia a la misa y rosario que se celebrarán el domingo, día 2, a las siete de la tarde y el funeral el día 3, a las 12, ambos en la iglesia parroquial de San Pedro y San Felices. Burgos, 1.º de Noviembre de 1969.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al miércoles 12 de Noviembre de 1939

CON gran brillantez se celebró ayer la fiesta patronal de Auxilio Social. Hubo misa de comunión, con desayuno a los acogidos en las instituciones de dicha Obra y después fueron bendecidos nuevos locales.

HAN sido destinados: al Instituto Lope de Vega de Madrid los catedráticos del de Burgos, don Marcelino Cillero y don Jorge Rodríguez Olleros, habiendo sido nombrados: encargado de curso de curso de latín e interino de italiano, en el de nuestra ciudad, don Teodoro Cuesta y don Abilio del Campo, respectivamente.

A petición propia y para dedicarse al ejercicio de sus actividades particulares, le ha sido concedida licencia ilimitada al funcionario de Correos, don Jacinto Rica, querido amigo y paisano.

LA temperatura máxima de ayer fue de 8,6 y la mínima de 1,6.

LA CASERA, S. A.

Ante las posibles interpretaciones que puedan surgir respecto a las noticias aparecidas sobre el edulcorante CICLAMATE, declara públicamente que

NINGUNO

de los productos amparados bajo la marca

«LA CASERA»

contiene el mencionado edulcorante.

Adoración Nocturna

Vigilia de Difuntos

Por trasladarse este año la conmemoración de los fieles difuntos al día tres, la Vigilia de Difuntos tendrá lugar mañana, domingo, a las once de la noche, en la iglesia parroquial de San Lorenzo.

EMPRESA CONSTRUCTORA

Necesita: OFICIALES Y PEONES RAZON: OBRA EN FRANCISCO SARMIENTO, 9-11 (ROC. Núm. 1.868)

CARTELERA DE ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno de un film grande. «La noche de los gigantes» (2). Gregory Peck. Apasionante, plena de excitante intensidad, realismo y «suspense». Tolerada menores. GOYA. — Hoy, en funciones de 5,15, 7,45 y 10,45, estreno de la gran superproducción de Dino De Laurentiis: «La batalla de Anzio» (s. c.), con Robert Mitchum, Peter Falk y Robert Ryan... Panavisión 70 mm. y Technicolor. Mayores de 14 años.

CALATRAVAS. — 4,30, 7,45 y 10,45. Estreno 70 mm. Estreno extraordinario con Richard Burton, Clint Eastwood, Mary Ure. «El desafío de las águilas» (3). Una película Maetro de acción trepidante y suspense. Mayores 14 años. GRAN TEATRO. — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45 noche. Asombroso estreno. «La presa fácil» (3). Directa, sin concesiones, una película que acusa a la más cruel y despiadada de las profesiones, la mujer pública (Mayores 18 años).

COLISEO. — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Inaugura su temporada con un film fuera de serie «La jungla humana» (3). [Dural] Vidi la muchacha de Clint Cooper (3). Audie Murphy. Un western pleno de acción. Mayores 14 años. REX. — Hoy, de 4 a 1. Un programa grande. «La ciudad no es para mí» (3). Paco Martínez Soria. Gracita Morales. Emoción y toneladas de carcajadas y «La revancha de Clint Cooper» (3). Audie Murphy. Un western pleno de acción. Mayores 14 años.

CONSULADO. — Hoy, un impresionante estreno, a las 5,30, 7,45 y 10,45 «La piscina» (3). Con Alain Delon y Romy Schneider. La pasión y el desprecio condujeron a aquellos amantes a un trágico final. Mayores 18 años.

CORDON. — 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno con mucho humor, de total evasión y... [con Lina Morgan] «Soltera y madre en la vida» (s. c.). Color. Alfredo Landa, Gómez Bur, Lily Soldevilla, etc. Le hará reír y también le emocionará. Mayores 18 años.

CALIFICACION MORAL

1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 4, mayores de 18 años, con reparos y 4, gravemente peligrosos.

# EL LUTO TIENDE A DESAPARECER EN ESPAÑA

- La superstición fue originariamente uno de los principales motivos de los actos en honor de los muertos
- Los egipcios usaban como luto el color amarillo, los chinos el blanco y el negro los europeos
- Una visión más alegre y auténticamente cristiana debe desbancar aquella otra lóbrega de la muerte de antaño

Por J. B. FILGUEIRA

Estamos de nuevo en tiempos de castañas calientes, tiempo de santos y difuntos, del Tenorio, de visitas a los cementerios y de recuerdos por los que se fueron para no volver. El luto es también de nuevo actualidad.

Pero los tiempos han cambiado —cambian— mucho y los lutos —cambian— también. Hgamos si no un poco de historia hablando del luto.

### LA SUPERSTICION A TRAVES DEL LUTO

En un sentido amplio, la palabra luto equivale a duelo de actos y de creencias su experimenta por algún suceso o hecho desgraciado, especialmente por la muerte de alguna persona, manifestándose al exterior por las vestiduras negras (luto en sentido estricto), el lloro, el desgarramiento de los vestidos, etc.

Estas manifestaciones se traducen por toda una serie de actos y de creencias supersticiosas destinadas muchas veces a evitar la influencia maléfica del espíritu del muerto.

Por ejemplo, entre los esquimales, los parientes del muerto no pueden trabajar mientras la sombra permanece unida al cuerpo, estado que dura de cuatro a cinco días. Y los indios seminóles de la Florida evitan el trabajo el día del entierro y los tres siguientes, tiempo que se cree que el espíritu del muerto tarda en abandonar la tumba. Un buen tiempo para descansar del trabajo y menos molesto que una "gripe".

### EL AYUNO, FORMA DE LUTO :—: :—:

El ayuno es también una de las formas más comunes de manifestar el luto y la aflicción por la muerte de un ser querido. En algunos pueblos de la Columbia Británica, los parientes del muerto no sólo ayunan hasta que el cuerpo está enterrando, sino que es embadurnan la cara, cubren su cabeza con ropas destrozadas y hablan lo menos posible. Esta ya es una penitencia más dura, sobre todo para las mujeres. Cuentan también que los indios ayunaban durante tres días por la muerte de uno de los padres; y otro tanto la viuda por la muerte de su marido. En uno de los libros sagrados de la India, se ordena que el ayuno dure tres días, pero siempre que la salud y condiciones físicas de los parientes y amigos lo permitan. Este es ya un luto más benévolo.

Pero el dolor o luto que ocasiona la muerte se puede expresar también de otras maneras. Por ejemplo entre los beduinos de Marruecos, las mujeres no sólo se arañan la cara, sino que se frota las heridas con estiércol de vaca, pues consideran al estiércol potentísimo medio de purificación. Si lo creen así, allá ellas, pero es este un luto que no nos "huele" nada bien.

### EL COLOR DEL LUTO EN EL MUNDO

A veces estas demostraciones de dolor tiene lugar también por la muerte de un desconocido o rival. Del gran respeto que inspiran los cráneos de sus rivales, y de las melancólicas canciones que les dedican, se deduce que los indios sienten un temor supersticioso a los muertos, buscando con estas manifestaciones la paz de su conciencia.

Pero a pesar de que la superstición constituye el principal motivo de todos los actos en honor de los muertos, hay el convencimiento que no todo es arcaísmo en esta gama variada de ceremonias, sino que en muchos casos, las manifestaciones de pena de estos salvajes, son sinceras.

El duelo por la muerte de una persona revestida entre los hebreos considerable importancia. En la Biblia son famosos los duelos por la muerte de Sara, de Jacob, de Moisés, llorando por los treinta días, durante los cuales los hijos de Israel durante treinta días. Y tantos otros que sería prolijo enumerar.



La visita a los cementerios, en el mes de Noviembre sobre todo, es una costumbre muy arraigada y expresiva del recuerdo y homenaje a los muertos. Lo que ya va pasando a historia es el luto como caracterización externa del dolor por la muerte de un ser querido (Foto Santos Yubero-LOGOS)

Entre los griegos, a los treinta días del fallecimiento, los parientes se quitaban el luto, que había de ser negro o de color oscuro. El color del luto ha evolucionado en los diferentes pueblos del mundo a lo largo de la historia. Los antiguos egipcios usaban el amarillo, los chinos el blanco, etcétera. Pero en la actualidad, el más generalizado es el negro, sobre todo en Europa.

### HISTORIA DEL LUTO EN ESPAÑA :—:

En España tampoco hemos sido mancebos en cuanto al rigor del luto. Nuestras antiguas leyes determinaron por qué personas podía llevarse luto y la clase de vestidos o distintivos con que éste había de exteriorizarse. Tal hizo una pragmática de Felipe II, la cual dispuso que sólo podía ponerse luto por los ascendientes, por el suegro o suegra, marido o mujer, hermano o hermana, por las personas reales, el criador por su señor, y el heredero por su causante.

Estas leyes han caído completamente en desuso, y en la actualidad, los lutos se llevan con arreglo a la moda. Pero de cómo el rigor había llegado a calar en la entraña del pueblo español, nos da una idea extrema "La casa de Bernarda de Alba", escrita en 1933 por Garcia Lorca; recordamos cuando Bernarda ordena a los suyos: "En ocho años que dure el luto no ha de entrar en esta casa el viento de la calle. Hacemos cuenta que hemos tapiado con ladrillos puertas y ventanas. Así pasó en casa de mi padre y en casa de mi abuelo".

A Dios gracias, esto es ya historia. Este hábito de luto riguroso se está perdiendo. Había antaño familias que se pasaban la vida encadenados al negro de luto. Tres años de luto por el abuelo, cuatro por el padre, otros tantos por la hermana, y así eternamente aplazando bodas, cerrando casas, como en aquella deliciosa y desgarradora historia de "La niña de luto", película de Summers.

### HACIA UN LUTO MAS AUTENTICAMENTE CRISTIANO

Otros signos externos de luto van también desapareciendo: el brazalete, el botón, el pico en la solapa... Queda en pie todavía la corbata negra. Y son muchos los que la llevan porque sus deudos eran partidarios en vida de estas costumbres. Es ésta entonces una manifestación sincera, digna de aplauso. Un año es ya un tiempo largo de luto entre gente moderada en ideas sobre estas manifestaciones externas. Hay gente joven que piensa que al ir vestidos de luto van pidiendo "el pésame" a las gentes que pasan. Esto les cohibe.

Hay quien piensa también que en el momento del dolor no hacen falta esas normas externas tan rigurosas,

ya que entonces nadie tiene ganas de divertirse. Que lo que hay que hacer es superar lo más pronto posible la depresión, no encogerse, y ayudar a todos a levantar la moral. Por el contrario, prefieren decir más misas, rezar por sus difuntos. La mayoría de éstos son partidarios de ir eliminando el luto; de que aquella visión lóbrega que antaño se cultivaba de la muerte, debe ir dejando paso a una visión más acorde con el auténtico sentir

cristiano, es decir, que a los muertos debe recordarse con alegría, pensando sobre todo que han pasado a mejor vida, y donde nos están esperando a los que aquí quedamos.

Ahora es la ocasión de meditar sobre esta eterna y problemática cuestión del hombre. Ahora que es tiempo de castañas calientes, tiempos de santos y difuntos, tiempo de visitar los cementerios... Ahora que el luto es actualidad.

# EL RECUERDO A LOS MUERTOS A TRAVES DE LOS EPITAFIOS

- Los hay en verso, humildes, agradecidos, filosóficos, bravucones, jactanciosos, larguísimos y de una sólo palabra
- Con su lectura podemos hacernos idea de lo que fue la vida del difunto

★ ★ ★ ★ Por Juan Pedro VERA CAMACHO

En estos días de Todos los Santos y Difuntos, las visitas a los cementerios son cosa ritual. En estas visitas continuadas hemos leído infinidad de epitafios, de los que vamos a dar algunas muestras, como simple curiosidad.

### EPITAFIOS EN VERSO

El de Unamuno en la ciudad de Salamanca, dice así: «Métete, Padre Eterno, en tu pecho —misterioso hogar—; dormí allí, pues vengo deshecho — de tanto bregar».

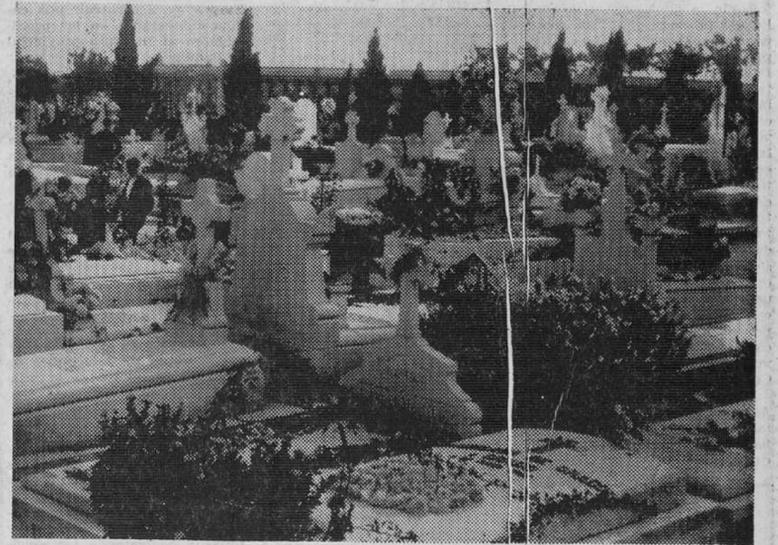
Y en verso estaba también el que Cervantes dedicó a don Quijote cuando murió: «Fue el espantajo y el coco —del Mundo en tal coyuntura— que acreditó su ventura — morir cuerdo y vivir loco».

En cierta ocasión leímos en un cementerio gallego un epitafio humildísimo que decía simplemente: «Dos amigos». Y sin embargo, el monumento que le habían hecho al fallecido valía un buen montón de miles de duros; gasto del que no se hizo ostentación alguna por parte de los que lo sufragaron. Lo que demuestra que todavía existen amigos fieles en el Mundo.

Otra vez, en el cementerio de un pueblecito extremeño, vimos un epitafio escrito en la tumba de una mujer que no había tenido hijos en su matrimonio, pero que fue bondadosa y servicial para todos. Decía así: «Sin tener hijos, fuiste madre de todos». Bello epílogo de una no menos bella y bondadosa vida.

### FILOSOFICOS Y BRAVUCONES :—: :—: :—:

También la filosofía se aplicó a los epitafios. Es un cementerio árabe estaba escrito éste: «Ayer, yo estaba como tú;



Los más curiosos epitafios pueden encontrarse en los cementerios españoles. — (Foto FIEL)

mañana, tú estarás como yo». No cabe más filosofía en menos palabras.

Se cuenta asimismo que un bravucon dejó encargado que al morir le pusieran este epitafio en su tumba: «Aquí yace el hombre que nunca tembló». Y un estudiante que pasó por allí y lo leyó, añadió: «Porque nunca se examinó».

El sabio Arquímedes, al que mató un soldado romano al tomar la ciudad de Siracusa, cuando estaba el matemático resolviendo un problema, tiene en su tumba una simple figura geométrica: la del cilindro circunscrito a la esfera, que era precisamente el problema que acababa de resolver cuando los

romanos le dieron muerte.

Y ya que hablamos de romanos, diremos que la tumba del Patriocio Sila llevaba esta leyenda: «Nadie hizo más bien a sus amigos ni más daño a sus enemigos».

### EPITAFIOS VARIADOS

Los hay enternecedores, como el de una niña pequeña en un cementerio madrileño, en cuya tumba pusieron, si no recordamos mal: «Duerme, cariño». ¡Qué entrañable cariño se expresa en estas palabras!

Y los hay de una sola palabra, como el que escribió una madre: «¡Hijo!».

Existen otros larguísimos, de hasta noventa palabras, en los que aparte de la fecha del óbito, nombres y apellidos del difunto y sus familias, van expresados los títulos que poseía, etc., etc.

Queremos reseñar uno humorístico del que tuvimos noticia a través de uno de los escritos de don Francisco Serrano Anguita: Contaba que, habiéndose otorgado una plaza de escribiente en un ministerio al gran escritor Ventura de la Vega, éste se las tuvo que entender con un expediente difícil, bien porque lo fuera en sí o porque la vocación ofinesca del escritor no fuera muy fuerte. El caso es que Vega se limitó a hojear los papeles en cuestión y

a escribir en la portada de la carpeta estas palabras: «Aquí yace un expediente —al que Vega no pudo hincarle el diestres...»

Y para terminar, diremos que en un pueblecito pequeño, un alfarero que se dedicó toda la vida a construir tejas y pucheros, a la muerte de un familiar, tuvo la original idea de hacerle un nicho bellísimo, con un tejadillo de tejas multicolores, hechas con sumo esmero, esmaltadas lo más finamente posible, como último homenaje a la persona fallecida y al oficio que había practicado durante toda su vida.

(Reportaje especial para Agencia FIEL. — Prohibida la reproducción).

### ATENCION AVICULTOR

Pon...oras Golden Comet. — Huevo moreno tamaño grande, supervivencia con fi... m a d a (damos referencias).

GRANJA MIRASOL Pisones, 68 (Burgos) Teléfono 202960

# KAS

tiene el agrado de comunicar a todos sus clientes y consumidores que en la elaboración de sus productos:

- KAS NARANJA
- KAS LIMON
- KASKOL
- AGUA TONICA KAS
- y BITTER KAS (sin alcohol)

utiliza única y exclusivamente AZUCAR NATURAL DE PRIMERISIMA CALIDAD según fórmulas debidamente registradas en la Dirección General de Sanidad



Mantenga el rendimiento en su empresa durante el invierno con un GENERADOR MOVIL DE AIRE CALIENTE **DIEMO**

SECADG - CALEFACCION RECALENTAMIENTO - DESHIELO CALOR RAPIDO Y ECONOMICO SIN GASES NI OLORES

Distribuidor para Burgos, Santander y Palencia: **SUMINISTROS KAS**

MAQUINAS - HERRAMIENTAS Calle Vitoria, 54. — Apartado 30 Teléfonos 208010 y 208353. — BURGOS

### Nuevo consejero provincial de Bellas Artes para la provincia de Burgos

Debido a la ingente labor desarrollada bajo los aspectos arqueológico, artístico y cultural, ha sido nombrado, por O. M. de 24 de Septiembre último, del Ministerio de Educación y Ciencia, consejero de Bellas Artes para Burgos, cargo que equivale al antiguo comisario de Excavaciones Arqueológicas y Bellas Artes, nuestro buen amigo y colaborador don Basilio Osaba y Ruiz de Erenchu, ilustre director de nuestro Museo provincial de Arqueología y Bellas Artes.

Según la O. M. de 24 de Julio del presente año, "sus competencias, además de formar parte del consejo asesor de la Delegación provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, mantendrá una celosa preocupación para que en el ámbito provincial se apliquen con eficacia las disposiciones legales para la salvaguardia del Patrimonio Artístico Nacional y la promoción de una conveniente política artística, en sus distintos aspectos, de excavaciones arqueológicas y similares, todo ello en estrecha colaboración con el delegado provincial del Departamento y con la asistencia de la correspondiente unidad de la Delegación provincial respectiva. Estimulará el funcionamiento de los Centros y Organismos de Bellas Artes existentes en la provincia, mos al señor Osaba, le deseamos toda clase de éxitos en el nuevo cargo.

## FELICITACION MUNICIPAL AL NUEVO MINISTRO DE INDUSTRIA

### Se aprueba, inicialmente, el proyecto de abastecimiento, distribución y saneamiento de Villafria

Bajo la presidencia del alcalde don Fernando Dancausa de Miguel y con asistencia de los señores Olano, Francés, Muñoz Avila, Rico Pardo, Rico Díez de la Lastra y Reol, celebró sesión anoche la Comisión municipal Permanente, aprobando los siguientes asuntos:

**OBRAS**

Licencia a don José Luis Cuevas Lozano y hermanos para construir un pabellón industrial en una parcela sita en el polígono industrial de Villalonquérjar; a don Joaquín Martínez Alesanco, para las obras de ampliación del edificio que cons-

truye en la Avenida del Cid, esquina a la calle de Amaya; a don Vicente Nogal Ojeda, para reformar una planta baja en el edificio número 1 de la calle San Zadornil; a don Angel de la Fuente y hermanos, para las obras de terminación de un pabellón con vivienda en término de Serranillo, de Castañares y de un edificio, en el mismo lugar y, a Electra de Burgos, para construir una cabina subterránea en las proximidades al Instituto provincial de Sanidad.

A don José Rodríguez Román, don Andrés Villahoz Santamaría, don Pedro Sancho Aguilera, don Claudio Pérez Varona, don Virgilio Alonso González, doña Amelita Cameno García, doña Pilar Checa Calderón y don Secundino Moreno Amor, obras para el rebaje de bordillos de aceras en distintos lugares.

Autorización a Papeleras del Arlanzón, S. A., para construir un ramal de alcantarillado que acometa en el colector de la margen izquierda de la carretera de Logroño, barrio de Villayuda y a doña Basilia Casado González, para entronque de aguas residuales a la altura de la casa número 239 de la calle de Vitoria.

#### PERSONAL

Anuncio de oposición para cubrir una vacante de delineante del Excmo. Ayuntamiento y las que puedan surgir hasta el comienzo de los ejercicios, aprobando al efecto las bases oportunas y contratando los servicios con don Tomás Arlanzón Ibeas durante un período de seis meses y que se solicite de la Dirección General de Administración Local la ampliación de una plaza en la plantilla de delineantes de este Ayuntamiento.

Concesión de licencia forzosa para el cumplimiento de los deberes militares al oficial técnico administrativo don Antonio Payno.

Concesión del premio de ayuda pro-natalidad a un bombero de segunda.

#### INSTRUCCION DE EXPEDIENTES DE RUINA

Declaración en estado de ruina total, con necesidad de desalojo, las casas número 15 del Arrabal de San Esteban y el pabellón número 20 de la calle de San Pedro y San Felices.

#### FUERA DE CONVOCATORIA

Se concedieron licencias para construir dos edificios en la calle de San Francisco, números 125 y 139, con veinticuatro viviendas y locales cada uno, a don José María Uribe Zubizarreta.

Asimismo otro edificio en la calle de Avila, s/n., con treinta viviendas y locales a dicho con-

tratista y don Aurelio del Cerro Rodríguez.

También se concedieron prórogas para presentar proyectos en varios solares de los resultantes del derribo de la antigua plaza de toros y en el número 4 de la Avenida del Cid, a la Caja de Ahorros del Circuito Católico de Obreros y Hermanos Adrián Angulo, respectivamente.

Sin perjuicio de que sea ratificado por el Pleno se aprobó el proyecto de abastecimiento, distribución y saneamiento de Villafria.

Asimismo se acordó otorgar una mejora en la remuneración del personal obrero de la Corporación.

La Permanente quedó enterada de varios documentos recibidos, resolviendo lo procedente.

Finalmente, entre otras felicitaciones se acordó testimoniar la más efusiva al ilustre burgalés don José María López de Letona y Núñez del Pino, designado ministro de Industria.

## Sanciones gubernativas

### Por expedientes del Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado

Por el señor gobernador civil, previos los oportunos expedientes incoados por el Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado, han sido impuestas las siguientes sanciones:

A «Urisa, S. A., la predilecta», de Villarcayo, 20.000 pesetas por

elaboración y venta de chorizo selecto con exceso de carne de vacuno.

A don José Cuevas Alonso, de Arlanzón, 2.000 pesetas por venta ilegal de morcillas de cerdo frescas sin marchio sanitario y garantía de su composición y procedencia.

A don Gregorio Pérez Mina, calle Antigua, 22, Gamonal, 1.000 pesetas por venta ilegal de morcillas de cerdo frescas sin marchio sanitario y garantía de su composición y procedencia.

A don Emilio Molinero González, plaza 7 de Agosto, 3, de Aranda de Duero, 1.000 pesetas por falta de marcado de precios a la vista del público.

A doña Manuela Escudero Ruiz, Santa Lucía, 5, de Aranda de Duero, 500 pesetas por carecer de marcado de precios a la vista del público.

A don Teófilo Espino Ballesteros, calle Carmen, s/n., Burgos, 500 pesetas por falta de piezas de pan de 800 gramos y carecer de cartel de precios.

A don Ceterino Bustos de la Cal, Bda. de la Inmaculada, letra K, número 1, Burgos, 500 pesetas por falta de marcado de precios a la vista del público.

A don Pedro Cámara Guerrero, de Huerta de Rey, 500 pesetas por elevación ilegal de precios del pan y elaboración de formatos que no consigna en carteles de precios.

A doña Isaura Moreno Rica, de Huerta de Rey, 500 pesetas por elevación ilegal en los precios de arroz y otras irregularidades.

A don Juan Antonio Rica Molinero, de Huerta de Rey, 500 pesetas por elevación ilegal en los precios de arroz.

A don Manuel Ortiz Angulo, de Villana de Mena, 250 pesetas por carecer de marcado de precios a la vista del público.

### Agencia consular de Francia en Burgos

El Consulado general de Francia en San Sebastián recuerda a los súbditos franceses que la revisión anual de las listas electorales se efectúa desde el 1.º de Noviembre al 10 de Diciembre de cada año. Sin embargo las solicitudes de inscripción pueden entregarse hasta el día 4 de Enero.

Todos los informes necesarios les serán facilitados en la cancellería de dicho Consulado general, o en la Agencia consular, calle de Vitoria, número 10, de Burgos.

**DIARIO DE BURGOS**

se vende en:

<b>MADRID</b> Kiosco Cibeles	<b>VALLADOLID</b> Platerías, 21
<b>BILBAO</b> C./ Elicano núm. 33	<b>LOGROÑO</b> Kiosco La Rosaleda

## GUIA DEL RADIOYENTE

### RADIO POPULAR

**SELECCION DE AUDICIONES RELIGIOSAS.**—8,30: Siempre al Norte. 10,00: Santa Misa para enfermos e impedidos. 14,00: Iglesia posconciario. 20,30: Santo Rosario. 21,00: Pueblo de Dios. (liturgia).

**Informativas.**—9,01: Burgos, música y noticias. 14,30 y 22,00: Diario hablado de R. N. E. 15,00: La hora del café. 22,30: Boletín informativo de noche.

**FEMINA.**—11,00: Destino, ellas.

**JUVENILES.**—13,00: La nueva frontera. 17,15: Clan musical.

**ZARZUELA.**—19,00: "Los cadetes de la Reina" (selección).

**MUSICA SELECTA.**—12,01: Sonatina. 19,30: Sala de Conciertos. Concierto para violín y orquesta, Re Mayor, Op. 61, de Beethoven, y "Danza de las don-

cellas" y "Danzas polovtsianas", de "El Príncipe Igor", de Borodin. 20,50: Partituras ilustres: "Danzas de las horas", de "La Gioconda", de Ponchielli. 21,15: Fragmentos de ópera: "Gloria all'Egitto", de "Aida", de Verdi.

**MUSICA ESPAÑOLA.**—9,02: A la española. 19,01: Fragmentos de zarzuela.

**MUSICA HISPANOAMERICANA.**—9,15: Cantar en Hispanoamérica. 12,15: Ronda de la América Española.

**MUSICA LIGERA.**—8,00: Radio-Diana. 11,30: Buen momento. 12,40: Disconociata. 17,30: Tres por uno es uno. 18,45: Estrictamente instrumental. 21,30: Canciones del mundo.

**DEPORTIVA.**—22,45: De cara a la jornada.

**CLUB DE AMIGOS.**—16,00: Peticiones de nuestros amigos. 23,00: Edición especial fin de semana.

**SE REALIZAN**

TRABAJOS DE ALBANILERIA EN GENERAL

Especialidad en cámaras  
Razón: Teléfono 200909

**AVENIDA HOY**

**ESTRENO de ¡UN FILM GRANDE!**

LA HISTORIA CON MAS CARGA DE "SUSPENSE" QUE SE HA FILMADO

*Bengala*

**GREGORY PECK / EVA MARIE SAINT**



**LA NOCHE DE LOS GIGANTES**

ROBERT FORSTER NOLAND CLAY

UN RELATO APASIONANTE PLENO DE EXCITANTE INTENSIDAD Y DE MAXIMO REALISMO.

TOLERADA A MENORES

**HOY GRAN TEATRO HOY**

EL ESTRENO DE LA SEMANA MAS COMENTADO

El film más atrevido del moderno cine europeo que por su escabroso tema ha tardado más de tres años en ser exhibido en nuestras pantallas

**La Presa Fácil**

GEORGE FOUNDAIS MARO KONDOU

DESCUBREN KOSTAS ANDRITISOS



Las mujeres que venden su amor de esquina a esquina, que caen en las garras del hombre que las explota.

**LA PELICULA QUE ACUSA A LA MAS CRUEL Y DESPIADADA DE LAS PROFESIONES ¡LA MUJER PUBLICA!**

(Rigurosamente para mayores 18 años)

SESIONES: A las 5'15, 7'45 (numerada) y 10'45 noche.

**¡¡AGRICULTOR!!**

**NACAL**

Fabrica para VD.

Remolques hidráulicos en todos los tamaños y tipos

★ ★

**Palas agrícolas y semi-industriales para toda clase de tractores**

★ ★

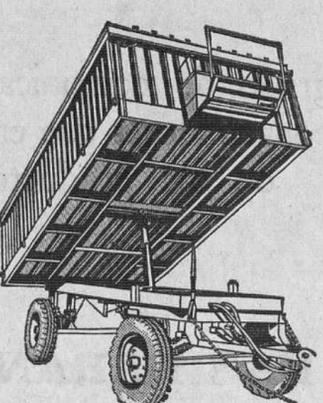
**CABINAS reforzadas, con líneas modernas para su tractor. El mejor seguro contra vuelcos y accidentes.**

★ ★

**VIA CO**

(PATENTES NACAL)

Carretera Madrid-Irún, kilómetro 243



**Compra-venta de terrenos, para una nueva fábrica**

También se ha escriturado la adjudicación de las obras de 500 viviendas municipales y urbanización de la calle de Alfonso VIII

Ante los notarios de turno se han celebrado en la Casa Consistorial la formalización de tres escrituras públicas. Una de ellas la otorga la Caja de Ahorros Municipal, representada por el presidente de su Consejo de gobierno y alcalde de la ciudad, señor Dancausa, a favor de "Manufacturas Puente, S. A.", por compra-venta de una parcela de 27.570 metros cuadrados de terreno en el polígono industrial de Villalonquérjar, para construir una fábrica acogida al Polo de Desarrollo, dentro del ramo de la confección y que dará empleo a 380 trabajadores, en su mayoría personal femenino, siendo la inversión a realizar de 42 millones de pesetas. En Marzo comenzarán las obras de construcción de esta factoría, que ha estado representada en dicho acto por su presidente, don Juan Puente Sánchez.

Otra escritura ha otorgado el Ayuntamiento a favor de "Dragados y Construcciones, S. A.", cuya representación ostentaba su delegado, don Fernando Villegas Rodríguez, sobre adjudicación en la cantidad de pesetas 91.656.841,21, de las obras —ya en construcción— de 500 viviendas municipales de renta limitada, 36 locales comerciales y urbanización de este complejo urbano de Villimar.

Finalmente, una tercera escritura ha otorgado la Corporación municipal y en su nombre el alcalde de la ciudad, a favor de "Hidrocarburos, S. A.", para urbanización de la calle de Alfonso VIII, en Las Huelgas, en la cantidad de 4.368.152,31 pesetas. Representó a dicha contrata su director gerente, don Fermín Fernández Orte. Ya se ha efectuado el replanteo de esta urbanización y las obras comenzarán inmediatamente.

**FUENTECEN**

SUBASTA 500 CHOFOS MADERABLES

(Interesados, ver condiciones en "Boletín Oficial de la Provincia" del 18 Octubre) El alcalde en funciones

**SE NECESITAN**

Peones especializados Dirigirse: Oficina de personal de VICTORIO LUZURIA-GA, S. A. PASAJES (Guipúzcoa)

**PRIMERA CAMPAÑA PROVINCIAL DE TEATRO**

Hoy en Miranda y mañana en Salas de Bureba

Hoy y mañana, "Alarife Teatral", grupo que está llevando a cabo en esta provincia de Burgos, subvencionado por el Ministerio de Información y Turismo, la I Campaña provincial de Teatro, actuará en Miranda de Ebro y en Salas de Bureba, respectivamente.

En Miranda de Ebro, hoy, día 1.º, en el teatro del Instituto Técnico de Enseñanza Media, a la una de la tarde, se pondrá el Festival de Teatro Infantil, a base de la "Farsa del calderero" y "Don Godofredo y su lacayo", para señores tontos y niños listos. A las siete de la tarde, la obra de fondo "La sangre de Dios", de Alfonso Sastre, drama profundo e interesante sobre un pasaje bíblico. El día 2, domingo, en Salas de Bureba "Alarife Teatral" jugará con el espectáculo infantil y a las siete y media pondrá la comedia de Miguel Mihura "Melocotón en almibar".

De esta forma los socios de los teatros de ambas localidades se beneficiarán de esta primera Campaña provincial de Teatro para los teatros.

Españoles todos: Inculcación en los adultos la obligación de alfabetizarse y encaminados a las escuelas.

**Recepción en Sevilla a la Condesa de Barcelona**

Sevilla (Cifra). — Su Alteza Real la Condesa de Barcelona ha asistido hoy a un almuerzo en casa de los señores de Borbón y Pérez del Pulgar, don Alfonso, y por la tarde a una recepción en el domicilio de los Marqueses de Salvatierra a la que asistieron las autoridades sevillanas.

**Gran Teatro**

**MARTES**

7,45 tarde y 11 noche

¡GRANDIOSO ACONTECIMIENTO TEATRAL!

UNICO DIA de actuación de la emblemática actriz de la canción

**MARIFE DE TRIANA**

Y SU NUEVO Y SENSACIONAL ESPECTACULO DE VARIEDADES

**EL CAFE DEL TARANTO**

¡¡EXTRAORDINARIA PRESENTACION!!

Localidades a la venta a partir de hoy

**SALA DE FIESTAS**

HOY, de 1 a 2,30, vermouh-baile.—De 7,30 a 10,15

**BAILE DE JUVENTUD**

A las 11,30 noche:

**GRAN VERBENA FIN DE SEMANA**

Triunfal reaparición del CONJUNTO-ATRACCION MODERNO MAS ESPERADO POR LA JUVENTUD BURGALESA

**«LOS SELLOS»**

(Antes "LOS GRITOS")

(Conjunto exclusivo de esta Sala)

Con la extraordinaria cantante moderna,

**LUZZY SOL**

Excepcional finalista del Festival de la "Canción del Duero", con la

**Orquesta titular «GRAN TEATRO»**

SELECTAS CENAS.

**GIMNASIO ESCUELA**

INAUGURACION TEMPORADA

**MAÑANA GRAN BAILE**

PRECIOS POPULARISIMOS

**COLMENA Club**

**ESTEPAR**

HOY Y MAÑANA EN SESIONES DE TARDE

Actuación estelar de

**TOMMY LARA**

y su maravilloso Conjunto

**«LOS BUHOS»**

acompañados en sus ritmos por DOS dinámicas GOGO-GIRLS

Servicio de cenas en anexo

**Restaurante AMAYA**

EXCELENTE COCINA

Estación de Autobuses — Taquillas 5 y 6

Salida: 5,30 y 7,30 tarde. — Regreso: 10 noche

**CIUDAD DEPORTIVA MILITAR «GENERAL YAGÜE»**

**PISCINA CUBIERTA**

DOMINGO DIA 2 DE NOVIEMBRE DE 1969

Inauguración de la temporada de invierno, GRAN BAILE, amenizado por el conjunto

**«LA JAURIA HUMANA»**

Entrada con consumición: (Usuarios, 10 pesetas; no usuarios, 75 pesetas)

# ¿Quién no ha oído hablar del traje del Industrial...?

Si, un hombre muy importante, que desde su posición, domina todo un ejército de empleados, proveedores y colaboradores. Un hombre con laborioso, un capitán de firmeza, que dirige, controla, anima, un variado complejo.

Lo vemos seguro de sí mismo, dominando con amplitud su materia, vistiendo a la última.

Este hombre, como tantos hombres de importancia y re-

lieve, confía su elegancia, su presentación, a la organización Cortefiel. Encuentra la gama de trajes que necesita para cada ocasión: para el despacho, las gestiones, los viajes, las recepciones.

El industrial es un gran hombre de nuestro tiempo y para él, Cortefiel tiene ese traje irreplicable, en Pura Lana Virgen que produce estilo, elegancia y respeto.



EL TRAJE DIRECTOR  
**cortefiel**  
CONFECCIONES CYLSA  
SANTANDER, 3

GALERIAS CAMPO  
AVENIDA DEL CID, 2  
CONFECCIONES CAMPO  
GRAL. QUEIPO DE LLANO, 1

SUCURSAL: PL. JOSE ANTONIO, 18

## SE HAN RECIBIDO LOS INFORMES AMERICANOS SOBRE EL CICLAMATO

«No hay epidemia de gripe, sino una alta incidencia de afecciones de las vías respiratorias», afirma García Orcóyen

Madrid (Cifra). — «Hace una hora que hemos recibido los informes de la Dirección General de Sanidad Norteamericana, que reogen todos los estudios experimentales sobre el ciclamato que llegaron a dicho centro hasta el día 14 de Octubre», dijo hoy, a las doce del mediodía, un redactor de la Agencia «Cifras» don Jesús García Orcóyen, director general de Sanidad.

Los estudios de la Dirección General de Sanidad Norteamericana que van a ser examinados en España, para la adopción de una postura ante el uso del ciclamato son, todavía, secretos para la opinión pública.

Preguntado el señor García Orcóyen sobre las posibles medidas a adoptar por la Dirección General española, respondió: «No puedo decir nada, puesto que prácticamente no he tenido tiempo de leer los informes norteamericanos que, por otra parte, han de ser examinados, junto con nuestras opiniones, por otras autoridades».

«Estados Unidos es, actualmente, el único país que ha tomado medidas decisivas legalmente —explica el doctor García Orcóyen— respecto al ciclamato». Hay países, como España, Australia y Alemania Federal, que esperaban conocer el informe norteamericano antes de tomar ninguna decisión.

Y como la opinión pública, además de preocupada por el ciclamato, sufre directamente un ataque de gripe, hemos preguntado al doctor García Orcóyen sobre la supuesta epidemia.

«No hay gripe estrictamente hablando —dijo el director general de Sanidad—; lo que hay

es una alta incidencia de afecciones a las vías respiratorias altas, producidas por virus respiratorios que son idénticos al virus de la gripe. Es lo que los ingleses llaman afecciones «gripe-like», que tiene una sintomatología general parecida a la de la gripe, pero mucho más leve. Parece que ha alcanzado al 30 por 100 de la población y ha obedecido a condiciones climatológicas».

«Según la Organización Mundial de la Salud —continúa explicando— en estos momentos no hay epidemia de gripe en ningún país, sino que se trata de un nivel familiar y de conversación, se habla de gripe con frecuencia, desde el punto de vista sanitario sólo se puede decir que existe una epidemia cuando el virus productor de la infección es el propio de la gripe».

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO

Se pone en conocimiento de los abonados de esta Sociedad, de las localidades de VALDAZO, REINOSO DE BUREBA, CASTIL DE PEONES, REVILLAGODOS, PRADANOS DE BUREBA, GRANJA SAN JOSE, BANELOS, CARRIAS y CASTIL DE CARRIAS que, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industrias de esta provincia, el día 4 del actual, desde las 9,00 horas de la mañana hasta las 2,45 horas de la tarde, aproximadamente, suspenderemos el servicio eléctrico a todos los centros de transformación de las localidades antes citadas.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

# LA UNIVERSIDAD DE BURGOS NECESARIA Y VIABLE

Por José María CODON

Los medios informativos actualizan el problema y nuestros sentimientos vibran al despedir a los estudiantes que marchan a otras capitales en busca de las aulas de que Burgos carece. La apertura de curso aviva nuestros firmes deseos de que en la actual reordenación de la Educación y de la Ciencia de España, se otorgue a Burgos el lugar que se merece.

La encuesta realizada por este DIARIO en los días de San Pedro de 1969, evidenció que las representaciones culturales y familiares consultadas coincidían sustancialmente con otras opiniones expresadas a lo largo de varios años y hasta en las Facultades literarias, jurídicas y Escuela de Arquitectura, como centros aconsejables. ¡Universidad para Burgos! Ya no es un sueño; es un artículo de primera y urgente necesidad. No es un parecer aislado; es un clamor unánime. Numerosas provincias periféricas la han conseguido. Porque es un medio acuciante de sociología de la educación, y supone un desarrollo espiritual, con nuevos niveles y eficaces métodos. Y desde un punto de vista socioeconómico ¡qué pocas familias burgalesas pueden gastar diez mil duros por hijo y curso para darles carrera! ¡Cuántos pueden ver malograrse los talentos que Dios les ha dado!

«El desarrollo de Burgos es un acto de justicia distributiva» —proclamó Franco en El Pardo en su discurso acerca de nuestro Polo, en 1964—. «Burgos, que tan importante fue en el logro de la unidad y de la reconquista de España, no podía faltar en el resurgimiento español, en el que siempre aspiró a un puesto de vanguardia».

La Cabeza de Castilla ocupó siempre un primer puesto en los foros de la cultura patria. El que se le reintegre es también un caso de justicia comunitativa, de restitución.

Ya, en materia de enseñanza militar, se han satisfecho las exigencias de la historia y del presente. Fernán González creó el primer germen de Academia castreña, cuadro profesional para sus campañas, en el Norte de Burgos. Jerónimo Merino, el primer esbozo de una Academia de oficiales, en 1809.

En nuestra Cruzada, los alféreces provisionales del general Orgaz y la Farmacia del Aire fueron también un precedente. El brazo militar con la firmeza que tiene una diestra que empuña una hozna, ha cumplido, generoso, con la ciudad que es la «Primera en la Fidelidad» estableciendo la Milicia Aérea Universitaria y la Academia de Ingenieros.

quizá con el más sosegado de todos los ambientes para facilitar lo que debe hacer el estudiante: estudiar.

La urgencia de nuestros esfuerzos la imprime el noble pugilato de las ciudades de España en pro de los Polos de desarrollo cultural, y la inminente ley que conjuga fines y medios, es decir: planificación cultural y financiación.

### “IRRESPONSABILIDAD”

El diario “Ya” dice que lo importante no es el texto legal sino los criterios de interpretación

Madrid (Logos). — El diario “Ya” publica hoy, con el título “Irresponsabilidad” en fuentes de información, el siguiente comentario:

“El profundo respeto que nos merecen los lectores y el que nos debemos a nosotros mismos, nos obliga a decir que ya habrán advertido todos que no eran “irresponsables” nuestras fuentes de información, como fueron consideradas en nota oficial cuando hablamos el día 23 de la dimisión del ministro de Hacienda y de la probable crisis.

Si hablamos entonces de rumores fue sólo para quitar fuerza a la noticia: aquello fue tipificado como infracción de la Ley de Prensa —una Ley que tantos beneficios ha traído— por faltar a la verdad y al respeto y por deformar la opinión pública.

El hecho nos sugiere consideraciones muy aleccionadoras en torno a los criterios de aplicación de la Ley, no como anécdota propia, que entonces no merecería la pena, sino como tema permanente. Prometemos hacerlo porque consideramos que la materia es de extraordinaria importancia para el bien común y para el ejercicio de la libertad que la Ley reconoce. Reiteradamente hemos dicho que lo importante no es lo que digan los textos legales sino los criterios de interpretación para aplicarlos. Pero hoy lo dejamos todo a juicio del lector”.

El hecho nos sugiere consideraciones muy aleccionadoras en torno a los criterios de aplicación de la Ley, no como anécdota propia, que entonces no merecería la pena, sino como tema permanente. Prometemos hacerlo porque consideramos que la materia es de extraordinaria importancia para el bien común y para el ejercicio de la libertad que la Ley reconoce. Reiteradamente hemos dicho que lo importante no es lo que digan los textos legales sino los criterios de interpretación para aplicarlos. Pero hoy lo dejamos todo a juicio del lector”.

El hecho nos sugiere consideraciones muy aleccionadoras en torno a los criterios de aplicación de la Ley, no como anécdota propia, que entonces no merecería la pena, sino como tema permanente. Prometemos hacerlo porque consideramos que la materia es de extraordinaria importancia para el bien común y para el ejercicio de la libertad que la Ley reconoce. Reiteradamente hemos dicho que lo importante no es lo que digan los textos legales sino los criterios de interpretación para aplicarlos. Pero hoy lo dejamos todo a juicio del lector”.

## Empeora la situación en Beirut

### La VI Flota americana solo intervendrá si hubiera fuertes razones para ello

#### Doce comandos muertos en choque con fuerzas libanesas

Londres (Efe). — “La VI Flota norteamericana intervendría en la crisis libanesa, solamente si hubiera fuertes razones para ello”, ha manifestado en Londres el secretario de la Armada norteamericana, John H. Chafee, que se encuentra en la capital inglesa con un grupo de mandos navales norteamericanos que realizan una gira de 13 días por Europa.

Con respecto a un posible desembarco de tropas estadounidenses en el Líbano, como ocurrió cuando la crisis de hace once años, Chafee dijo que “Estados Unidos no quieren verse envueltos en sucesos alrededor del Mediterráneo, pero si las circunstancias lo hacen necesario, lo harán”. Añadió que esas circunstancias habrían de ser valoradas a nivel presidencial.

John Chafee, que llegó procedente de la base norteamericana de “Polaris” de Holy Loch, en Escocia, saldrá el próximo domingo con destino a Alemania, Italia, Malta y España.

Moscú (Efe-Reuters). — La Unión Soviética ha propuesto que vuelvan a celebrarse conversaciones entre las cuatro grandes potencias, sobre el Oriente Medio, y ha acusado a Israel de torpedear los proyectos para llegar a una solución.

WASHINGTON. INTERESADO EN REANUDAR LAS CONVERSACIONES

Washington (Efe-Reuters). — El Departamento de Estado ha comentado hoy que Estados Unidos están interesados en reanudar las conversaciones de las cuatro potencias, sobre el Oriente Medio pero ha indicado que está esperando el momento oportuno para sugerirlo.

ras después de recibirse informes de nuevos combates cerca de la frontera sirio-libanesa.

BAJAS EN LOS COMANDOS DE EL FATAH

Amman (Efe-Reuters). — Doce comandos han resultado muertos y otros 40 heridos al rechazar un fuerte ataque de las tropas libanesas contra las posiciones de los comandos en Kufr Arquouk, cerca de Rachiya a primera hora de esta mañana, según ha anunciado hoy en esta capital la organización de comandos El Fatah.

EN BEIRUT EMPEORA LA SITUACION

Beirut (Efe). — La situación parece que vuelve a ser lo que era hace exactamente una semana, es decir, crítica y nada ha de suponer que por el momento se puedan detener los incidentes armados.

Unos 300 guerrilleros palestinos se lanzaron ayer al ataque, primero contra la población de Aíha a unos 64 kilómetros al Sureste de Beirut.

En Trípoli se han registrado nuevos incidentes provocados por los “rebeldes” que ocupan la parte antigua de la ciudad resultando un muerto y cuatro heridos. En Sión, un soldado libanés resultó herido de gravedad al atacar los guerrilleros un puesto de control de carretera.

Todo parece indicar que se vuelva a la “escalada” de sangrientos incidentes, pese a lo cual se van disminuyendo paulatinamente las horas en que está en vigor el toque de queda en todo el país, y en Beirut, es ya prácticamente inexistente.

Ayer comenzó el reclutamiento de voluntarios en todo el país y hoy continúa durante todo el día. Ayer fueron más de 5.000 los voluntarios que se alistaron.

## DIRECTOR DE HOTEL

SE NECESITA “HOSTAL EL MOLINO”  
RESERVA A COLOCADOS  
PANCORBO (BURGOS)

## VIVIENDAS PROTEGIDAS

Llave en mano

Véales en: Calle Pisonés núms. 14 - 16

- Grupo 1.º (Acceso a la propiedad)
- Exención del 90 % (20 años)
- Parquet, calefacción individual, azulejos hasta techos, ascensor-descensor, portal de lujo, etc.

Desde 325.000 pesetas - 50 % aplazado a 10 años

## EDIFICACIONES CASTILLA, S. A.

OFICINAS: CALLE MAEDD, 68

## DEL MUNDO DE LA MODA

Por María

La compañía de diamantes más importante del Mundo ha efectuado una encuesta entre las mujeres italianas, preguntándoles, en primer término, qué hace más feliz a una fémnia.

El cincuenta y cuatro por ciento contestó que el hecho de casarse y, a continuación, en número más o menos idénticos, las que deseaban la salud, el bienestar familiar, las mejoras económicas, etc.

Se las interrogó, luego, acerca de cuándo consideraban oficial el noviazgo y las oscilaciones fueron muy cortas entre las que lo situaban en el instante de participárselo a los padres o cuando se fijaba el día de la boda, o aquel en que a la novia se le entregaba el anillo de pedida.

Por último, les preguntaron: “¿Qué debe regalar el prometido a la novia el día de la petición de mano?”

Aquí la mayoría optaron por la sortija y luego, a mucha distancia, las que se inclinaban por pendientes, collar, broche, pulsera y reloj.

En cuanto a la preferencia por las piedras el 60 por 100 de las italianas se pronunciaron por el brillante; el segundo puesto, la esmeralda, con el 19 por 100; a continuación, el rubí, el zafiro...

Se ha sabido que la mitad de las italianas poseen, al menos, una sortija y que un tercio de estas sortijas llevan un brillante o o o

En Londres, un zapatero ha lanzado el zapato de tacón doble, es decir, que concluye en dos puntas. Asegura que, de este modo, las señoras conservarán el equilibrio sin por ello perder su graciosa elegancia.

Por su parte, un joyero parisiense ha presentado un anillo compuesto por una especie de concha gigante, de plata, que tapa casi totalmente el dedo meñique. Lleva en el centro un grueso brillante.

o o o

La novia también está facultada para hacer regalos a su prometido, pero debe realizarlos con delicadeza, de manera que no se de la impresión de un intercambio con los de él. Sus regalos pueden hacerse del modo que más le plazca, pero será lo más correcto aprovechando fechas adecuadas o acontecimientos que constituyan verdaderas oportunidades.

Se devuelve a los objetos de oro su brillo primitivo lavándolos con una solución de amoníaco líquido. Las joyas de acero damasquinado han de tenerse al abrigo de la humedad. Es conveniente frotarlas a menudo con un trozo de piel, por el lado del pelo.

### Niña de cuatro años abandonada por sus padres

Fue recogida por la policía tras pasar doce horas sobre una cesta

Bakersfield (EE. UU.) (Efe-UPI). — Los padres de una niña de cuatro años abandonada en la vía pública fueron encarcelados ayer, acusados de trato inhumano y cruel.

Ronald F. Fouquet, de 31 años, de oficio soldador, y su mujer, Betty, de 26, en período de gestación de su quinto hijo, fueron detenidos en su domicilio el miércoles en Bell Gardens después de que la niña los identificara.

“Este es mi papá y esta es mi mamá”, dijo la niña cuando la llevaron a casa de sus padres los policías.

Parece ser que la pareja había abandonado a la niña con el fin de que la acogiera un hogar con más medios que los que ellos tenían, según manifestó un portavoz de la oficina del “sheriff”, rehusando dar ninguna otra información.

Fue breve la reunión de Jody con sus padres, quienes fueron trasladados a esta ciudad, unos 32 kilómetros al Norte del lugar donde la patrulla de carretera encontró a la niña encaramada en una cerca el sábado pasado. Le dijeron a la niña que se quedase allí hasta que llegase un policía. Cuando se hicieron cargo de ella los policías estaba temblando. Según pudieron deducir los agentes de la autoridad la criatura había permanecido sobre la cerca unas 12 horas.

# S. E. EL JEFE DEL ESTADO CONMUTA LA PENA DE MUERTE IMPUESTA A ANTONIO ARRIZABALAGA

## El próximo viernes habrá también Consejo de ministros Don Gonzalo Fernández de la Mora, nuevo subsecretario de Política Exterior

### Sánchez Bella dice a los periodistas que él desea que la Ley de Prensa e Imprenta «sólo sea un conjunto de normas indicativas»

(Viene de primera página)

de los constituidos después de la promulgación de la Ley Orgánica del Estado, que recibió el unánime respaldo de la Nación, en el memorable referéndum de 14 de Diciembre de 1966, afirma su decidida voluntad de vitalizar el orden institucional que dicha ley configura, caracterizado por la unidad del poder y la coordinación de funciones. El Gobierno se considera, por tanto, como una pieza articulada con las demás instituciones definidas en nuestras Leyes fundamentales y proclama su firme propósito de desarrollar su labor en estrecha colaboración con las Cortes y el Consejo Nacional y de acentuar la participación de la Organización sindical, pieza clave de ese ordenamiento institucional de España.

Por lo que a su propia actuación se refiere, es decisión unánime de todos y cada uno de los miembros del Gobierno practicar una política de efectiva coordinación, supeditando en todos los casos las visiones departamentales a la unidad de dirección que la política nacional demanda.

El Gobierno afirma el propósito de acentuar su política social a todos los niveles, procurando el perfeccionamiento de las relaciones laborales y de la seguridad social; sostener el nivel de empleo; asegurar un salario justo a los trabajadores y mantener su poder adquisitivo; así como procurar una mas equitativa distribución de la renta, conforme a las exigencias de la justicia social.

Las fuerzas armadas, garantía de la unidad e independencia de la Patria y del orden institucional, serán objeto de la atención que merecen para proseguir la tarea de su modernización y adecuación a las necesidades de la defensa nacional.

España pertenece al Mundo occidental; hacia él ha de orientar su política exterior. Fiel a esta vocación, el Gobierno está dispuesto a negociar el nuevo mandato aprobado recientemente por el Consejo de Ministros del Mercado Común, consciente de que la Comunidad Eco-

nomica Europea constituye el núcleo principal sobre el que desarrollará la colaboración continental. Pero en esta negociación tendrá muy en cuenta los intereses españoles, la estructura de nuestra economía y la situación de los diversos sectores económicos de nuestro país.

Una vez más reafirma su amistad hacia la fraterna nación portuguesa mediante la actualización y robustecimiento del pacto peninsular. Asimismo, fortalecerá los vínculos espirituales, culturales y económicos sobre los que se asienta la comunidad hispánica de naciones y las relaciones con los Estados Unidos de Norteamérica. La política internacional se traducirá en una intensificación de nuestros intercambios comerciales y culturales.

El Gobierno inspirará sus relaciones con la Iglesia en el doble aspecto de independencia recíproca y positiva cooperación, al servicio del pueblo español.

Es deseo del Gobierno proseguir la fundamental tarea de dotar a nuestro país de un sistema educativo más justo, más eficaz, más acorde con las aspiraciones de nuestro pueblo y el ritmo dinámico y creador de la España actual.

Se prestará especial atención a la vida de las Corporaciones locales, robusteciendo su personalidad y practicando la pertinente descentralización de funciones en favor de las mismas.

La actividad exportadora es de fundamental importancia para el desarrollo de nuestro país. Por ello, es decidido propósito del Gobierno perfeccionar los mecanismos de fomento a la exportación.

Se intensificará la política de protección a la familia, en su variada gama de aspectos, desde el educativo hasta el laboral y fiscal, pasando por la promoción de las viviendas sociales. El bienestar familiar es meta esencial de la gestión pública y a la familia apela el Gobierno, en primera y última instancia, para proseguir el esfuerzo de construir y entregar a los jóvenes una sociedad mejor que la que recibimos y perfeccionar la participación activa de la juventud en la tarea nacional, cuyo futuro le corresponde.

El Gobierno piensa practicar una política de información difusa, con el fin de que la opinión pública pueda juzgar de su gestión y manifestar sus puntos de vista.

En suma, el Gobierno se propone mantener la paz, acelerar el proceso de desarrollo, elevar el nivel moral, educativo y cultural, fortalecer las garantías jurídicas para todos los españoles y mejorar la distribución de la riqueza, de modo que sean principalmente los trabajadores quienes más se beneficien del aumento de la renta nacional.

Once minutos duró la lectura de la declaración ministerial. En la sala era masiva la presencia de periodistas nacionales y extranjeros, que desde mucho antes se encontraban en la Presidencia del Gobierno. El ambiente era de gran expectación. En dicha sala era la primera vez, en más de treinta años, que se efectuaba la lectura de una declaración de política futura de Gobierno, como igualmente la ampliación a una referencia de lo tratado en Consejo, lo que haría posteriormente el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella.

El vicepresidente del Gobierno hizo su entrada en la sala un poco antes de las seis y cuarto de la tarde. Le acompañaban el ministro de Información y Turismo y el director general de Prensa. El señor Carrero Blanco fue saludando a todos y cada uno de los periodistas allí congregados, pasando seguidamente a ocupar la cabecera de la gran mesa de Consejo. A su derecha tomó asiento el señor Sánchez Bella.

Concluida la lectura de la declaración del Gobierno por su vicepresidente, el ministro de Información y Turismo agradeció al señor Carrero Blanco su

asistencia a este primer contacto con los informadores. Seguidamente el vicepresidente del Gobierno abandonó la sala, siendo despedido por el señor Sánchez Bella, y minutos después, el ministro de Información y Turismo pasó a ampliar la referencia de lo tratado en el Consejo de hoy.

Expresó primeramente el señor Sánchez Bella que es su deseo que la rueda de Prensa que se celebren al término de los Consejos de ministros se caracterice por la mayor franqueza y sencillez, dentro de un espíritu de colaboración.

Dijo a continuación, que el jefe del Estado había concedido la gracia de indulto al conmutar la pena de muerte impuesta a Antonio Arrizabalaga Basterrecha por treinta años de reclusión, a propuesta de la autoridad militar de la sexta región y con el informe favorable del Gobierno.

El Consejo de ministros—subrayó después—ha aprobado cinco decretos, tres propuestos por la Presidencia del Gobierno y dos por el Ministerio de Asuntos Exteriores, en virtud de los cuales cesan como Comisario adjunto del Plan de Desarrollo don Vicente Morte Alfonso y como subcomisarios del citado Plan, los señores don José María López de Letona y don Tomás Allende García. Baxter, todos ellos designados ministros en el nuevo Gobierno. Los dos decretos del Ministerio de Asuntos Exteriores se refieren al nombramiento de subsecretario de Política Exterior en favor de don Gonzalo Fernández de la Mora y el cese en el mismo cargo de don Ramón Sedó Gómez.

A propuesta del ministro de Asuntos Exteriores—dijo también el señor Sánchez Bella—fue confirmado el acuerdo del anterior Consejo sobre envío a Túnez de 450 toneladas de carritos de los ferrocarriles de vía estrecha que están concentrados en Bilbao. Se acordó, asimismo, añadir a este envío una plataforma flotante, de las que dispone el Regimiento de pontones de Zaragoza, para poder empezar a trabajar en los ríos desbordados, mientras bajan su caudal. Se envió también un puente metálico para ferrocarril tipo «HG», de que disponen los ingenieros militares de Madrid.

También a propuesta del ministro de Asuntos Exteriores, se acordó enviar a Argelia el arroz que, en principio, el Gobierno había acordado enviar a Túnez y que las autoridades de este país no necesitan, la cantidad que se envió será, como mínimo, de dos mil toneladas, valoradas en 24 millones de pesetas. Igualmente se enviarán a Argelia mil cajas de antibióticos pulmonares, otras mil de antibióticos del aparato digestivo, mil unidades de jarabe bronquial, cien toneladas de leche en polvo descremada, cinco mil botas de leche maternizada para niños de hasta seis meses y otros cinco mil botas para niños de más de seis meses. La valoración total de estas medicinas es de unos ocho millones de pesetas.

El ministro de Información y Turismo declaró más tarde que el próximo viernes se reunirá nuevamente el Gobierno para proceder al nombramiento de subsecretarios y directores generales de varios Ministerios, con el fin de que la Administración inicie una nueva etapa.

Preguntado el señor Sánchez Bella por un periodista sobre si en su calidad de ministro de Información y Turismo propondrá alguna modificación a la vigente Ley de Prensa, contestó que en la Ley de Prensa e Imprenta pensaba que debe practicarse «juego limpio» respetando las normas actuales. Lo que

hace falta—afirmó—es que todos nos comprometamos a respetar esas reglas de juego y señalar, con espíritu de colaboración, lo que es lícito y no, lo que hace daño. «Mi deseo—concluyó sobre este tema—es que la Ley sólo sea un conjunto de normas indicativas». También, en respuesta a otra pregunta, el señor Sánchez Bella dijo que, por el momento, no podía explicar las líneas a seguir en su Departamento. «Acabo de llegar—subrayó—y mi nombramiento me ha cogido como un «pistolero».

«Pero me propongo seguir una política de continuidad. Tal vez—agregó el señor Sánchez Bella—una tarea a realizar sea la de descentralizar, lo que posiblemente redundaría mucho en un mejor servicio.»

«Casi es lo único que al respecto puedo decir en estos instantes, compárenlo, señores», agregó.

También destacó el señor Sánchez Bella, respondiendo a la pregunta formulada por el corresponsal de la agencia italiana «ANSA» en Madrid, la gran acogida que había tenido en la casi total mayoría de los países extranjeros la formación del nuevo Gobierno, reflejado ello en las numerosas informaciones y crónicas que habían publicado la Prensa internacional.

#### VISITA A IURUMENDI

Madrid (Logos).— El ministro de la Vivienda, don Vicente Morte Alfonso, visitó esta tarde al presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi, con quien mantuvo una cordial entrevista.

#### GARICANO, EN BARCELONA

Barcelona (Cifra).— Procede de Madrid llegó esta tarde, por vía aérea, a Barcelona, el ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, acompañado de su esposa.

En el aeropuerto fue recibido por el director general de Transportes Terrestres, don Santiago Cruyelles, el jefe del sector aéreo; teniente de alcalde, señor Villar Palasi; delegado provincial de Información y Turismo y otras autoridades y representaciones.

En el mismo avión que el señor Garicano Goñi, viajaba el señor Samaranch, delegado nacional de Educación Física y Deportes.

A su regreso a Barcelona, el ministro manifestó su satisfacción por encontrarse de nuevo en esta ciudad.

#### MONREAL Y LOPEZ RODO, EN VALENCIA

Valencia (Logos).— Los ministros de Hacienda y del Plan de Desarrollo, señores Monreal Luque y López Rodó, respectivamente, han llegado esta noche en viaje particular al aeropuerto de Manises, procedentes de Madrid.

#### LIBERTAD CONDICIONAL

Madrid (Cifra).— A treinta y tres penados se concede la libertad condicional, por órdenes del Ministerio de Justicia que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado», a propuesta del Patronato de Nuestra Señora de la Merced.

#### SE AGOTA LA PRENSA ESPAÑOLA

París (Efe).— Los diarios de Madrid y Barcelona, con fecha 30 de Octubre, han sido agotados en París. Los kioscos y puestos de venta fueron literalmente asaltados por los lectores hispanos, interesados por las noticias relacionadas con la formación del nuevo Gobierno.

El jefe de venta de la sociedad distribuidora de la Prensa extranjera en Francia afirmó a la Agencia «Efe» que no quedaba un solo ejemplar de la Prensa española del pasado jueves.

#### EMISION DE RADIO GIBRALTAR

Algeciras (Cádiz) (Cifra).— Al dar cuenta en su diaria emisión «Actualidad calpense» sobre la composición del nuevo Gobierno español, Radio Gibraltar ha citado al jefe del Estado por su rango de Generalísimo Franco y Caudillo de España, hecho hasta ahora inédito, puesto que habitualmente las referencias al Caudillo se hacían con las palabras «general Franco».

También informó la radio gibraltareña que el hasta ahora ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, había cesado en sus cargos como consecuencia de los incidentes habidos en Madrid el mismo día 29, con motivo del aniversario de la fundación de la Falange.

# ENTREVISTA EN BEIRUT



Beirut. — El saliente primer ministro libanés Rashid Karami, derecha, dando la bienvenida al ministro jordano de Asuntos Exteriores, Abdel Monem Rifal, izquierda, con gafas, en el Palacio presidencial. — (Teléfono UPI-CIFRA).

# AUDAZ SECUESTRO DE UN AVION

(Viene de primera página)

ga llegar a El Cairo, pues si bien podría no descuidarse un momento e impedir que la tripulación se le acerque, el sueño y la tensión nerviosa acabarían por vencerle.

En la primera escala, el secuestrador obligó a descender del avión a todos los pasajeros, pero retuvo como rehenes a tres tripulantes y una azafata. Brian Buchanan de 22 años pasajero del vuelo 84 de la T. W. A., estaba hablando con una azafata cuando un joven de unos 19 años se le acercó apuntó con su rifle, empujó a

la azafata hacia la cabina, le hizo abrir la puerta y ambos entraron dentro.

Antes de aterrizar en Nueva York, el joven secuestrador, que vestía una cazadora del ejército bastante usada, obligó a parar en Denver (Colorado), para deshacerse de los pasajeros. El hizo diciendo: «No quiero ningún ruido. Cuando abra la puerta, saigan en fila india. No quiero que nadie trate de hacer el héroe», aunque no se sabe exactamente en qué momento, alguna oposición de un tripulante o un pasajero hizo que el individuo armado disparara su «M-1» al aire.

En el aeropuerto Kennedy aterrizó; a las órdenes del secuestrador comenzó a repostarse el aparato, pero de pronto cambió de opinión y dijo al capitán y a la torre de control que hicieran todo lo preciso para dirigirse a Maine.

El secuestro del «Boeing» de la «TWA» mantiene en tensión a todo el país, dadas sus características singulares. Hasta ahora, ninguno de más de cien secuestrados que ha habido desde que se pusieron de moda hace unos cinco años había pasado tantas vicisitudes.

#### CRUZA EL ATLANTICO

Shannon (República de Irlanda) (Efe).— Un avión Boeing 707 de la compañía aérea «TWA» secuestrado por un hombre armado en Los Angeles y aparentemente con rumbo hacia Egipto es esperado a la 1.45 (H. E.) de la madrugada de mañana sábado en el aeropuerto de Shannon.

El avión está cruzando el Atlántico con una tripulación de tres hombres, una azafata y el secuestrador.

Según informes recibidos aquí, el secuestrador mantiene a punta de pistola a la única azafata y persiste en obligar al piloto a aterrizar finalmente en El Cairo.

#### FALLECE UN EX-PRESIDENTE ECUATORIANO

Guayaquil (Ecuador) (Efe).— El doctor Carlos Arroyo del Río, quien ejerció la presidencia del Ecuador desde 1940 a 1944, falleció hoy a las 17.00 (hora local), después de una larga enfermedad cardíaca.

#### NO ES PARTIDARIO DE NACIONALIZAR LAS EMPRESAS PETROLIFERAS

Caracas (Efe).— El presidente Caldera rechazó ayer la idea de una inmediata nacionalización de las compañías petrolíferas que operan en Venezuela al corroborar declaraciones hechas en tal sentido por el ministro de Minas e Hidrocarburos venezolano, Hugo Pérez la Salvia.

# CURACION ATRIBUIDA A JUAN XXIII

(Viene de primera página)

los que se incluyen todos los testimonios y las investigaciones parciales, han sido enviados a la Sagrada Congregación de Ritos. Como se sabe, los resultados de estas investigaciones se mantiene en el más absoluto secreto y los jueces eclesiásticos se encuentran obligados a mantener la más absoluta reserva bajo pena de excomunión.

La curación de la religiosa, que se encontraba agonizante después de una grave intervención quirúrgica en el estómago, es atribuida a una visión del Papa Juan XXIII, quien, según sor Caterina, le aseguró que «estaba curada ya». Al día siguiente, la enferma estaba totalmente recuperada y los exámenes médicos demostraron su total curación, sin explicaciones científicas convincentes.

#### INTERVENCION QUIRURGICA

Roma (Efe).— El Cardenal Primado de Polonia, Stefan Wyszyński, ha sido sometido en la mañana de hoy, en la clínica «Villa Flaminia» de Roma, a una intervención quirúrgica de próstata.

La operación se prolongó cuarenta y cinco minutos y, según una parte médica, el Cardenal ha superado «felizmente» la operación y se encuentra en óptimas condiciones. La intervención fue realizada por el profesor Mario Arduini, con la asistencia de otros especialistas. Entre ellos el director de los servicios sanitarios de una Ciudad del Vaticano, profesor Mario Fontana.

# POLITICA EUROPEA

(Viene de primera página)

forma como tratan la división de Alemania. Brandt declaró que buscaría «cooperación concertada contractualmente con el régimen comunista de la Alemania oriental». El canciller dijo que estaba dispuesto a negociar mutuas renunciaciones del empleo de la fuerza con todos los Gobiernos comunistas del Este de Europa, incluida la Alemania oriental.

#### «ACUERDO DE PRAGA»

Viena (Efe).— Los siete países miembros del «Pacto de Varsovia» han dirigido hoy, en Praga, un llamamiento a todos los Gobiernos europeos sin excepción, en pro de una Conferencia pan-europea de seguridad colectiva y cooperación económica Este-Oeste, que se celebraría en Helsinki en el primer semestre de 1970. El acuerdo suscrito hoy fue precedido de una larga sesión con acuerdo unánime, destacando la conformidad del ministro rumano Corneliu Manea. El de Exteriores checoslovaco, Jan Marko, hizo constar que los dos Estados alemanes participarían en la Conferencia sin que ello exigiese el previo reconocimiento de Berlín Pankow por el Gabinete de Bonn.

Los observadores opinan que ahora depende el proyecto de conferencia de la reacción de la NATO. El Gobierno alemán occidental preconiza la reunión de Helsinki pero sin el menor menoscabo de la política defensiva alemana dentro de la NATO. Esta Organización estudiará la propuesta de Praga el próximo día cinco.

Hay buena disposición en veinte Gobiernos europeos a tomar parte en el coloquio de Helsinki.

La omisión de Estados Unidos y Canadá, como posibles observadores de la conferencia en el texto del acuerdo de Praga no significaría necesariamente que Moscú excluyese de su presencia más bien dependiente de próximas negociaciones bilaterales entre los Gobiernos del Este y del Oeste. Así interpretan, con cautela todavía, el comunicado de Praga los centros informativos occidentales.

#### SE NECESITAN

APRENDICES  
NACIONAL (Vico), Ctra. Madrid - Irún. Kilómetro 243. Burgos.  
ROC. Núm. 1.861)

### Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora S.A.  
Fundada en 1927  
Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42  
EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA  
Capital: Ptas. 75.000.000,00  
Reservas al 31 de diciembre de 1968: Ptas. 1.599.130.218,40

#### TITULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL

Sorteo celebrado el día 31 de Octubre de 1969:  
K. G. N. - Z. D. J. - R. S. R. - E. G. R.  
I. X. W. - C. E. F. - B. Y. O. - M. Z. R.  
(Capitales pagados por sorteo hasta la fecha, doscientos setenta y dos millones, setecientos veintitrés mil pesetas).

Oficinas en BURGOS:  
Plaza Gral. Primo de Rivera, 6, entlo. - Teléfs.: 20 10 43 - 20 14 51

### SE NECESITA MECANICO ELECTRICISTA

Para montador de grúas torre. Previa cursillo de capacitación. Sueldo y primas interesantes. Escribir al apartado 325 de BURGOS.  
(R. O. C. núm. 1.867)

### IGNIS Servicio Asistencia

FRIGORIFICOS - LAVADORAS  
**Jesús Ramírez**  
CALLE ASUNCION, 1 - TELEFONO 200769  
LAVADORAS - FRIGORIFICOS  
Servicio Asistencia **IGNIS**

### MUNDUS

Estructuras Metálicas, S.A.  
CONSTRUCCIONES TUBULARES DESMONTABLES PATENTADAS  
ALQUILER Y VENTA DE ANDAMIAJES  
FABRICA DE TUBO SOLDADO - ESTRUCTURAS ELECTRO SOLDADAS  
ESTANTERIAS - ACCESORIOS DE ALTA CALIDAD PARA TUBERIA  
DELEGACION EN BURGOS:  
Calle Concepción, 15, 2.º Teléfono 20 22 27

### Los ingresos presupuestarios del Estado totalizaron en Junio 123.342,82 millones de pesetas

Madrid (Cifra).— Los ingresos presupuestarios del Estado totalizaron en millones de pesetas la cifra de 123.342,82 en el período comprendido de Enero a Junio de 1969, según el boletín informativo realizado por el gabinete técnico del Sindicato Nacional del Metal. Dicha cifra supone un aumento respecto del mismo período de 1968, de 15.339,73 millones de pesetas, o sea, el 14,20 por ciento.

### INGRESOS DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Madrid (Cifra).— La suma total de ingresos de la Seguridad Social durante el año actual ascenderá a unos 141.430 millones de pesetas, según las últimas estadísticas, y que recoge hoy el boletín de Información del Sindicato Nacional del Metal. Las cuotas ascenderán de acuerdo con tales estimaciones— a la cifra de 130.300 millones de pesetas, de los cuales 108.000 corresponden a la de los empresarios y los 22.300 millones restantes a las de los trabajadores.

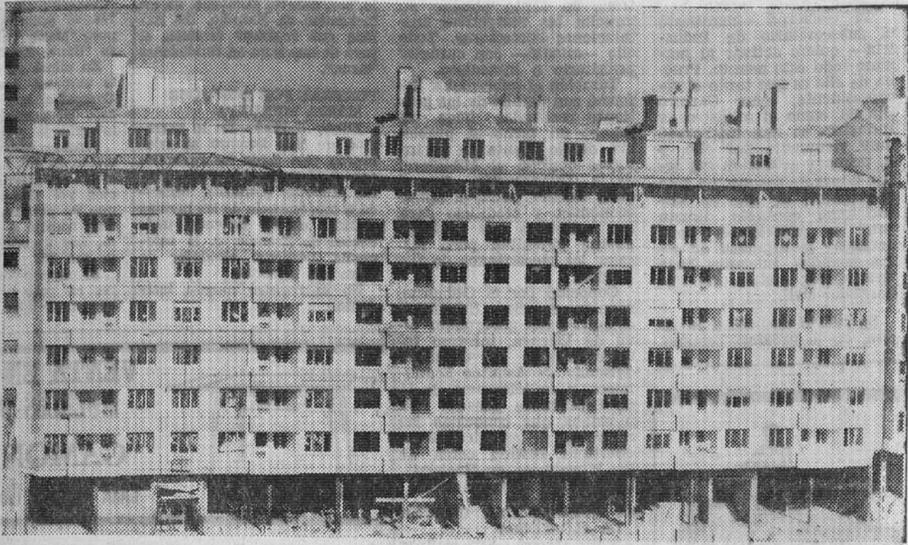
### SE NECESITAN

Peones especializados  
Dirigirse: Oficina de personal de **VICTORIO LUZURIA-GA, S. U.**  
PASAJES (Guipúzcoa)

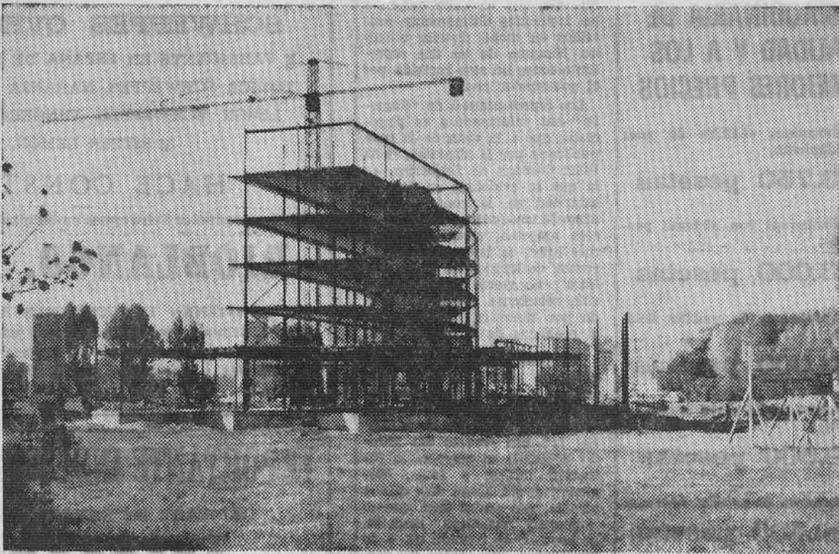
### COMPRANDO UNA MANTA

Almacenes **La Puebla**  
REGALA OTRA IGUAL

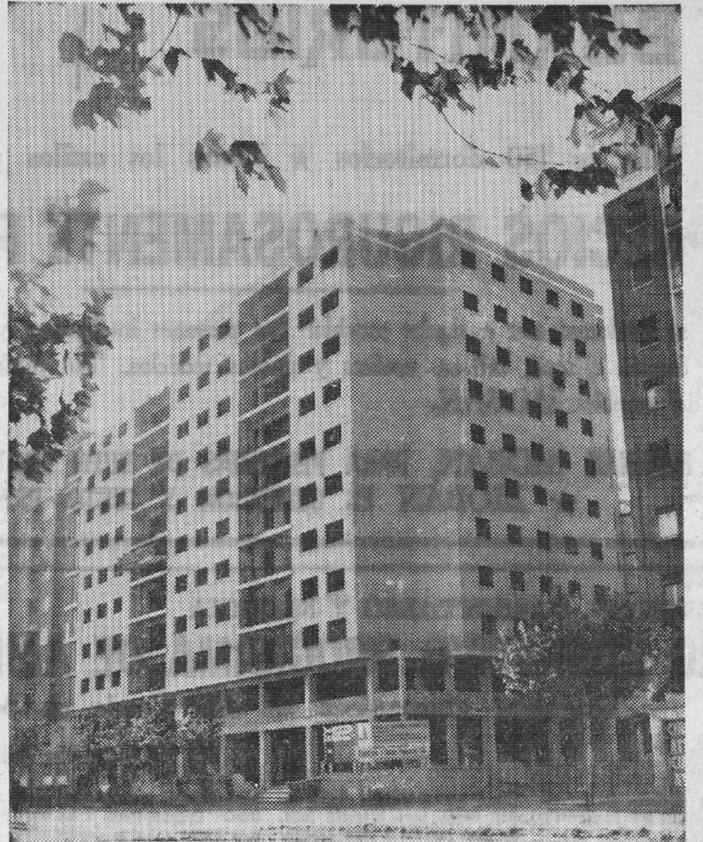
# CULMINACION DE LAS JORNADAS DEL XLV DIA UNIVERSAL DEL AHORRO CAJA DE AHORROS MUNICIPAL



BLOQUE DE 93 VIVIENDAS, CENTRICAS Y DE ESMERADA CONSTRUCCION, EN LA CALLE JULIO SAENZ DE LA HOYA (JUNTO AL SOLAR QUE OCUPABA LA ANTIGUA PLAZA DE TOROS)



VA ADQUIRIENDO YA CIERTOS PERFILES LA RESIDENCIA PARA JUBILADOS QUE ESTA LEVANTAN-  
DOSE EN TERRENOS DE «LOS NIVELES».  
EN LAS CALZADAS SE HAN INICIADO LAS OBRAS PARA LA CREACION DE UN CLUB, TAMBIEN PARA  
JUBILADOS.  
AMBAS OBRAS SERAN SIN DUDA ALGUNA MOTIVO DE ORGULLO PARA NUESTRA CAPITAL Y PROVINCIA.



EN LA AVENIDA DEL GENERAL VIGON SE REMATAN NUEVOS EDIFICIOS QUE CON  
LOS UBICADOS EN LAS CALLES DE JESUS MARIA ORDOÑO Y MANUEL DE LA  
CUESTA, TOTALIZAN 270 VIVIENDAS, MUCHAS DE ELLAS DE INMEDIATA CONCESION.



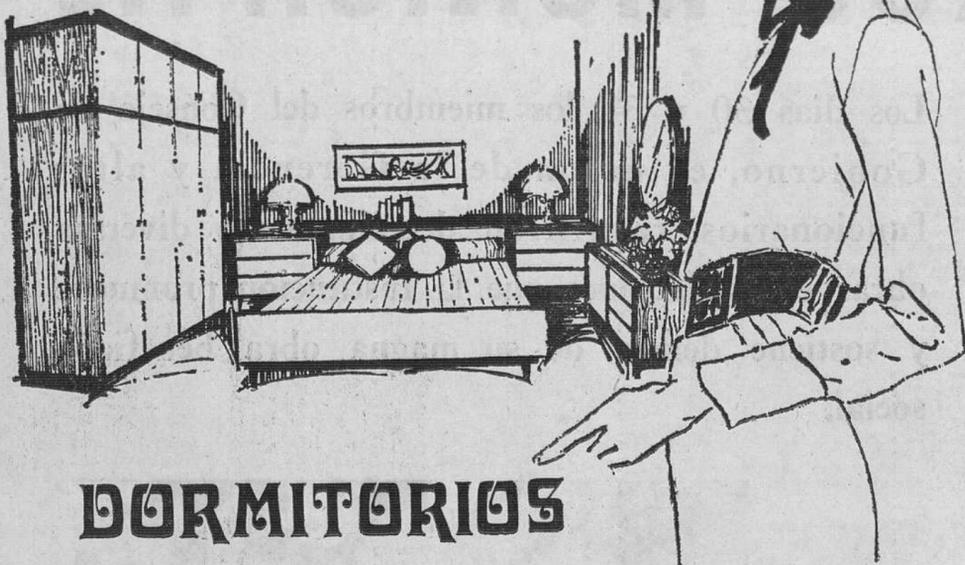
DURANTE LA VISITA EFECTUADA AL MAGNIFICO GRUPO ESCOLAR «VIRGEN DE LA ROSA», EN LOS NIVELES, CENTRO MODELO CONSIDERADO ENTRE LOS MEJORES DE EUROPA DE ENSEÑANZA PRIMARIA, TUVO LUGAR UNA SIM-  
PATICA FIESTA DE BIENVENIDA Y AGRADECIMIENTO A LOS SEÑORES CONSEJEROS, QUEDANDO INAUGURADO OFICIALMENTE EL CURSO 1969-1970.  
LAS ESCUELAS PROFESIONALES FEMENINAS DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL EN LA BARRIADA DE YAGÜE OFRECIERON TAMBIEN UNA BREVE Y SENCILLA VELADA A LA QUE ASISTIERON IGUALMENTE LOS SEÑORES CON-  
SEJEROS. EN EL PRESENTE CURSO LAS PREVISIONES EN TORNO A LAS PLAZAS EXISTENTES EN EL CITADO CENTRO SE HAN VISTO COLMADAS. LA ESMERADA PREPARACION DE AUXILIARES DE EMPRESA, AUXILIARES INTER-  
PRETES DE OFICINA MERCANTIL Y SECRETARIADO, JUNTO CON LA ENSEÑANZA PRIMARIA, SUPONEN UN ESTIMULO FUERA DE LO CORRIENTE PARA LAS CASI 400 ALUMNAS QUE HOY CONSTITUYEN EL CENSO ESCOLAR Y PROFE-  
SIONAL.

AYER, DIA 31, AL MEDIODIA Y COMO DIGNO COLOFON A LAS JORNADAS DEL XLV DIA UNIVERSAL DEL AHORRO, EL CONSEJO DE GOBIERNO SE DESPLAZO A LA FINCA DE SALDANUELA. EN LA CAPILLA DEL PALACIO SE REZO  
UNA MISA EN SUFRAGIO DEL ALMA DE LOS SEÑORES CONSEJEROS, EMPLEADOS E IMPOSITORES FALLECIDOS, PROCEDIENDOSE SEGUIDAMENTE A LA APERTURA DEL CURSO EN LA ESCUELA DE AGRICULTURA, CON LO QUE FINA-  
LIZARON LOS SOLEMNES ACTOS CONMEMORATIVOS DEL DIA 31 DE OCTUBRE.

**FAMILIA QUE AHORRA, FAMILIA FELIZ**



Ofrece a todas las novias y amas de casa burgalesas



DORMITORIOS

Más de 150 dormitorios ★ Todos los estilos y líneas a

PRECIOS RIGUROSAMENTE FINALES

¡No se conforme con cualquier mueble! Las personas inteligentes y con personalidad que buscan calidad, belleza, confort y nuevos modelos, "han preferido y siguen eligiendo" muebles MOBAN.

★ MUEBLES MOBAN, PARA PERSONAS DE BUEN GUSTO Y EXIGENTES
★ MOBAN ES SELECCION Y JUSTO PRECIO

TELEVISION, COMENTARIO Y NOTICIA

OTRO SUGESTIVO PROGRAMA DE AMESTOY

Excesivos «recuerdos» en «El Conde de Montecristo»

Por José de la VEGA

Madrid. (Crónica de Televisión, distribuida por la Agencia "Logos")

Dos guionistas de los que actualmente tienen espacios fijos en la programación, están dando muestras constantes de su inquietud por el problema de los contenidos. Y esto lo juzgamos muy importante. El espectador está un poco cansado del simple espacio de evasión y entretenimiento, quizá porque no se le han dado muchas opciones para la diversión. No está nada mal, incluso se agradece, que el programa que vea, a la vez que le entretiene le sugiera algún pensamiento, encuentre en él trascendencia. Y hablamos de Alvaro de Laiglesia que, semana tras semana, sigue dando en la diáspora del interés y de la agilidad. El pasado jueves fue Víctor Ruiz Iriarte, con su guión "El encuentro", en el que enfrenta a dos personas, una de ellas rica, famosa, sin problemas aparentes, poseedor de fincas, de lujosos automóviles, de apartamentos en la costa. La otra, un fracasado, un pobre hombre que no terminó siquiera la carrera, que tuvo un millón de pesetas, producto de un golpe de la fortuna. Con aquel dinero, se dio la gran vida y ahora está en la indigencia. Va a casa del famoso personaje para saber su secreto, ese secreto que le ha llevado al triunfo y a la fama. Al final, después de un interesante diálogo, se descubre que el que de verdad es feliz es aquél que no tiene dinero ni compromisos. Porque el otro es un esclavo de sus deberes.

laboró en el triunfo. Intervención corta, pero también feliz, de José Caride y una realización magnífica de Gabriel Ibáñez.

TONY NO DA EN EL CLAVO

No sabemos las causas, pero es lo cierto, que este nuevo programa dominero de Tony Leblanc, no ha llegado todavía al público. Seguimos pensando que el fallo es de guión. Habrá que pensar en una planificación más acorde para que no resulte como el pasado domingo, un espacio deshilvanado, carente en su mayor parte de gracia. Lo sentimos mucho, pero Tony es un hombre que puede hacer mucho mejor las cosas. Hasta ahora, todo ha discurrido dentro de unos cauces de monotonía y escaso interés.

"EL SENECA", COMPAS DE ESPERA

Tampoco "El Séneca" ha tenido suerte en su primer espacio. Lo encontramos un poco allortado, medroso, escasamente interesante. Párrafos largos, que contribulan a la monotonía del programa. Habrá que esperar, porque estamos seguros de que ha de ir hacia arriba. Su autor constituye una plena garantía. Ya se vio el pasado domingo. La presentación de la serie, por el propio don José María Pemán, su gracejo, las cosas que dice y cómo las dice, fueron lo mejor del espacio. Tres o cuatro minutos francamente deliciosos.

AMESTOY, OTRA VEZ

Con cambio total de su habitual aire de hacer televisión, se ha empeñado ahora en hallar sitio para edificar un pueblo nuevo. Empresa vasta, pero llena de interés. El programa de presentación, que sirvió para explicar las razones del programa, estuvo hecho magníficamente. Un hábil montaje, una perfecta fo-

tografía, todo ello labor del realizador Eugenio Pena. Y las mismas frases y forma desenvuelta del original presentador y guionista Amestoy. Esperamos que el programa se afiance en semanas sucesivas. Y creemos, a la vista de la amplia problemática que va a plantearse, que "La solución mañana", —ese es su título—, es programa para muchas, muchas, semanas.

"RECUERDO DE DOS LUNES"

En "Estudio 1" y siguiendo el criterio establecido para los últimos esquemas de la programación, se pasó el martes una de las obras emitidas ya en "Teatro de siempre", de la segunda cadena. Tocó el turno, en esta ocasión, a "Recuerdo de dos lunes", de Arthur Miller. Bajo la dirección de Jaime Azpilicueta, la obra mantuvo su interés. Como todas las producciones de Miller, es ésta un desfile y descripción de tipos típicos americanos, que cada lunes vuelven a su trabajo con alguna de sus tareas del fin de semana. Los escasos sueldos les obligan para olvidar, a llevar un fin de semana dedicando, en muchos casos, a la bebida. Casi todos los tipos que presenta han perdido ya la esperanza de mejorar de situación. Tan sólo uno, el más joven, que ha ahorrado su sueldo durante varios meses, abandona al final el taller para ingresar en una universidad.

LOS PERSONAJES

Reparto equilibrado, encabezado por José María Prada y del que formaban parte, además, Estanis González, Luisa Sala, Nuria Carreres, Miguel Ángel, Nuria Sepúlveda, etc. Prada volvió a demostrar su categoría. Sigue con ese defecto suyo de hablar en un tono muy bajo, que algunas veces resulta inaudible. Y para oírlo hay que elevar el tono del televisor, con perjuicio de los otros actores, a los que, por hablar normalmente, se les oye más fuerte.

"EL CONDE DE MONTECRISTO"

Es una verdadera lástima que Pedro Amalio López haya abusado tanto de los "recuerdos", en el espacio "Novela" Van siendo ya muchas las ocasiones

en que nos ofrece imágenes retrospectivas, algunas de las cuales han sido vistas por los espectadores media docena de veces. Todo esto convierte a los espacios en algo lento, aburrido. Y claro, la duración se prolonga, siendo así que la mayoría de los espacios apenas si ofrece veinte minutos de "novedad". Lo demás son repeticiones. Por lo demás, "El conde de Montecristo" está resultando magnífica. Comenzando por el protagonista José Martín y acabando por decorados, etc.

EL GOBIERNO ACTIVARA AL MAXIMO LOS MEDIOS PARA EVITAR LA POLUCION DEL AIRE EN ERANDIO

Los representantes de una empresa vizcaína sancionada anuncian que se querellarán contra la alcaldesa de Bilbao

Bilbao (Logos).— En el Gobierno Civil, el subsecretario de Industria, señor Aguilar Hardisson, y el gobernador civil, señor Coll, se han reunido con los periodistas para notificar el alcance de la reunión extraordinaria celebrada por la mañana para tratar de los recientes hechos acaecidos en Erandio y especialmente para acelerar los medios de evitar la polución del aire en dicha zona.

"El Gobierno —manifestó el subsecretario de Industria— quiere activar al máximo todo este asunto. Prueba de ello es que tanto el vicepresidente, señor Carrero Blanco, como el ministro de Industria, se han interesado muy vivamente por ello, y la primera actuación del señor López de Letona ha sido encargarme de que en Bilbao tome contacto directo con las autoridades para acentuar la urgencia de estas medidas, iniciadas hace tiempo por gestión del gobernador civil.

Se refirió después a la visita, en la próxima semana,

del presidente de la comisión técnica asesora nacional del problema de contaminación atmosférica de origen industrial, señor García Usano, presidente asimismo del Consejo Superior de Industrias, y a las medidas adoptadas, entre ellas ordenar la paralización de determinadas actividades que son causa de gases nocivos, así como el establecimiento de áreas limitando el funcionamiento de las otras industrias, en tanto pongan en marcha las respectivas instalaciones correctoras. Todo ello —añadió— con carácter prioritario e inmediato.

También el gobernador informó con detalle de las gestiones realizadas hace ya tiempo en torno al problema, dando cuenta de un informe emitido al Ministerio de la Gobernación en el cual, incluso, pedía el apoyo económico y crediticio para las industrias que tuviesen alguna dificultad para instalar los mecanismos de filtración.

Conoció por el Gobierno, reunido en San Sebastián, el escrito del gobernador civil de Vizcaya, informó favorablemente la Comisión delegada de Asuntos Económicos, y en telegrama de 11 de Septiembre pasado, manifestaba que conocidas las empresas se estableciese la oportuna gestión cerca de los Ministerios de Hacienda, Industrias y Gobernación.

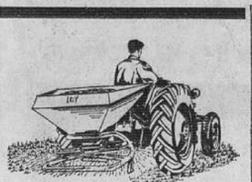
EXPRESIONES DE DUELO

Bilbao (Logos).—Durante esta mañana la casi totalidad de los comercios alimenticios, bares y cafeterías, despachos de entidades bancarias, etc., han permanecido cerrados en el distrito bilbaíno de Erandio, en cuyas fachadas aparecen colgaduras con crespones negros en señal de duelo, por la muerte de don Jesús María Murueta Moratilla.

Por otro lado, cerca de tres mil trabajadores de varias empresas no han acudido al trabajo, con motivo, asimismo, de los incidentes de Erandio. Ha habido que registrar también el paro de una hora en fundiciones "Asua".

FUNERAL POR DON JOSE MARIA MURUETA

Bilbao (Logos).—En la parroquia de San Lorenzo se celebraron esta tarde los funerales por el alma de don Jesús María Murueta Moratilla, fallecido a consecuencia de las heridas sufridas en los recientes incidentes de Erandio. A la ceremonia asistieron alrededor de cinco mil personas. No se registró ningún incidente.



PARA SUS LABORES DE SIEMBRA EMPLEE MAQUINARIA DE CALIDAD Y A LOS MEJORES PRECIOS

Abonadora «LELY» de gran rendimiento, 13.750 pesetas

Abonadora con sistema pendular, 13.000 pesetas

Sembradora de muelles flexibles, 21.000 pesetas

Cultivador de nueve brazos caracol, 9.500 pesetas

Sacadora de patatas. Alemana, 29.500 pesetas

Arados de disco y vertedera de todas las marcas.

Disponemos para entrega inmediata. CASA GRIGELMO Calle Valladolid, 2. BURGOS

VENTA EN FABRICA MUEBLES DE COCINA GAMONAL, S. L. CASA VEGA, 7 (Detrás de Escuelas)

RIOBLANCO, S. A. CONCESSIONARIO DE SCHWEPPE'S OVERSEAS Y FABRICANTE EN ESPAÑA DE LAS BEBIDAS TONICA SCHWEPPE'S, NARANJA SCHWEPPE'S, LIMON SCHWEPPE'S, GINGER-ALE, SODA y BITTER LEMON. HACE CONSTAR Que los productos Schwegges embotellados en España por RIOBLANCO, S. A. NO CONTIENEN EDULCORANTE ARTIFICIAL ALGUNO, estando elaborados única y exclusivamente con azúcar de primera calidad y de acuerdo con las fórmulas presentadas y aprobadas por la Dirección General de Sanidad.

IMPORTANTE INDUSTRIA TEXTIL RADICADA EN NAVARRA, NECESITA TEJEDORES PARA TRABAJAR TURNO DE NOCHE Escribir ref. núm. 7583 ELSO, S. A. de Publicidad Bergamín, 1 bis, Pamplona

IBERDUERO, S. A. AUMENTO DE CAPITAL Haciendo uso de la autorización concedida por la Junta general de accionistas celebrada el 23 de Mayo de 1969, se ha acordado emitir y poner en circulación 4.201.803 acciones nuevas para ofrecerlas a los antiguos accionistas en las siguientes condiciones: 1.ª — Los poseedores de las acciones circulantes tendrán derecho preferente para suscribir dichas acciones en la proporción de una nueva por cada diez antiguas. Los accionistas que no reúnan diez acciones o múltiplos de este número, podrán agruparse con otros accionistas para suscribir títulos indivisibles, ya que no se tendrán en cuenta las fracciones que resulten al ejercitar el derecho de suscripción. 2.ª — La suscripción de las nuevas acciones se realizará entre los días 15 del próximo mes de Diciembre y 14 de Enero de 1970, ambos inclusive, en las centrales y sucursales de los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Central y Santander y Confederación Española de Cajas de Ahorros al tipo de 500 pesetas por acción. Al efectuar la suscripción se abonarán 250 pesetas como primer desembolso a cuenta del valor nominal de las acciones, si bien los suscriptores que lo deseen podrán hacer el desembolso total de las 500 pesetas por acción en el acto de la suscripción. 3.ª — El derecho a suscribir las nuevas acciones se ejercerá mediante el cupón 119 de los títulos en circulación, que quedará anulado a todos los efectos. Los gastos de la suscripción correrán a cargo de la Sociedad. 4.ª — Las nuevas acciones disfrutaran de los mismos derechos políticos que las actualmente circulantes y, en el orden económico, participarán en los beneficios sociales desde el 1.º de Enero de 1970, en proporción al nominal desembolsado. 5.ª — Los títulos que no se suscriban quedarán a disposición del Consejo de Administración para darles el destino que éste libremente determine. Bilbao, Octubre de 1969. EL SECRETARIO GENERAL IBERDUERO, S. A. A partir del día 2 de Enero de 1970, las centrales y sucursales de los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Central y Santander y Confederación Española de Cajas de Ahorros, realizarán por cuenta de esta Sociedad, contra cupón núm. 120, el pago del dividendo a cuenta de los beneficios del ejercicio 1969 en la forma que se detalla: 25 Ptas. líquidas a las acciones núms. 1 al 36.804.330. 18,75 Ptas. líquidas a las acciones números 36.804.331 al 37.349.356. 12,50 Ptas. líquidas a las acciones números 37.349.357 al 42.018.026. Bilbao, Octubre de 1969. EL SECRETARIO GENERAL

Ayuntamiento de BELORADO LOS DIAS 3 Y 4 DE NOVIEMBRE FERIAS de ganado de todas las clases

LA CERVECERA DEL NORTE, S. A. Comunica a su clientela, ante las posibles interpretaciones que puedan surgir por las noticias aparecidas sobre el edulcorante CICLAMATO, que en los productos amparados con las marcas LA JIRAFÁ - NORTE - ITURRI y OKEY NUNCA ha sido empleado el citado edulcorante.



# LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

## CONMEMORO BRILLANTEMENTE EL DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

Los actos se vieron concurridísimos, siendo entregados numerosos premios

Suscribieron sendas libretas matrimoniales diversas parejas de recién casados



ASPECTO DE LA CAPILLA DEL CIRCULO DURANTE LA MISA CELEBRADA EN SUFRAGIO DE LOS IMPOSITORES, CONSEJEROS Y EMPLEADOS FALLECIDOS.



INTERVENCION DURANTE LA FIESTA DE EXALTACION AL AHORRO DEL PRESIDENTE DE LA CAJA, D. JULIO GONZALO SOTO



ENTREGA DEL PREMIO AL AYUNTAMIENTO DE VILLANUEVA DE ARGANO.

La Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros culminó ayer con toda brillantez y solemnidad la celebración del XIV Día Universal del Ahorro con varios actos que se desarrollaron a lo largo de la jornada.

### ACTO RELIGIOSO

Comenzaron estos actos con una misa rezada en la Capilla del Círculo Católico de Obreros a las nueve y media de la mañana. Actuó de celebrante el R. P. Marcelino Bolinaga, S. J., párroco de la Institución, asistiendo el presidente del Consejo de Gobierno don Julio Gonzalo Soto; consejero, don Julián Campo Agero; director-gerente, don Cristóbal Espinosa Diez-Venero, y subdirector-gerente, don Clemente Horcajo Pérez.

A tan piadoso acto se unió numeroso público: impositores y simpatizantes, así como una nutrida representación de niñas y niños, alumnos de los Colegios diurnos que sostiene la Caja de Ahorros del Círculo, acompañados de sus respectivos directores Sor Bernarda Ródenas y don José Lastra Barrio, y

hermanas y maestros, profesores de los mismos. El coro de niños de los Colegios, dirigidos por su maestro de música señor Zárate, interpretó diversos y escogidos salmos. Finalizado el santo sacrificio, el P. Bolinaga, S. J., rezó un responso por los consejeros, impositores y empleados de la Institución fallecidos.

### GRAN AFLUENCIA DE PUBLICO EN LAS OFICINAS

Burgos se unió también a esta conmemoración, pues fueron muchísimos los burgaleses que se acercaron a las oficinas que esta Entidad de Ahorro tiene en la capital: Oficinas Centrales en la calle Miranda y urbanas del Hondillo, Vadillos, Gamonal, Barriada Juan XXIII y Vitoria esquina a la calle Segovia, para realizar sus operaciones de imposición, abriéndose gran número de nuevas libretas, dándose el simpático acto de varias parejas de novios que, después de contraer matrimonio en este día, se acercaron a las Oficinas Centrales de la Caja de Ahorros del Círculo para abrir cada una su libreta matrimonial.

Asimismo, y según noticias recibidas a última hora del día de ayer, se vieron concurridísimas todas las oficinas que, diseminadas por la amplia geografía provincial, tiene la Caja del Círculo, rebasando ampliamente el número de imposiciones a las realizadas en años anteriores.

### FIESTA DE EXALTACION DEL AHORRO

Por la tarde, y en el salón de la institución rebosante de público y profusamente engalanado se celebró la fiesta de exaltación del ahorro.

Ocuparon la mesa presidencial don Julio Gonzalo Soto, presidente del Consejo de Gobierno; Rvdo. P. Francisco García Ortiz, director espiritual de la Institución; consejeros señores Giménez Rico, Codón Fernández y López Sáiz, con el director-gerente, señor Espinosa; subdirector, señor Horcajo; señor Manso representante de la Junta Administrativa del Círculo Católico de Obreros y funcionarios de la Entidad señores Ortega y Martínez.

Abrió el acto el director gerente de la Entidad, don Cristóbal Espinosa, quien tras un cordial saludo manifestó que este acto lo consideraba como una "Junta General" de impositores de la Caja de Ahorros del Círculo y en su consecuencia expuso a los asistentes los datos económicos y administrativos del ejercicio comprendido del periodo 1968-69, resaltando el gran aumento experimentado tanto en el saldo de ahorro como en el número de impositores.

El aumento real de todas las operaciones y cuentas habidas en este periodo, siguió diciendo el señor Espinosa, demuestra que, a pesar de las lamentaciones tan generalizadas y malos augurios de ciertos economistas, el ahorro es posible y lo es porque siendo una virtud, todavía existen quienes la ejercitan imponiéndose para ello unos sacrificios que a la postre culminan con el logro de sus aspiraciones. Terminó felicitando a las Entidades y personas que, por estas mismas virtudes, se habían hecho acreedoras al premio que seguidamente se les iba a entregar.

A continuación subieron al escenario, alcaldes, párrocos, concejales y secretarios de los diversos pueblos premiados, jefes de Hermandades, Cooperativas, maestros, alumnos distinguidos, obreros y empleados con más años al servicio de la misma empresa, etc., etc., todos recibieron sus premios entre el aplauso general. Destacando entre otros los siguientes:

### PREMIOS A LOS IMPOSITORES CON MAYOR NUMERO DE HIJOS

En primer lugar se verificó la distribución de 1.000 pesetas a los cabezas de familia que más libretas tenían abiertas en el establecimiento, en proporción al número de hijos, correspondiendo éstos a impositores con 7 a 14 hijos.

Asimismo se distribuyeron premios de 1.000 pesetas a viudas que con su trabajo mantienen mayor número de hijos.

### PREMIOS A LA ANTIGUEDAD EN EL TRABAJO

Se otorgaron cinco premios de 1.000 pesetas a trabajadores que llevan prestando sus servicios en la misma empresa entre 42 y 50 años.

Igualmente se otorgaron cinco bonificaciones de 500 pesetas a empleadas de hogar que llevan al servicio de una misma familia 29 a 63 años.

### PREMIOS AL AHORRO

Se sorteó entre los asistentes un premio de 1.000 pesetas que correspondió a don Pablo González Lozano, otro de 500 pesetas con el que fue agraciado don Jesús Arribas Vallejo y un tercero de 250 pesetas a don Leoncio Martínez Pérez.

El premio de 20.000 pesetas se otorgó al Ayuntamiento de Frias, que fue recogido por don Evaristo Peña García, primer teniente de alcalde a quien acompañaba el secretario don José Manzanos Villanueva.

El premio de 10.000 pesetas correspondió al Ayuntamiento de Villanueva de Argano, que fue retirado por el alcalde, don Jesús García Alonso; acompañado por el párroco, Rvdo. Sr. D. Lorenzo Peña Ruiz, y por el concejal, don Miguel López Fuentes. Concediéndose también premios a los Ayuntamientos de Caleruega, Tosantos, Fresneña y Treviño.

Asimismo y por valor de 60.000 pesetas se concedieron premios a Cooperativas, Escuelas, Centros de Formación, Catequesis, etc.

### CONSTANCIA EN EL AHORRO

Como premio a esta virtud se sortearon dos cortes de vestido entre empleadas de hogar, impositoras de esta Institución, que correspondieron a las titulares de las libretas números 34.973 y 43.337 de la sucursal del Hondillo.

### HOMENAJE A LA VEJEZ

Se concedieron diversos premios de 250 pesetas a ancianos impositores que lo eran con anterioridad al 1.º de Enero de 1942 y han cumplido la edad de 72 años. Igualmente se otorgó una mensualidad extraordinaria a los jubilados del Círculo Católico de Obreros que no tienen otra pensión que la del Instituto Nacional de Previsión.

### PREMIOS A LOS ALUMNOS DE LAS ESCUELAS PROFESIONALES

Se concedieron diversos premios a los alumnos más destacados de las distintas Escuelas Profesionales de la capital y provincia.

Asimismo se otorgaron diversos premios a los maestros y educadores que más se distinguieron en la difusión del Ahorro y a los niños pertenecientes a catequesis y escuelas que más destacaron en la virtud del ahorro.

### PALABRAS DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO

Inmediatamente después de la entrega de estos premios, tomó la palabra el presidente del Consejo de Gobierno de la Caja de Ahorros del Círculo, don Julio Gonzalo Soto, quien hizo una breve alusión de la institución del Día Universal del Ahorro, hace 45 años.

Expuso seguidamente el carácter benéfico-social de estas instituciones en el ámbito mundial, y muy particularmente el de las Cajas Españolas, que en esta realización se encontraban en primera línea por sus principios y características esencialmente católicas.

Glosó seguidamente las actividades sociales y culturales realizadas por la Caja de Ahorros del Círculo Católico durante sus 60 años de vida y cuya realización era posible merced a la constancia y espíritu ahorrativo de los burgaleses, ya que los beneficios obtenidos por la Entidad son destinados al mantenimiento y realización de nuevas obras sociales.

Tuvo cariñosas palabras para sus compañeros de Consejo, empleados y ahorradores en general, pero sobre todo para todos aquellos, que por su constancia y espíritu ahorrativo, se habían hecho acreedores a los premios que la Institución acababa de otorgarles.

Terminó implorando la bendición de la Sagrada Familia, Patrona de las Cajas de Ahorro Benéficas Españolas, a fin de que siga prestando su protección a la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, para el mejor y más amplio logro de sus funciones sociales en beneficio de Burgos y su provincia.

A continuación se cantó por los niños y niñas de los Colegios del Círculo y público asistente, el Himno al Ahorro, finalizando el acto con la proyección de un interesante documental.



Seis parejas de recién casados se presentaron ayer (ataviados con sus galas nupciales) en las oficinas de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO, para iniciar un importante aspecto de su nueva vida abriendo sendas cartillas matrimoniales. Son: don Angel Simón Amo y doña Casilda Renedo Martínez, don Jesús Secos Villalobos y doña Laudelina Tapia García, don Lucinio González Fernández y doña María Nieves González Carrasco, don Saturnino Terán del Olmo y doña Joaquina Terán Duez, don Pedro Muñoz García y oña María Cruz Martínez González y don Jesús Sáez Fernández y doña María Jesús González Martínez.

FRANCA MEJORIA EN LA SALUD DEL CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES

El ministro del Aire acudió a visitarle después de haber jurado su cargo

El Nuncio de Su Santidad visita "Editorial Católica"

Madrid (Cifra).—El capitán general don Agustín Muñoz Grandes se encuentra muy mejorado dentro del proceso de su larga enfermedad y se espera, si el curso de su recuperación continúa positivamente que en un futuro próximo, pueda regresar a su residencia particular, según se ha sabido hoy en fuentes próximas al Hospital Central Militar "Generalísimo Franco" donde el ilustre militar se halla internado.

Se le sigue aplicando el mismo tratamiento médico y a diario, el capitán general realiza con normalidad sus comidas, lee la Prensa diaria y da cortos paseos por su habitación. Ayer, después de jurar su cargo como ministro del Aire, el general don Julio Salvador Díaz-Benjumea visitó el Hospital Central Militar y se despidió por breve espacio de tiempo con el capitán general Muñoz Grandes.

Las llamadas telefónicas y visitas al Hospital Central Militar de numerosas personalidades siguen sucediéndose en gran número para interesarse por el estado de salud del capitán general Muñoz Grandes. EL NUNCIO DE SU SANTIDAD EN LA EDITORIAL CATOLICA Madrid (Logos).—El Nuncio Apostólico de Su Santidad en

España, monseñor Luigi Dada-glio, visitó en la tarde de hoy la Editorial Católica, cuyas dependencias, talleres e instalaciones recorrió acompañado por una representación de la Junta de Gobierno, Consejo de Administración y del Jurado de Empresa, con cuyos miembros conversó en distintas reuniones que durante su estancia se celebraron bajo su presidencia.

DONACION Valladolid (Cifra).—El escritor y académico de la Real Academia Española, don Narciso Alonso Cortés, ha hecho donación a Valladolid, a través del Ayuntamiento de la ciudad, de su valiosísima biblioteca, integrada por más de ocho mil volúmenes, muchos de los cuales son de gran antigüedad y otros únicos y, por lo tanto, de valor incalculable. La donación se cuidará en la casa museo "José Zorrilla", poeta, sobre quien tan profundos estudios ha hecho el ilustre académico.

GRANDES BAILES

amenizados por una magnífica orquesta, en VILLANUEVA DE ARGANO

LA BOLSA

MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander).

Sesión de Bolsa término de la semana, que tuvo unos comienzos firmes y con claro predominio de la demanda, esta disposición del mercado ha ido modificándose paulatinamente, para llegarse al cierre con numerosos tanteos de oferta y en un ambiente de claro nerviosismo.

CORROS:

BANCARIO. — Continúa la demanda para el Banco de Santander, si bien un tanto atenuada; demanda para el Banco de Aragón, Central, Bilbao, Hispano, López Quesada, Vizcaya y Zaragoza. Papel en Banesto y equilibrio en Exterior, Ibérico, Mercantil, Popular, Fomento y Bankunión.

ELECTRICO. — Comienzo firme de la marcha de los cambios en este sector. Posiblemente el

mercado ha cambiado de signo y el cierre presenta claros síntomas de cansancio.

ALIMENTICIO Y TEXTIL. — Equilibrio en Azucarera, Fefasa y algún papel en Agulla, Ebro y Sniace.

INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION. — Demanda en Dragados, Valderribas y equilibrio en Encinar, Urbis, Inmobiliaria Metro, Vallehermoso y Urbanizadora Metro.

MINERO. — Demanda en Ponferrada para acciones y derechos. Demanda en Felguera y equilibrio en Río Tinto.

INVERSION MOBILIARIA. — Demanda en Cartisa. Equilibrio en Gral. de Inversiones y papel en Fibansa.

QUIMICO. — Equilibrio en Petróleos, Unquinesa y demanda en Explosivos, Cross, Energía e Insular.

SIDERURGICO. — Demanda en Tudor, Santa Bárbara, Material, Seat, Santa Ana, y papel en Transmediterránea, quedando equilibrada Fasa y algún papel en Zine.

VARIO. — Papel en Tabacalera. Equilibrio en Campsa, Metro, Naval, Galerías y Fénix. Demanda en Telefónica.

COTIZACIONES:

ACCIONES. — Bancos.—Santander, 1.470; Exterior de España, 650; Central, 1.690; Español de Crédito, 1.099; Hispano Americano, 1.184; Ibérico, 1.023; Popular, 1.320; Fomento, 588; Bilbao, 1.230; Vizcaya, 1.283; Mercantil, 1.005.

ELECTRICAS. — Electra de Viesgo, 227; Eléctricas Leonesas, 102; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 105; Fecsa, de 5.000, 320; Fecsa, de 1.000, 323; Fenosa, 167; Hidroeléctrica Cantábrico, 224; Hidroeléctrica Española, 249,50; Iberduero, ordinarias, 335; Saltos del Nansa, 135; Sevillana de Electricidad, 235; Unión Eléctrica Madrileña, 214,50; Hidroeléctrica Cataluña, 165.

VARIAS. — El Agulla, 358; Azucarera Española, 250; Ebro, 1.155; Dragados y Construcciones, 970; Encinar, 255; Inmobiliaria Metropolitana, 417; Urbis, 452; Urbanizadora Metro, 692; General de Inversiones, 542; Cartisa, 544; Fibansa, 778; Duro Felguera, 106,50; Ponferrada, 178; Campsa, 340; Tabacalera, 200; Construcción Naval, ordinaria, 100,50; Transmediterránea, 290; Cros, 278; Energía e Industrias Aragonesas, 200; Explosivos, 432; Insular del Nitrógeno, 218; Española de Petróleos, 680; Fénix, 1.100; Hornos de Vizcaya, 121,50; Seat, 660; Auxiliar de Ferrocarriles, 135; Metalúrgica Santa Ana, 175; Fasa, 315; Santa Bárbara, 88; Material y Construcciones, 166; Española del Zine 157; Telefónica, 273; Fefasa, 110; Sniace, 176; Metro Madrid, 217; Galerías Preciados, 585.

CUPONES. — Popularísima 86; Telefónica, 157,75; Energía, 130; Cartisa, 142; U. E. M., 32,75; Finanzauto, 480; Valderribas, 202; Ponferrada, 540; Fenosa, 40.

BILBAO

BANCOS. — Vizcaya, 1.285 y Bilbao, 1.220.

Banco de Santander

España, 12 — BURGOS BANCA BOLSA CAMBIO

SE NECESITA PALISTA MICHIGAN

J. Balbás, Vitoria, 52, 7.º D. Teléfono 205840-303 (R. O. C. 1866)

HOY, 1.º DE NOVIEMBRE ¡CONGRATULATIONS! ¡HA NACIDO UNA MODA JOVEN!

¿Hay algo más «in»?



¿Hay algo más «in»?

RECUERDA, CHICA... RECUERDA, CHICO...

Desde el lunes, 3 de Noviembre, en «DOROTHY AND PETER» PLAZA DE BURGOS, 16 (Exteriores Mercado Norte)

SUCESOS

Madrid (Cifra). — Cincuenta heridos, en su mayoría de escasa consideración resultaron al volcar un autobús cuando el conductor efectuó una maniobra para evitar el choque con un carro cargado de botijos, en la carretera de Leganés a la altura del kilómetro 10. Los lesionados fueron asistidos en la Casa de Socorro de Carabanchel y en centros particulares, pasando posteriormente a sus domicilios, a excepción de Andrés Martín de la Cruz, Aniceta Blázquez Montes, Antonio Gil Fernández, Mariano Sánchez Arévalo y Miguel Corrales Estudielha, que quedaron internados en la residencia de La Paz con heridas

calificadas de pronóstico reservado. — León. — En Valdebbimbre apareció muerto en una bodega de su propiedad, el vecino Florencio Álvarez Alonso, de 63 años. Según todos los informes, la muerte sobrevino por asfixia, a consecuencia de las emanaciones del vino, que está en plena fermentación. En las inmediaciones de Vega de Infanzones fue hallado el cadáver del vecino de Puente Castro, barrio de esta ciudad, Miguel Pascual Escudero, de 59 años. Parece que murió a consecuencia de un síncope cardíaco. Esteño (Málaga). — Un muerto y seis heridos graves

se produjeron en accidente ocurrido la pasada madrugada en término de Manilva, próximo al lugar conocido por "Castillo de Sabinillas". MAS DETENCIONES POR EL ROBO DE JOYAS Málaga (Logos). — Nueve detenciones se han practicado en Málaga y la Costa del Sol, en relación con el robo perpetrado en la joyería Boulevard de Madrid el pasado día 19. De entre los detenidos varios de ellos fueron puestos en libertad al comprobarse que no tenían implicación alguna en el asunto, pero tres han sido conducidos esta mañana, por carretera, a Madrid, esperando que lleguen a la capital de España hacia las ocho de la tarde. Los nombres de estos detenidos no han sido facilitados, pero se cree que se trata de súbditos extranjeros.

La Policía mantiene la reserva de días anteriores, pero la creencia general en fuentes bien informadas es la de que las alhajas que se esperaba encontrar en Málaga no han aparecido todavía. Prosiguen las investigaciones por parte de la plantilla malagueña y de un inspector de la brigada de Investigación Criminal de Madrid. TRES NIÑAS AHOGADAS Cartago (Colombia) (Efe). — Tres niñas murieron hoy ahogadas al ser arrasadas varias residencias por un río desbordado, cerca a esta población, informó la Policía. Con la muerte de las tres menores se aumentó a 57 el número de personas que han perdido la vida, en diferentes accidentes provocados por el invierno que ha venido azotando al país. El accidente trágico de hoy ocurrió cuando el río que cruza esta población, desbordado arrasó barrios periféricos, ocasionando cuantiosas pérdidas. HUNDIMIENTO DE UN BARCO La Coruña (Cifra). — Se ha hundido hoy el barco de arras-

re "Baracaldo", de matrícula de San Sebastián y con base en La Coruña. Los once tripulantes del "Baracaldo" fueron recogidos por dos "Tarrafas", de Malpica, San José y "Costa del Mar", que los llevaron a La Coruña. El hundimiento del citado barco se produjo a once millas de la torre de Hércules, al parecer, a consecuencia de una vía de agua.



Le invita a una consulta privada con su Señorita Especialista. Infórmese hoy mismo en: Perfumerías ORIENTE Queipo de Llano, 7 P. José Antonio, 2 DEL 3 al 8 de Noviembre Concesionario ELIZABETH ARDEN

Guía Facultativa

JOSE LUIS RICA RICA TOCOGINECOLOGO Consultas: 12 a 2 y de 4 a 6 Vitoria, 21, 1.º Teléfonos 201865 y 204771

F. J. SANZ ALVAREZ FUERICULTOR Especialista de niños Consulta de 11 a 2 y hora: convenidas Avda. del Cid, 36, 3.º, O

J. M. FRANCES Medicina interna. — Rayos X Consultas de 10 a 1 y de 5 a 6:30 Plaza de Vega. — Telf. 205446

A. LOPEZ GOMEZ GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Consulta de 11 a 2 Espoñón, 28. — Teléfono 203577

R. PLASENCIA OFTALMOLOGO Consulta de 1 a 2 y de 5 a 7 Vitoria, 30. — Teléfono 206591

JOSE CARAZO PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER Def Hospital de Barrantes y Cruz Roja Vitoria, 31. — Teléfono 203591

S. IÑIGO OCULISTA Consulta de 11 a 2 y de 6 a 7 Lain Calvo, 17, 1.º — Telf. 209923

E. SUAREZ MUÑIZ ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Padre Silverio, 4, 8.º A (El Carmen). — Telf. 207493 Consulta diaria de 12:30 a 2 (excepto sábados)

F. J. DEL CAMPO ALONSO PIEL Y VENEREAS Consultas: Clínica de San Juan de Dios

JOSE MARIA ARAGÜES MEDICO ODONTOLOGO Teléfono 205378 Quespo de Llano, 2

RAMON LORENTE TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA Consulta de 1 a 2 Quespo de Llano, 2, 4.º, Izqda. Teléfonos 201702 y 202165

JOSE MUÑOZ AVILA RISON, PIEL Y VIAS URINARIAS Almirante Bonifaz, 12, 1.º Teléfono 201339

Dr. BAÑUELOS OCULISTA Plaza Mayor. — Teléfono 201066

DOCTOR GARZON PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER ESTERILIDAD Plaza de San Fernando, 3, 1.º Teléfono 201657

S. LECHUGA SERANTES OCULISTA Consulta diaria Avenida del Cid, 6, 3.º Teléfono 204452

Alonso Bañuelos OFTALMOLOGO Espoñón, 2. — Teléfono 203849

JERONIMO IGLESIAS MEDICO DENTISTA RAYOS X Vitoria, 141, 1.º (Juan XXIII)

M. CALVO PINILLOS Aparato respiratorio. Corazón Bronquios. Electrocardiografía Espirografía. Ventiloterapia y RAYOS X Calle Vitoria, 27. — Tel. 202048

I. LOPEZ SAIZ ENFERMEDADES MENTALES Y NERVIOSAS Consulta de 12:30 a 3 Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º

A. BENITO BRAVO Médico Dentista BURGENSE, 22

AGUSTIN RIVAS PARTOS, ENFERMEDADES Y CIRUGIA DE LA MUJER Avenida del Cid, 6, 5.º, A Teléfono 203832

M. SANCHEZ DUEÑAS Medicina y Cirugía de Sistema Nervioso, Cráneo y Columna vertebral. Electroencefalografía. Calle Calatrava, 3, 1.º, Deha. Consulta de 4 a 6 Excepto sábados Carmen, 4, 6.º — Tel. 202637

MIGUEL CAMPO TOCOGINECOLOGIA Del Igualatorio Médico Colegial

CARLOS RODRIGUEZ OCULISTA CIRUGIA OCULAR Héroes del Alcázar, 1, 5.º Teléfono 207063

VICENTE CORRAL MARISCAL Medicina interna. — Rayos X Consultas de 4 a 7 Mañanas, horas concertadas Vitoria, 30, 3.º

Jesús Buitrago Morote CARDIOLOGO Sanjurjo, 9. — De 12 a 2 Teléfono 201476 y 219118

JOSE M.ª MOLINA ARIÑO Maternólogo del Estado PARTOS - ENFERMEDADES DE LA MUJER C. Jordana, 3, Telf. 203319

Arias Martínez Mata CARDIOLOGO Alonso Martínez, 7. — Tel. 200393

VISION PERFECTA LENTES 70. 70.

V. Ojeda Carcedo APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION Metabolimetría Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 Análisis clínicos — Rayos X Vitoria, 20, 1.º — Telf. 208667

OPTICA IZAMIL LAIN CALVO, 28

Como en años anteriores, y en reunión celebrada por los comerciantes del ramo, han proclamado que MUEBLES EVELIO es el comercio que más muebles ha suministrado a los hogares de Burgos y Provincia en estos últimos años. ¿Por qué?. Porque sus precios y calidad no admiten competencia.

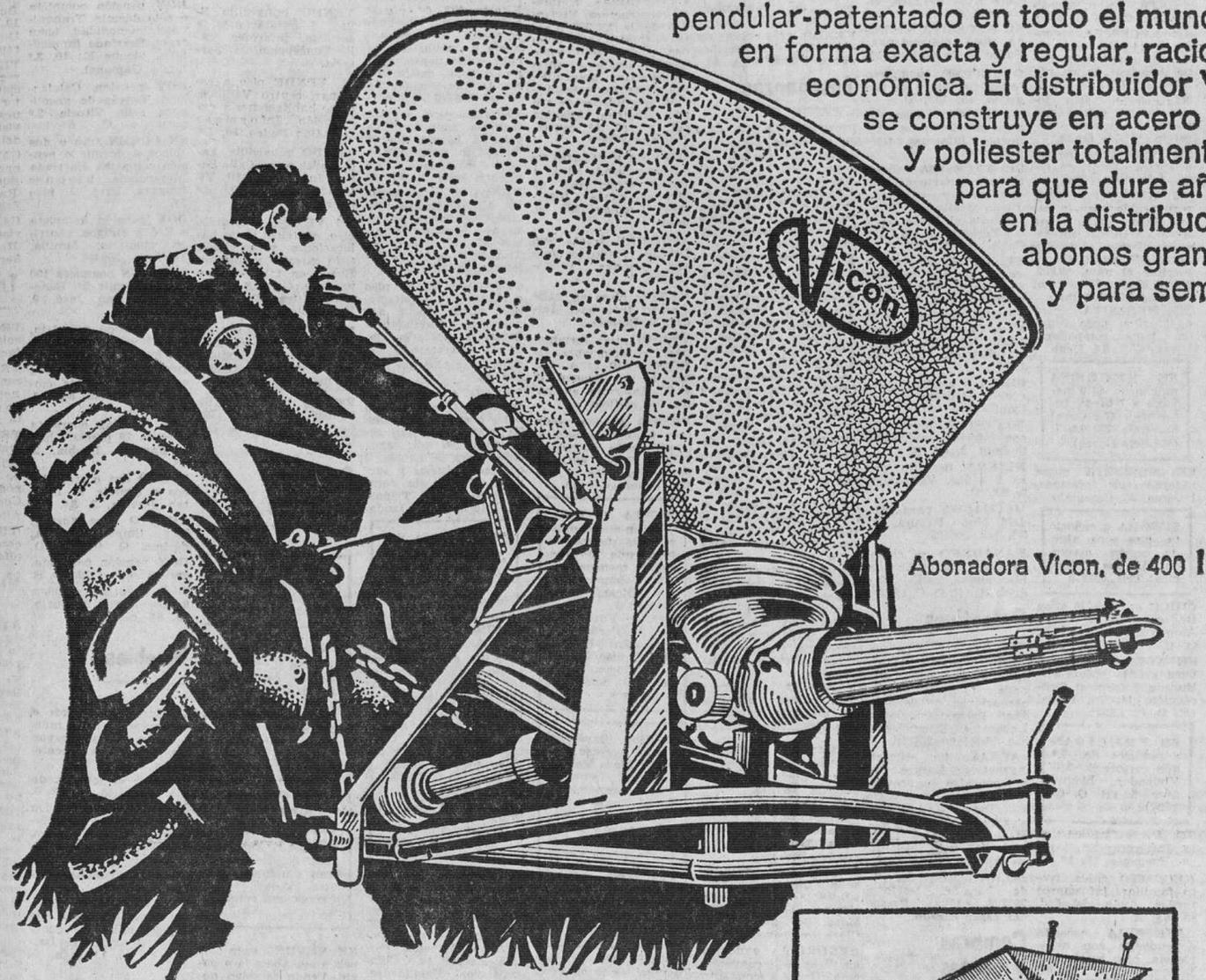
Nos honramos en hacerlo público y una vez más quedamos a entera disposición de cuantos nos distinguen con su confianza.

muebles evelio

VITORIA, 56... 58, 60, 62

# agricultores...

No tiren el abono... El distribuidor Vicon de sistema pendular-patentado en todo el mundo-lo esparce en forma exacta y regular, racional y económica. El distribuidor Vicon se construye en acero inoxidable y poliéster totalmente anticorrosivo para que dure años. Puede usarlo en la distribución de abonos granulados o en polvo y para sembrar a voleo.



Abonadora Vicon, de 400 l



Abonadora Penton  
de 2.000 Kg. de capacidad

Homologada por el Ministerio de Agricultura

**no tiren el abono,  
utilicen el distribuidor  
de sistema  
pendular**



Fábrica en Nieuw Venneep (Holanda)

**Exclusiva de venta y asistencia  
técnica para Burgos y provincia:**

**suministros s á i n z**

Avda. del Cid, 85. Burgos

Avda. A. Rilova, 2. Medina de Pomar

Alquileres

SE ALQUILA piso calle Santa Casilda, 4, 5.ª, derecha. Informes, Bar Choco. Santa Casilda, tel. 205926.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor, nuevos: Seat 1.500, 850 coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin conductor, Seat 1.500, 850 Coupé 600-D Renault 10 y Renault 8 Morris y MG 1000. Serv. Autos Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

Asesorías

ASESORIA Técnica - Laboral Basca. - Empresas - Trabajadores. Sanjurjo, 9. Burgos. 205283.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ASESORIA Técnica Contable Fiscal (Técnica). Dirigida por independientes mercantiles. Se asesora y gestiona todos los asuntos mercantiles relacionados con empresas: como Organización de Empresas Contabilidad (se dirigen y se levantan). Fines: Impuestos de todo tipo. Créditos oficiales. Análisis de balances. etc. Oficinas: Corazón núm. 8. Teléfono 208107.

ANUNCIOS ECONOMICOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13. - Teléfono 207148), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO A SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 10 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más una peseta.

PRECISO empleado de hogar para Madrid. 4.000 Ptas. Informes: Barriada Militar, bloque 17, 2.ª Dcha.

ASISTENTE se necesita. Lain Calvo, 20, bajo. SE NECESITA aprendiz de 14 años, para taller de ebanistería. Calle Anselmo Salvá, número 3. (R. O. C. 1.837).

NECESITO chica joven, tiene compañera, sueldo a convenir. Miranda, 3, 2.ª Izda.

NECESITO pastora a zurrón. Informes esta Administración.

SE NECESITA chica responsable para la casa. Buen sueldo. Las Arenas - Elbano. Interesadas llamar al teléfono 274511 pedir 447, o escribir al núm. 50.897. Publicidad Pregon. Apartado 789 Bilbao.

SE NECESITA chica o interina, poca familia, tiene compañera. Miranda, 3, 3.ª Dcha.

CHICA o asistente. Necesito. Delicias, 1, 2.ª Izquierda.

NECESITO muchacha con informes, calle Valladolid, 2, 6.ª B.

NINERA necesito para 2 niños. Valladolid, 2, 6.ª B.

MUCHACHA para Madrid. Nuño Rasura, 11, 3.ª. Tel. 203435.

PANADERO y chico necesita Panadería Hernández, calle Madrid, 24. (R. O. C. 1.835).

CHICO de 14 a 16 años. Edogoa Rijoana. Plaza Alonso Martínez, 9. (R. O. C. 1.852).

SE NECESITA obrero para granja próxima a Burgos. Informes: Concepción, 14, 2.ª Izda. (R. O. C. 1.852).

SE NECESITA asistente. Informes: Sr. Daroca. Burgense, 18, 1.ª C. (R. O. C. 1.852).

SE NECESITA aprendiz adelantado de taller de carpintería. Razon: Calle Vitoria, 115. (R. O. C. 1.816).

SE NECESITA muchacha, buenos informes, sueldo 3.000 Ptas. Calle Paloma. Frutería Navarro.

SE NECESITAN chicas para bar - restaurante pensión, con buenos informes. Teléfono 209068. (R. O. C. núm. 1.832).

SE NECESITA muchacha, poca familia, bien retribuida. Plaza Doctor Albifana, 3, 6.ª Dcha.

SE NECESITA muchacha, poca familia. Bien retribuida. Plaza Doctor Albifana, 3, 6.ª, derecha.

SE NECESITA muchacha, poca familia, buen sueldo. Informes: portería Feygún, 10.

VENDO 25 puertas interiores con marcos buen uso. Avda. del Cid. núm. 6, 5.ª Centro.

SE OFRECE pintor empapelador especializado. Rapidez y garantía. Vea muestras domicilio sin compromiso. Juneas. Tel. 207606.

REPRESENTANTE se precisa para la venta maquinaria panadería. Escribir al número 73.485 de Marthe, Vergara, 16, Barcelona-2.

SE VENDE cierta cantidad de uva. Para informarse: Calle Vitoria, núm. 20. Portería.

COMPRO sillas usadas, teléfono 202878.

VENTA 20.000 kilos de uva, buen fruto. Tratar: Nicolás López, Calle Escribana, Lerma.

SE VENDE una básica de mostrador. Puebla, 18, 1.ª

VENDO tela plana y material de terriblo. Santa Clara, 46 y 48.

VENTA de pisos y tonjas. En Via de Empalme. «Construcciones Serrano» Teléfono 204885.

«MAJEGOSA». Empresa constructora. Viviendas desde 235.000 pesetas. Cuatro habitaciones. Cocina, aseo, suelo parquet, bañera, antena colectiva, maravillosas terrazas, soleadoras. Facilidades de pago. Oficinas: Avenida del Cid, 80, 2.ª, centro. Teléfono 209833.

CONSTRUCCIONES Sónchez vende pisos y lonjas comerciales en diversas zonas. Informes: Avenida Cid, 19, bajo.

EDIFICIO frente San Lesmes, vendiendo segundo piso estrenar. Teléfono 204023.

VENDO pisos en calle Madrid Informes: Mercedes, 8. Bateria.

VENDO piso terminado, con excelentes facilidades. 10 años. Paseo de las Plenas, 18 y 20. Informes en bajos del edificio.

VENDO piso a estrenar, 4 amplias habitaciones más servicios. 95.000 Ptas. entrada, resto diez años y tonjas. Emperador 15.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA buhardilla II. 3 habitaciones y servicio. Santa Dorotea, 19, 4.ª Izda.

SE VENDE piso calle Vitoria, 173, 6.ª, cuatro habitaciones, jol, baño completo y enchapado hasta el techo, calefacción calor negro, cocina butano, calentador exento contribución. Teléfono 205740 - 515.

VENDO piso, 5 habitaciones, centro. Vadillos, soleado, barato. Facilidades de pago. Informes: Francisco Sarmiento, núm. 6, 7.ª. E.

VENDO o arriendo piso, 4 habitaciones, cocina, servicio y carboneras. Fernán González, 47, 1.ª. Horas de 11 a 12 y de 5 a 6. Teléfono 200355.

OCASION: Vendo piso a estrenar, 4 habitaciones, cocina, baño, dos terrazas. Facilidades. Informes: portería, Calle D. Carretera Poza, núm. 76.

VENDO piso, Avenida del Cid, 76.

VENDO piso en calle Madrid Informes: Mercedes, 8. Bateria.

VENDO piso terminado, con excelentes facilidades. 10 años. Paseo de las Plenas, 18 y 20. Informes en bajos del edificio.

VENDO piso a estrenar, 4 amplias habitaciones más servicios. 95.000 Ptas. entrada, resto diez años y tonjas. Emperador 15.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

PISOS, llave en mano a cinco minutos Plaza Mayor, soleados, exterior y s.s. economías. Local para bar con vivienda. Locales, como comerciales hasta 1.300 metros, buena altura y diferentes Economías. Facilidades. Razon: Parque de San Francisco número 3. Construcciones Petrus.

VENTA de piso. Llave en mano, muy amplias formas de pago una entrada resto mensualidades. Construcciones Dicam S. L. Gamonal. Carretera de Poza, número Izquierda. Informar: Primer portal, piso 6.ª. E. Ral. Espinalosa. Todos los días, domingos y festivos.

&lt;

# Miranda

**MADRUGAR**  
 Todos sabemos del dinamismo de don Jaime Ruiz Bilbao, presidente de la Cofradía de San Juan del Monte. Cinco años al frente de la citada cofradía y con cinco éxitos dignos de todo elogio. Un record, sin duda. Pero está visto que el señor Ruiz Bilbao, haciendo honor a la promesa que nos hizo a la Asamblea general, ratos de superarse a sí mismo y quiere superarse en la confección del programa de fiestas para el próximo año.  
 Esto se llama madrugar y hacer las cosas con tiempo.  
 Según nuestras noticias ya tiene casi hecho el cartel de toros, contratada una notabilísima orquesta y otro varios festejos y por si esto fuera poco sigue luchando por conseguir que las fiestas sanjuaneras sean declaradas de interés turístico. En fin, que a este paso estamos casi convencidos que conseguirá hasta que no llueva en San Juan.

**INDUSTRIAS**  
 Mucho se está hablando estos días en Miranda de nuevas industrias. Y creemos que sin fundamento alguno, porque todo se basa en que el Excmo. Ayuntamiento ha expuesto a otra zona de terrenos, siguiendo su política de creación de polígonos industriales, lo que encontramos estupendamente con vistas a un futuro, pero... ¿en realidad hay algo sobre las nuevas industrias? Rumores y sólo rumores que, ojalá se convirtieran en realidad.

**LAS MATILLAS**  
 Una vez más se pone de ac-

# POLITICA MUNICIPAL DE CREACION DE POLIGONOS INDUSTRIALES

tualidad el pujante barrio de «Las Matillas», la industriosa zona mirandesa situada al pie de la carretera nacional de Madrid-Irún y bordeada por el río Ebro y la carretera de Bilbao. Y está de nuevo de actualidad por un hecho trascendental: la creación de una parroquia para el barrio. Creación que tiene bastante de simbólica, porque aparte de que ya hay nombrado un cura-párroco no se sabe todavía dónde radicará la dicha parroquia. Al menos cuando se creó la del Buen Pastor había una lonja destinada al efecto, pero aquí en Las Matillas, no hay ni eso. Así que el barrio tiene ahora dos problemas importantes, unas escuelas capaces para la población infantil y el situar su parroquia. Dos problemas de envergadura y de difícil solución, sin duda. Pero para algo siempre nos han gustado las dificultades y nos consta que, los vecinos del barrio están dispuestos a hacer lo que sea necesario para solucionar las dos cuestiones, que bien pudieran conseguirse a la vez, es decir, edificando en algún solar y destinando los bajos a parroquia y las plantas de arriba a escuelas. Buena voluntad no falta, pero...

**MUSICALES**  
 Todos estamos orgullosos de contar en Miranda con una banda de música, que pese al escaso

número de componentes sabe poner muy alto el pabellón mirandés. Podemos decir que tenemos una buena pequeña banda, que es necesario conservar y convertir en una buena y nutrida agrupación. Claro que, para esto, es necesario que surjan nuevos valores que releven a los que por edad van dejando sus puestos e incluso, aumentar estos puestos.

Hace tiempo y en reiteradas ocasiones se nos ha dicho que la Academia municipal de Música abrirá de nuevo sus puertas para todos aquellos que quisieran aprender música, pero hasta la fecha, esas puertas siguen cerradas dando la impresión de que el asunto ha quedado postergado.

**DEPORTIVAS**  
 No podemos quejarnos hasta

**Vendo PISO**  
 a estrenar, llave en mano, baño completo Roca, ascensor, calefacción central, esmerada terminación.  
 Informes: Calle Lafa Calvo, 21 3.ª derecha. de 7 a 4.

la fecha de la campaña que viene realizando el Club Deportivo Mirandés. Siete jornadas, seis victorias y una sola derrota mínima dicen bien claro que el equipo marcha, pese a éso que se dicen aficionados y que pronosticaron una campaña más sin pena ni gloria. Ciertamente que no se pueden lanzar las campanas al vuelo, porque aún queda mucho camino por recorrer, pero si es el momento de presumir de aquello que se ha conseguido y de lo que se puede conseguir si todos nos unimos incondicionalmente al lado del equipo, que sólo sirven para minar la moral a todos. Hay muchas ausencias en Anduva para que puedan pasar desapercibidas. De los que parecían incondicionales y que a la hora de la verdad vuelven la espalda. Y el caso es que en todos los comentarios deportivos —fútbolísticos— se oye lo mismo, que es necesario que el Mirandés ascienda a Tercera. Pues amigos, ahí está el equipo luchando por conseguirlo, pero... ¿dónde están esos ausentes de Anduva? Esperando a que el equipo fracase para justificar su postura o pensando en el triunfo del mismo para volver a sus puestos habituales como si no hubiera pasado nada.

Bien es verdad que cada uno es muy dueño de hacer lo que le plazca, pero al menos que esos ausentes sepan que el público, los buenos aficionados se percatan de su deserción, precisamente cuando lo que tenían que hacer es estar más al lado del equipo. De afición, señores, nada.

# Aranda

En razón a ser festivo el sábado, el mercado de esta semana se ha anticipado en una fecha, aún sin haber sido anunciado, pues tratándose de una festividad, pudimos decir de tipo familiar, los vecinos de los pueblos de la comarca se han preocupado de desplazarse la víspera, a nuestra villa en espera de que se formase el mercado semanal de los sábados.

Como si hubiera sido una coincidencia, también se han montado numerosos puestos de vendedores, como si fuese un sábado corriente, constituyendo un auténtico mercado semanal. Como es natural, los puestos predominantes en este mercado han sido los de flores que han acudido en gran abundancia, habiéndose cotizado a buenos precios los ramos previamente confeccionados.

Los puestos de frutas y hortalizas, también han sido abundantes, así como los de quincaillería y toda clase de artículos, resultando al igual que otros días de mercado poco menos que intránsito principalmente la plaza del Caudillo que complementaba su ocupación con los coches que continúan apareando en la misma con la particularidad de que en esos aparcamientos los vehículos ocupan parte de las aceras existentes, con lo que queda disminuida tanto la capacidad de la calzada como de las aceras.

**LAS OBRAS DE LA CARRETERA Y SUS MEJORAS**

Sigue la colocación de baldosines en las aceras de la carretera general y ya se han colocado las de una

de las aceras del puente sobre el Duero, estando la gente pendiente de la marcha de estas obras y de su terminación.

En la acera existente sobre el puente superior sobre la línea del ferrocarril Madrid - Burgos en su lado izquierdo en dirección a Madrid y en el lugar conocido por alto de la Virgen, se ha colocado una barandilla de hierro, como protección de los peatones, medida muy acertada, pues dada la altura de la vía y el pasar la acera en el borde del puente allí existente, revestía un gran peligro para todos, en particular para los niños que

con sus travessuras, podrían precipitarse a la vía. Al igual que damos la noticia que ante los hechos pudieran ser objeto de revisión o reparación, lo hacemos también con ésta.

Este sitio estaba desprovisto de barandilla y de cualquier otra protección desde hace muchos años, atreviéndonos a decir que desde que se construyó el puente sobre el ferrocarril, habiendo constituido un serio peligro para los peatones, con la sola diferencia de que hoy, al construirse la acera circulan más peatones que antes de existir citada acera, pues el mal terreno

de las aceras era un firme obstáculo para circular por dicho lugar, lo que al instalarse la barandilla constituiría una indudable mejora.

**MEDICO DE GUARDIA**  
 Manuel Alba Quintana, plaza de Primo de Rivera.

**FARMACIA DE GUARDIA**  
 Heliodoro Miranda Castro, plaza del Caudillo, 18.

**CARTELETA**  
**TEATRO - CINE ARANDA.** — "Una maleta, dos, tres maletas" (3).  
**TEATRO PRINCIPAL.** — "Los luchadores del infierno" (2).

# Revista de Prensa

**ESTE ES EL CAMINO.** "Arriba". (Pág. 3). 28-X-69. Art. de J. M. Ortíz Bordás.

La lentitud, cuando no la abierta cautela, es la que preside la marcha, por otra parte, innegable, de asuntos tales como la reclamada revisión del Concordato, el ineludible acuerdo con el Mercado Común o el progresivo establecimiento de relaciones económicas y diplomáticas con la Europa del Este. Nada se sabe todavía de la nueva ley de Bases del Régimen Local, pese a la alta importancia que reviste el tema. Por lo demás, la reforma agraria y la reforma de la Empresa parecen afinarse en la tierra yerma de las puras utopías que nunca se desvanecen por entero, mientras el nombramiento de un presidente del Gobierno constituye la más sabrosa de nuestras innumerables incógnitas. Unicamente unas cámaras dispuestas a ser la expresión viva de la voluntad popular, conscientes de su papel protagónico y con plena confianza en sí mismas pueden asegurarles a los españoles la pacífica y comunitaria inserción en el futuro a la que aspiran.

**A LA DE TRES.** "ABC". (Pág. 71). Comen. de Nemesio Fernández-Cuesta.

La calle está alerta y expectante. No es que se prevean cambios profundos en nuestra política económica, pero sí la posibilidad de un distinto encauzamiento y de una nueva luz en medio de la confusión. El impacto de unos nombres no basta si no va acompañado de un programa coherente y claro de actuación, que inspire confianza más que por su brillantez por su verosimilitud. Hemos hecho todos demasiados malabarismos con las palabras para intentar a estas alturas ganar la calle con una simple fraseología de buen corte. No hacen falta fórmulas milagrosas para enderezar el rumbo de nuestra economía, pero tampoco queremos resignarnos a vivir con un pie en la infracción y otro en la recesión, a resultados de un coyunturalismo, siempre más fuerte que nuestra política económica.

**BALANCE DEL SINODO.** "ABC". (Pág. 35). Crón. de P. Martín Descalzo.

No será inútil intentar algo así como un balance provisional de lo vivido y conseguido en estos días, balance cuya positividad podría resumirse en esta serie de sumandos:

1. El primero y el más visible es el envidiable clima de serenidad de las sesiones sinodales.
2. La colegialidad ha dado un largo paso a la hora concreta de su vida en la Iglesia.
3. El mayor avance se ha experimentado en cuanto a la vida futura del Sínodo se refiere.
4. El tema de las relaciones obispos-Papa ha experimentado en estos días un largo progreso.
5. También en el tema de las relaciones obispos-Curia se han dado en estos días pasos importantes.

El cronista no sería sincero si lo dejara así. Hay también algunos sumandos negativos:

1. Un programa concebido como exclusivamente "intracatedralicio" que ha hecho que el interés del Mundo por esta Asamblea haya sido más bien limitado.
2. Una extraña prisa en las jornadas finales y un desorden de funcionamiento que ha dejado en el aire muchas cosas.
3. Quizá el problema más serio del Sínodo es una cierta pobreza teológica. Hay que reconocer que el tono medio de las intervenciones parece haber sido más bajo que las mismas sesiones conciliares.

**ESFERAS DE INTERESES Y OPORTUNIDADES EXTERIORES DE ESPAÑA.** "Madrid". (Pág. 3). Art. de A. Sánchez-Gijón.

En contra de lo que un pensamiento nacional anquilado cree, el sistema de prioridades que orientan a la seguridad exterior de un país como España no tiene nada que ver con los doctrinarios en curso. Conceptos como "defensa de la civilización occidental" (hace pocos años se añadía "y cristiana"), "destino en lo universal", anticomunismo,

anticapitalismo, etc., no arrojan luz sobre los medios para obtener la seguridad nacional necesaria, aquí y ahora. El sistema de prioridades que conduce a la seguridad se establece más bien mediante un análisis de las relaciones, tensiones y fuerzas en que un país se ve atrapado inevitablemente, y éstas se relacionan primigeniamente con los factores geopolíticos existentes. En el caso de España, una esfera de interés inmediato es el área del Mediterráneo occidental, otra esfera es la vinculación

con el país que por contigüidad con la masa continental europea. De ahí que desde el punto de vista de la seguridad sea más inmediatamente operativo todo lo concerniente a esos países que lo referente, por ejemplo, a la seguridad de Europa central o al sistema de equilibrio de las superpotencias. Vamos, a mi entender, hacia un aumento de la significación de los países vecinos en el sistema exterior de España; vamos hacia la constitución de un área geopolítica cada vez más identificada.

# SE TRASPASA

BAR «EL MOLINO». FACILIDADES DE PAGO. MUY CENTRICO Y POCA RENTA. TELEFONO: 31-10-41. MIRANDA DE EBRO.

LA NUEVA SERIE CERTINA PRESENTA TODOS LOS MODELOS QUE EXIGE LA JUVENTUD DEPORTIVA ACTUAL



RELOJES ROBUSTOS, AUTOMATICOS, ACUATICOS, AUTENTICAMENTE ACTUALES. RELOJES PRECISOS, RELOJES PARA UNA FORMA DE VIVIR EXCITANTE

## CERTINA DS-2

EL RELOJ MAS FUERTE DEL MUNDO



Encajeza esta amplia serie como líder, el impresionante CERTINA DS-2, considerado como una pieza maestra de la relojería suiza. Pero... su relojero le enseñará también otras maravillas: el "SUPER PH 500 M. creado para submarinistas profesionales, el "CERTIDAY" que incorpora a su esfera el día y la fecha, el modelo "WATERKING 215", muy adecuado para chicas deportivas, el "ARGONAUTA" modelo cuadrado con pulsera de estilo futurista, el "TIMER" con taquímetro especial para rallies, y todos los CERTINA 1969 que ofrecen grandes avances técnicos y de diseño.

# CERTINA

LA MARCA QUE HA CREADO SU COLECCION PARA UNA VIDA EXCITANTE

**PEPSI-COLA** **Mirinda**

## PEPSI-COLA Y MIRINDA SIN PROBLEMAS

**PEPSI-COLA DE ESPAÑA** comunica que sus productos Pepsi-Cola y Mirinda en todos sus sabores Naranja, Limón y Tónica, se elaboran utilizando como único edulcorante azúcar refinada natural, estando debidamente registradas en la Dirección General de Sanidad las fórmulas de elaboración de los productos arriba citados.

## SALAS DE LOS INFANTES

**FERIAS**  
 Los pasados 25, 26 y 27 de Octubre han tenido lugar en la pradera de San Isidro las tradicionales ferias de ganado denominadas de Los Santos en la que la escasa concurrencia de reses ha sido la nota destacada.

público que ha destilado para presenciarlos ha admirado la rica variedad de colores y temas y la impronta de la personalidad y belleza plástica que el pintor local sabe plasmar en los lienzos.

Por otra parte, poco numerosas han sido igualmente las transacciones y ello pese a que el precio del ganado, sobre todo del vacuno sin duda el más abundante, ha alcanzado cotizaciones francamente bajas oscilando entre doce y dieciséis mil pesetas las reses destinadas a carne y las hábiles para el trabajo entre quince y veintidós mil.

**DEPORTES**  
 El Club Deportivo Salas ha aceptado la invitación que en su día se le formuló para participar en el campeonato provincial de vacuno sin duda el más abundante, ha alcanzado cotizaciones francamente bajas oscilando entre doce y dieciséis mil pesetas las reses destinadas a carne y las hábiles para el trabajo entre quince y veintidós mil.

**EXPOSICION DE PINTURAS**  
 El pintor salense José María del Río ha expuesto días pasados en la villa de su propiedad 29 lienzos de su creación en exposición previa a la que próximamente celebrará en una sala de Bilbao.

Por ello el equipo no desea verse sorprendido desde el comienzo y los jugadores han tomado con gran ilusión el encuentro y el campeonato en el que esperan el total apoyo de los aficionados.

La manifestación pictórica constituyó un gran éxito artístico como viene siendo habitual siempre que el señor Del Río cuega sus óleos y el numeroso

L. ALONSO MARQUINA

## CURSO DE ESPECIALISTAS

EN LA ESCUELA PADRE ARAMBURU

Gratuitos, de 8 a 10 de la noche  
 Informes: Conserjería Barrio Gimeno, 22

# DEPORTES

## VILLA: UNO DE LOS "CINCO MAGNIFICOS" DEL ZARAGOZA

- Es licenciado en Químicas... y en fútbol
- El Real Madrid no quiso contar con él
- Un hombre al que se le dan los negocios

★ ★ ★ ★ Por J. O.

EN la temporada 1962-63 comenzó a culminar su carrera deportiva. En el Zaragoza. Precisamente había ido un día a esta capital a estudiar en serio. Y acaso no soñó por aquel entonces que otro día volvería a triunfar en "serio". Decimos en "serio" porque Villa estaba ya triunfando, tenía madera, aunque en el Real Madrid no se le quisiera reconocer.

Hoy, Juan Manuel Villa es un hombre que está en la altura. Uno de "los cinco magníficos" del Zaragoza. Uno de los que se mantiene. Triunfó en el fútbol, y en su carrera —es químico— y en los negocios —tiene varios.

Nació accidentalmente en Sevilla. Decimos esto porque Villa es netamente madrileño. El "accidental" fue la guerra de Liberación. Sus padres se encontraban en el cortijo "Llano Moreno".

La familia, después de la guerra —en la que su padre era oficial de la Legión—, se trasladó a Madrid. A decir verdad, no es extraño que Juan Manuel Villa fuese deportista. Toda su familia lo fue. Su padre, Emilio, perteneció al Real Madrid. Y, si su nombre no es conocido, se debe a que, en aquella época, estaban en activo y en forma Ciríaco y Quincoces, y él era defensa también. Lo cual le tocó la condición de suplente.

La madre también practicó el deporte. En la actualidad tiene el carnet número siete del Madrid... aunque es del Atlético. Ello tiene ex-

plicación si decimos que llegó a ser 36 veces internacional pero en el Atlético Aviación. El hockey fue siempre su pasión. Conquistó el campeonato de España en 14 ocasiones y obtuvo la Medalla al Mérito Deportivo. En 1936 representó a España en los Juegos Olímpicos de Berlín.

Familia de deportistas, de la que sólo podía salir un gran deportista como lo es Juan Manuel Villa. Un hombre al que le costó triunfar. Acaso porque muchos malintencionados creían que el muchacho pretendía vivir de las rentas.

De principio estuvo en el juvenil del Madrid.

—Fue durante un tiempo mi calvario. Me consideraban, sin fundamento alguno, el señorito del equipo. Mi padre era directivo... creían que por eso jugaba a pesar de que mi padre era directivo. Nadie es profeta en su tierra. A mí me tocó pagar eso. No guardo un grato recuerdo de mi paso por el Madrid. Sinceramente.

Llegó a estar en el equipo grande, como reserva, se le sacó en algún partido amistoso. Pasó al Plus Ultra. Le prometieron muchas cosas que al final no se cumplieron. Y un día se marchó a la Real Sociedad. Cobrando más que muchos internacionales. A todo esto, Villa —que de pequeño algunos decían que también era un mal estudiante— terminó Químicas.

En la Real se consagró. O mejor, demostró quién era, en verdad. En el mercado

futbolístico comenzó a ser altamente cotizado.

Pero hubo de volver al Real Madrid. Más tarde y después de muchos tanteos, logró irse al Zaragoza. César era el entrenador del conjunto maño. Se interesó por Villa. Y comenzó para Juan Manuel su época gloriosa en el fútbol.

Nada resta decir de la famosa delantera, de los "cinco magníficos". En la actualidad, y en esta Liga, casi sólo queda uno: Villa. En estos días ha venido a Madrid. A su tierra. A dejar constancia de su buen hacer en la dura labor de desbaratar las defensas contrarias.

Juan Manuel Villa es un hombre excepcional. Y un futbolista al que aún le queda mucha cuerda.

Está casado. Su esposa se llama Mari Cruz Núñez. Se conocieron en Salou, veraneando. Ella, al principio, no quería decir a la familia que Villa era futbolista. Hoy son enteramente felices. Tienen varios hijos. La primogénita se llama María de la Cruz, como su madre.

Villa, que casi tuvo oposición cuando quiso ser deportista, no piensa poner trabas a sus hijos.

—Al margen del fútbol se dedica a los negocios. Tiene varios. Uno de terrenos, otro de muebles... Se dedica asimismo a las construcciones y a los aparatos de aire acondicionado. Es un hombre inquieto. Un delantero inquieto, que, a la vez, siembra la inquietud en las defensas contrarias con su juego de malabarismo y diablura.

Uno recuerda aquella final de Copa que ganaron los del Zaragoza al Bilbao. A fin de cuentas, sólo hubo un artífice de la victoria: Villa. Supo desbaratar la cerrada defensa de los bilbaínos.

Hoy, Villa sigue ahí. Dentro de una joven delantera, la del Zaragoza. Y con la experiencia de una gloriosa época que ahora parece que quieren volver a resucitar.

(Reportaje deportivo especial para Agencia FIEL. Prohibida la reproducción).

## RECORD CURIOSO: UN ATLETA PARTICIPANTE EN CINCO OLIMPIADAS

- El saltador ruso Ter-Ovanesian que estuvo en los Juegos Olímpicos de Melbourne, Roma, Tokio y Méjico espera acudir a Munich
- Campeón europeo con un salto de 8,17 metros de longitud, ha dado otro en Atenas, de 8,50 metros no válido por pisar la raya de partida

Por Philippe MELCHIOR  
(De los Servicios especiales de "Efe")



Igor Ter-Ovanesian en el momento de realizar la prueba que le valió el título de campeón europeo de salto largo, en Atenas. — (Foto CIFRA)

DESPUES de su magnífica victoria en los campeonatos de Europa de atletismo, que acaban de disputarse en Atenas, el saltador ruso Igor Ter-Ovanesian piensa en el porvenir. Y el porvenir de este atleta, de una vida profesional deportiva excepcionalmente dilatada, consiste en participar en los próximos Juegos Olímpicos de Munich, en 1972.

Pocos campeones habrán realizado para entonces la hazaña de participar en cinco olimpiadas, como Ter-Ovanesian, quien tenía veinte años cuando por vez primera participó en unos Juegos Olímpicos, los de Melbourne, en 1956. Luego intervino en los de Roma (1960), Tokio (1964) y Méjico (1968). Cuando vaya a los de Munich, en 1972, como es su aspiración, Ter-Ovanesian tendrá ya treinta y seis años de edad.

«Lo que me induce a perseverar es que me gusta el deporte tanto o más que cuando comencé», declara el campeón europeo de salto largo. «Sigo experimentando el mismo entusiasmo, las mismas ganas de vencer. Pero claro es que las dificultades son mayores y de-

bo entrenarme más, para mantenerme en forma; sin embargo, como quiero a toda costa participar en Munich, no me queda otra alternativa. Y también me tienta mucho conseguir ese original record consistente en haber participado nada menos que en cinco olimpiadas».

Desde luego, Igor Ter-Ovanesian merece estar presente una vez más en unos Juegos Olímpicos, pues aparte su valía atlética, es un magnífico ejemplo de entrega total al deporte, de cumplimiento del deber profesional. Es un hombre que sólo vive para los entrenamientos, una especie de santón con una vida de gran austeridad y con una cuidada alimentación, él más bien sobrio, pero en la cual no hay caloría de más ni una proteína de menos. Así puede comprenderse, llevando esa clase de vida y entregándose de manera tan integral a los entrenamientos. Para muchos jóvenes atletas que ahora comienzan y que aspiran a conseguir éxitos en campeonatos internacionales o en Juegos Olímpicos, Ter-Ovanesian es algo así como un ídolo, al que admiran

como a un maestro venerable. En Atenas, Ter-Ovanesian se proclamó campeón de su especialidad con una marca que parece mediana: 8,17 metros; él esperaba haber batido su propio record de Europa, 8,35 metros, lo que demuestra que el paso del tiempo no mella sus ambiciones. Su principal adversario fue el británico Lynn Davies, campeón en los Juegos Olímpicos de Tokio. Fue una reñida competencia, arbitrada por un viento caprichoso. Lynn Davies estuvo a punto de ganar, cuando pisó ligeramente la raya de partida, en

un salto de cerca de 8,30 metros. Pero Ter-Ovanesian cometió la misma falta en un salto de casi 8,50 metros. Este salto, claro está, no fue válido por esa circunstancia, pero el hecho real y cierto es que Igor es todavía capaz de dar un salto de esa longitud. Por consiguientes, no sólo las aspiraciones, sino también las facultades del gran saltador ecviético, parecen prodigiosamente intactas y no es inverosímil que en Munich-72, el cinco veces olímpico corone su carrera con una medalla de oro.

### PANELLETS DE TODOS LOS SANTOS

Buñuelos — Pajaritas — Huesos de santo  
DESDE HOY A SU DISPOSICION EN

### CONFITERIA LOSTE

# INAUGURACION DE LA FACTORIA DE PANELES PREFABRICADOS, S. A.

(P. A. P. R. E. S. A.)

A las seis de la tarde del pasado día 25, tuvo lugar en Valladolid la inauguración oficial de esta nueva fábrica, enclavada en el Polígono Industrial de Argales.

La empresa ha sido creada por iniciativa de varios profesionales de la construcción, en un afán de mejorar técnicamente la edificación, en una parte tan trascendental como es la distribución interior de las viviendas.

Para ello PAPRESA fabrica unos paneles de escayola, machimbados, para realizar toda la tabiquería interior, consti-

guiendo un acabado perfecto y unas condiciones de aislamiento térmico y acústico muy superiores a las del tabique tradicional.

A este acto de inauguración asistieron gran parte de los constructores de nuestra región, llevándose a cabo la bendición de las instalaciones por el párroco de la demarcación del polígono, don Felipe Gago, quien pronunció unas palabras de exhortación.

A continuación se mostró a los asistentes todo el proceso de fabricación y secado, así como unos tabiques, levantados al

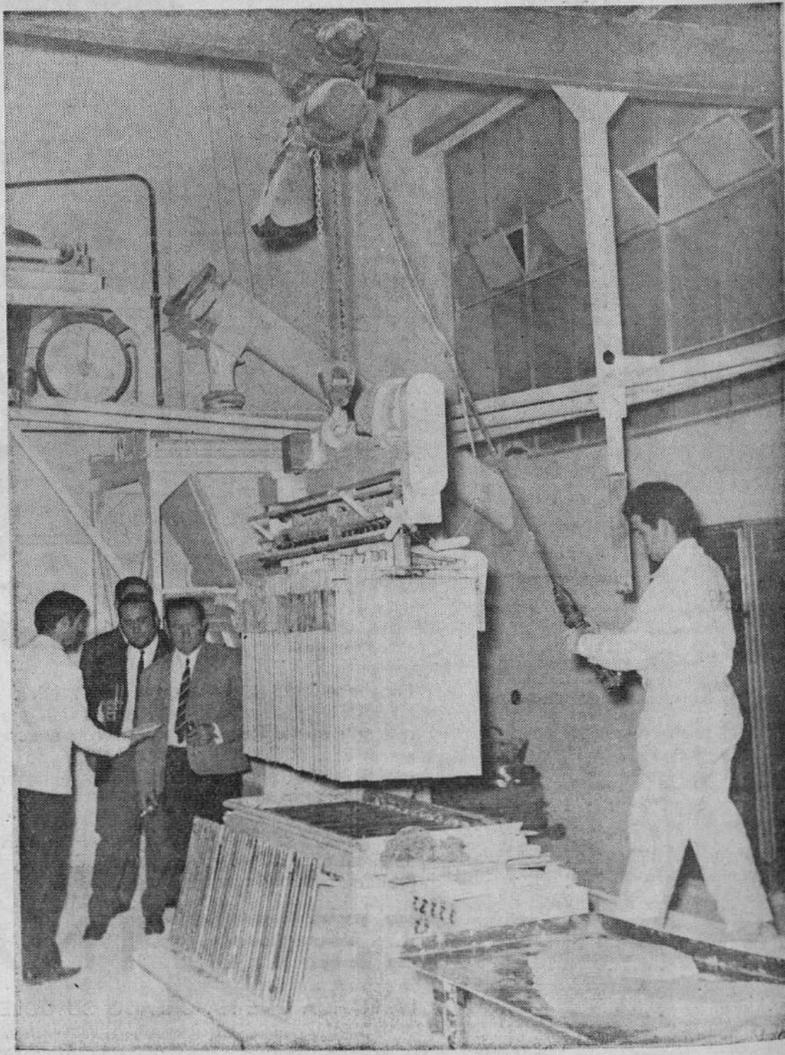
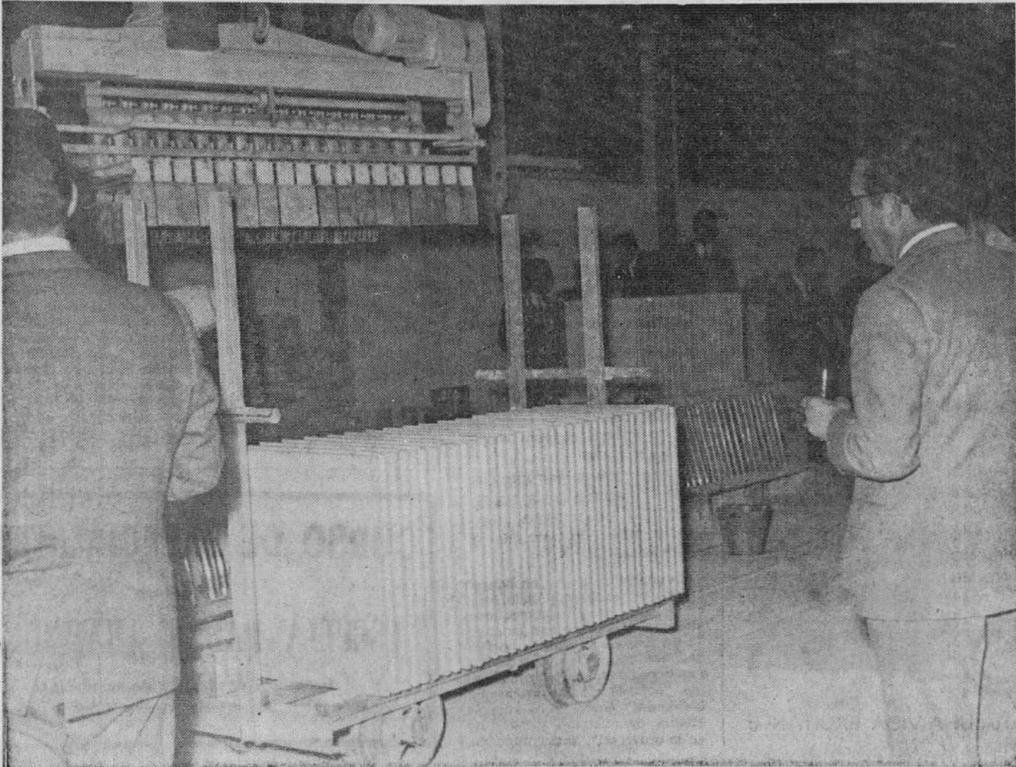
efecto y terminados con distintos tipos de pintura y empapelado. En ellos se pudo observar la facilidad para hacer rozas de instalaciones, así como la perfección de alicatados y rodapiés sobre este tipo de tabique.

Estamos seguros que la demostración convenció a todos los asistentes, por la simplicidad de construcción y el perfecto acabado, que no requiere, por otra parte, revoque de yeso para su terminación.

El montaje de las instalaciones, totalmente automáticas, ha sido llevado a cabo por la firma alemana GERLACH-SOHN,

quienes cuentan con una experiencia de más de 20 años, exclusivamente en este tipo de maquinaria. Es interesante constatar que en Centroeuropa más del 60 por 100 de la tabiquería se realiza con estos mismos paneles de escayola.

Tanto el presidente del Consejo de Administración, don Eugenio Torinos del Val, como el resto de los socios, fueron muy felicitados por la creación de esta factoría, una de las mejores de Europa en este tipo de prefabricados y que llena una necesidad en el constante afán de mejora que sienten nuestros técnicos de la construcción.



# DEPORTES

## El Burgos se desplaza hoy a Ciudad Real con catorce jugadores

También será retransmitido por Radio Juventud el partido de mañana con el Calvo Sotelo

El entrenador burgalesista dio ayer por finalizados los entrenamientos y facilitó la relación de jugadores convocados para reanudar el desplazamiento a Puertollano, donde el Burgos contendrá mañana con el Calvo Sotelo. Son los siguientes: Bilbao, Díaz, Astorga, Zamora, Aramburuzabala, Zamanillo, Escalza, José Luis, Iturriaga, Olalde, Ceresuela, Requero, Angellín y Errandonea.

Todos ellos partirán de nuestra ciudad a las diez y media de esta mañana, teniendo previsto almorzar en Madrid, de donde proseguirán viaje hasta llegar a Ciudad Real, donde harán noche, completando mañana mismo el trayecto hasta el campo.

El partido, que dirigirá el colegiado gallego señor Moreda, comenzará a las cuatro de la tarde y será retransmitido en directo por Radio Juventud-La Voz de Burgos.

## BALONCESTO

Trofeo "Atlético Burgalés"

**PARTIDOS PARA HOY Y MAÑANA, DOMINGO**

Festividad de los Santos

Campo del Seminario de San José:

A las 11, At. Burgalés-Seminario de San José.

A las 12, Seminario San Jerónimo-Estudiantes.

Para mañana, domingo:

Campo del Seminario de San José:

A las 11, Seminario de San Jerónimo-C. Ciclista.

A las 12, Seminario de San José-Estudiantes.

## DOVER

Disfrute en ambiente grato selecto y distinguido su FIN DE SEMANA HOY, NOCHE, con delicado obsequio hawayano para las damas

## Tres accidentes en las «Mil millas de la Baja California»

Perecieron dos pilotos

Kensenada (Méjico) (Afil). — Los pilotos automovilistas Richard Smith y Jim Hanyon que participaban en las "Mil millas de la Baja California", murieron ayer poco después de tomar la salida de la competición, cuando sus vehículos abandonaron la pista.

En otro accidente, ocurrido poco después, los corredores Wolfgang Gerhard y Bert Wrede, sufrieron heridas de consideración y fueron trasladados a un hospital.

En un tercer accidente, el actor de cine norteamericano Steve McQueen escapó de la muerte cuando su vehículo salió de la carretera en una pronunciada curva cerca de San Quintín. El vehículo del actor pudo ser reparado y McQueen prosiguió la competición.

NUESTROS TELEFONOS 201280 y 207147

## Baloncesto

### Codina, seleccionador nacional universitario

Madrid (Afil). — En el transcurso de la comida ofrecida por el delegado nacional de Deportes, don Juan Antonio Samaran, a los jugadores y técnicos que consiguieron tan brillante clasificación en la Copa de Europa de baloncesto en Nápoles, se dio a conocer que el servicio de Educación Física y Deportes del S. E. U., de acuerdo con la Federación Española de Baloncesto, había acordado nombrar al jugador internacional Jesús Codina seleccionador nacional universitario, con vistas a la próxima "Universiada", que se celebrará en Torino, del 26 de Agosto al 6 de Septiembre del año próximo.

Jesús Codina milita en el Club Pícaro, de Barcelona, y ha sido internacional 91 veces.

### SE NECESITAN PEONES OBRA

Informes: Infante Gómez C/ Villareayo núm. 6 bajo

## MISCELANEA DEPORTIVA

Madrid (Logos). — Hoy ha marchado a Dublín, para asistir a la reunión del Comité Internacional de la F.I.S.E.C. y después a Estrasburgo, para la reunión del Comité deportivo del Consejo de Europa, el jefe del Servicio Nacional de Actividades Deportivas de Juventudes, don Antonio Piñero a quien acompañaba el secretario general de los Juegos Nacionales Escolares, don José Luis García. En la reunión de Estrasburgo se tratará especialmente de la «Europeade-70» que se celebrará en Gandario (La Coruña) el próximo año.

Madrid (Logos). — Esta tarde

se ha verificado el acto de inauguración del nuevo domicilio de la Federación Española de Natación en el que se hizo entrega de la placa de honor de la Federación al señor Pascual López Quesada, jefe de Juntas provinciales de la Delegación Nacional de Deportes. Presidió el delegado nacional señor Samaran en unión de otras personalidades deportivas.

Madrid (Logos). — El Real Zaragoza ha puesto el veto al árbitro Pelayo Serrano, que dirigió el partido Atlético de Madrid - Real Zaragoza y le ha puesto un cero, por lo que no

arbitrará al equipo aragonés en lo que resta de temporada.

Madrid (Logos). — La Vuelta ciclista a Francia de la próxima temporada comenzará en Limoges, patria chica de Poulidor.

Han sido también designadas las ciudades hacia París, de Saint Gaudens, La Mongie y Angers, de donde en 1967 partió la Vuelta.

Madrid (Logos). — La Federación guipuzcoana de ciclismo, con relación al «caso Luis Ocaña», ha dicho que éste recibió tarde la comunicación de la sanción por ignorar su domici-

lio y porque además, su director de equipo, Machain, dijo que le podrían comunicar la sanción a su paso por San Sebastián, pero Ocaña pasó de largo por la capital guipuzcoana y por eso llegó a Madrid sin tener conocimiento de ello.

Buenos Aires (Afil). — El tribunal de justicia ha rechazado el recurso interpuesto por los futbolistas Alberto José Poletti, Ramón A. Aguirre Suárez y Eduardo Luján Manera, del equipo de Estudiantes de La Plata que se hallan detenidos en la cárcel de Villa de Voto, en esta capital, como consecuencia de su actuación frente al Milán, en la final del torneo intercontinental de clubs.

Los jugadores argentinos fueron arrestados por agredir a futbolistas del equipo italiano, lo que originó uno de los mayores escándalos que se recuerdan en la historia del fútbol argentino. El arresto que cumplen los tres futbolistas fue ordenado por el jefe de Policía en aplicación de un «edicto de reuniones deportivas».

El abogado defensor de los jugadores, doctor Ival Rocca, argumentó que el encarcelamiento de los mismos supone una violación de la libertad de trabajo y que el edicto en el caso es anti-constitucional.

## BOXEO

### «Sombrita» cuelga los guantes

Santa Cruz de Tenerife (Afil). — Juan Albornoz «Sombrita», ha dicho adiós definitivamente al boxeo profesional, según él mismo ha anunciado a través de la pequeña pantalla a toda la afición de las islas.

Manifestó «Sombrita» que se retira definitivamente del boxeo y tras agradecer el aliento que durante su carrera pugilística recibió de todos los aficionados de España y las constantes atenciones que le prodigaron las Federaciones Nacional y Regionales, terminó diciendo, visiblemente emocionado:

«Me voy porque los años pasan y los hijos me reclaman cada mañana al despertar».

### APLAZAMIENTO

Nueva York (Afil). — Debido a una lesión del campeón mundial de boxeo del peso ligero, Mando Ramos, durante una sesión de entrenamiento en Panamá, ha sido aplazada su pelea en defensa del título contra el panameño y ex-campeón de la división, Ismael Laguna, para la primera decena de Enero de 1970.

Mando Ramos sufrió una lesión en el párpado izquierdo mientras se entrenaba con su «sparring» Jerry Stokes, en el gimnasio nacional de Panamá.

vd. ...busca piso?

CONSTRUCCIONES BU-BI

SE LO PROPORCIONA

DESDE

20.000 PTAS.

DE ENTRADA

150.000 PTAS. APLAZADAS A 10 AÑOS

PRECIOS TOTALES DESDE 250.000 PTAS. POR VIVIENDA

**COCINA:** Mixta carbón - butano, 2 fuegos, horno y calentador de agua a butano. Armario - fregadera.

**SERVICIOS:** Baño-aseo, lavabo, bidet-inodoro, ducha agua caliente y fría (todo saneamiento). Corriente doméstica e industrial. Ascensor-descensor. Antena TV. colectiva.

Visite el «piso piloto», incluso sábados y festivos

TODOS NUESTROS PISOS SON

A PRECIOS DE COSTE

PARA SU VIVIENDA, CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

INFORMESE Y DECIDA EN: CONSTRUCCIONES «BU - BI»

Calle Vitoria, 179, 1.º BURGOS Teléfono 20 13 12

Aval de entregas a cuenta: BANCO ESPAÑOL DE CREDITO

Póliza 1.125. Cuentas especiales números 800.216 - 271 y 800.217 - 271

## Cortar troncos...

es un deporte duro para el aizkolari, pero ...



la motosierra Stihl lo convierte en una sencilla y agradable labor.

MOTOSIERRAS



BEAL & C<sup>IA</sup>, S.A.

RAY JUAN, 17. TELEFONOS: 418129 - 417989 - BILBAO, 13

DISTRIBUIDOR: CASA AYALA

Madrid, 46 - Teléfono 205160

BURGOS

## EQUIPOS DE ORDEÑO

Inte:esan distribuidores para su venta, que estén relacionados en asuntos ganaderos.

Escribir a: FULLWOOD COMERCIAL ESPAÑOLA, S. A. Zamora, 103-105. — BARCELONA.

## PRIMERA FIRMA NACIONAL

FABRICANTE DE ARTICULO DE GRAN PRESTIGIO

OFRECE CARGO DE

## VENDEDORES

Para amplia zona.

### EXIGE:

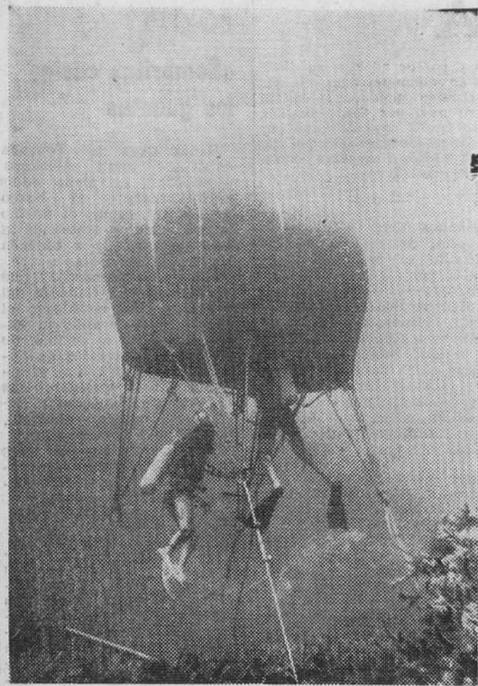
- Edad de 25 a 35 años.
- Carnet de conducir. Vehículo propio.
- Experiencia y sólida personalidad.

### OFRECE:

- Remuneración fija e interesantes incentivos.
- Formación adecuada al cargo.
- Exclusiva de artículo.

Los interesados deberán escribir, detallando amplio historial, a la Referencia B. O. — Apartado 440 — SAN SEBASTIAN.

**VIVIENDA SUBMARINA**



He aquí una «vivienda» submarina hinchable que ha sido sumergida a una profundidad de 8,8 metros, frente a las costas de Malta para llevar a cabo unos experimentos encaminados a demostrar la supervivencia humana en las profundidades marinas, por un grupo de jóvenes científicos del Colegio Imperial de Ciencia y Tecnología de Londres y el Colegio de Tecnología de Enfield. La vivienda consiste en una capa de tela cauchotada tendida sobre un bastidor metálico rígido que conserva el aire interior a una presión superior a la del agua que rodea la estructura. Pesa 227 kilos y mide 2,7 de larga, 1,83 de ancha y 1,83 de alta. Está amarrada con unos cables de acero a una base del mismo material y el acceso se hace por unas compuertas en el piso. Tiene baterías para el alumbrado y pequeños calefactores, además de un equipo para regular la atmósfera. — (Foto FIEL)

**Diario de Burgos**  
Tirada controlada por

**PREOCCUPACION EN OSLO: SONIA NO APORTA EL HEREDERO QUE NECESITA LA MONARQUIA**

Su caso comienza a parecerse al de Soraya

Oslo. (Crónica especial para agencia "Giel-Deri", en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). Hace un año y medio que se casaron el Príncipe Harald de Noruega y Sonia Haraldsen. Los esposos se entienden muy bien y la nueva Princesa ha sido muy bien acogida por la opinión pública noruega. Un solo problema, y muy importante es que, contrariamente a todo lo esperado, Sonia aún no ha tenido un hijo. Lo que, a los treinta y tres años casi cumplidos, comienza a ser inquietante. Tanto más cuanto que el porvenir de la dinastía noruega se basa en el heredero que la Princesa deberá dar a su marido. Harald es el único hijo varón del Rey Olaf, y puesto que sus dos hermanas se han casado con «plebeyos», se han excluido a sí mismas y a sus hijos de la sucesión. Si el matrimonio de Harald y Sonia no diera fruto, esto sería casi automáticamente el fin de la monarquía noruega, como sucederá, según se cree, en Estocolmo, después de la muerte

de actual soberano Gustavo Adolfo. Algunas malas lenguas se preguntan ya si Sonia no sabría antes de su matrimonio que no podría tener hijos y si, en este caso, no será culpable de haber inducido al error a aquellos sobre los que su marido está llamado a reinar mañana. Su drama personal se asemejaría entonces al de Soraya, acusada también de conocer perfectamente su esterilidad, antes de casarse con el Shah, pero lo ocultó por no privarse de vivir el cuento de hadas como emperatriz del Irán. Mientras el Rey Olaf, que tiene 67 años, esté vivo, la cuestión no urge de manera particular, pero si desapareciera y su hijo le sucediera, la solución se haría muy difícil. Sonia debería ser coronada con su marido, y si en un país musulmán es posible repudiar a una Reina por esterilidad, esa idea es imperceptible en un país europeo. Los optimistas indican que no todo está perdido. El caso de Irene de Holanda, que espera su primer hijo al cabo de cinco años de matrimonio, prueba que Sonia puede dar todavía uno e incluso varios herederos a su marido. La diferencia está en que Irene tenía veinticinco años cuando se casó y Sonia más de treinta. Pero esta es una cuestión que sólo el próximo futuro podrá aclarar.

OSCAR JACOBSEN

**NUESTROS COLABORADORES**

**Los muertos célebres y sus amigos**

Por J. RUIZ MOLINERO

ALREDEDOR de Noviembre los vivos suelen acordarse de los muertos. Es lógico y humano, pero me va a permitir el lector que hoy hable sólo de los muertos célebres y, naturalmente, de sus amigos. Ustedes saben, tan bien como yo, lo necrófilo que somos en este país. Un entierro se considera como una reunión social, donde se saluda a conocidos, se hacen nuevas amistades, se cuentan chistes, se habla de la Bolsa y hasta se planea una próxima cena de amigos. Claro, depende de la importancia del muerto, naturalmente, pero hay que reconocer que hay entierros estupendos en nuestro país, donde los que están fuera lo pasan bastante distraídos, e incluso permite faltar unas horas al trabajo justificadamente. Los amigos son para algo.

ce: «Yo no conocí a aquel hombre, no fui su amigo, sin embargo, estoy aquí. Si hubiese sido amigo suyo, me avergonzaría venir hoy por aquí, ya que le negué en aquel momento». Claro, no lo dice nadie. ¡Ya está bien de tanta far- sa a costa de los muertos ilustres! Pero, en fin, hay vivos que viven —valga la redundancia— de los muertos con fama. Son los profesionales de la lisonja, de la etiqueta y

la lápida a donde encaramarse y desde allí lanzar una riada de frases al «amigo» famoso que, seguramente, se reirá en su calavera —como la de Hamlet— de ver cuántos amigos tiene, ahora que ya es alguien y que sirve de pedestal para que los falsos y los hueros y oportunistas de siempre se encaramen para desganitar alabanzas. ¡Cuántos amigos, Dios mío, tienen los muertos famosos!

**COSAS VEREDAS**

**REGALO DE UNA ISLA**

Londres (Efe).— El beate John Lennon, ha ofrecido a los hippies de Londres el uso de una isla que ha comprado cerca de la costa irlandesa, según ha informado Sid Rawle, uno de los líderes de la comunidad hippies de la capital británica.

**REGALO "MUY A TONO"**

Albacete (Logos).— Un personaje muy conocido en Albacete por su industria de pompas fúnebres, don Laureano Zagrilla, ha tenido el gesto de regalar al Ayuntamiento una gran reproducción fotográfica del entierro del «conde de Orgaz» del Greco, la cual ha sido colocada en la capilla del Cementerio con ocasión de su reforma. El Municipio en correspondencia, ha dado el nombre de San Laureano a uno de los patios del camposanto.

**SEMAFORO PARA INVIDENTES**

Alicante (Cifra).— Un nuevo modelo de semáforo, especial para invidentes, ha sido sometido hoy a prueba en una calle alicantina.

El aparato ha sido ideado por un técnico de la sección de tráfico del Municipio y consta de una caja de música que se pone en funcionamiento en conexión con los colores, avisando a los invidentes con una agradable sintonía de cuándo pueden cruzar la vía pública.

Parece ser que el Ayuntamiento proyecta instalar semáforos de este tipo en las principales calles de la ciudad.

**Hazañas de los lobos**

Valencia de Alcántara (Cáceres) (Logos).— Quince carneros, veinte ovejas y seis cabras han dado muerte, en apenas dos días, los lobos que merodean por este término municipal.

La voracidad de estos animales hambrientos es un peligro permanente, no sólo para los animales, sino incluso para las personas, por lo que el vecindario encuentra atemorizado, mientras las autoridades locales toman las medidas pertinentes para darles la batida. La última matanza, recientemente registrada, se produjo en el mes de Agosto, al dar muerte los lobos a cincuenta carneros setenta y seis de una manada de cincuenta y siete.

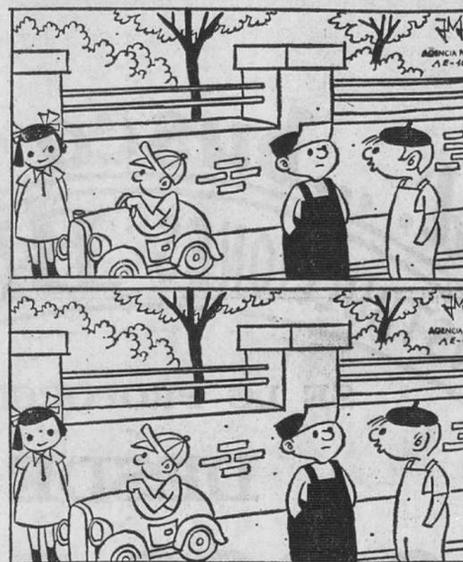
Hay muchos modos de servir eficazmente a la Patria. Uno de los mejores es el de procurar en la medida correspondiente a cada uno, que no haya adultos iletrados y que se eleve y actualice la cultura de nuestros adultos.

**SALIO DE LA CARCEL PARA CASARSE**

Newport (Isla de Wight) (Efe).— El novio, George Michael Jones, de 32 años, llegó hoy con escolta policial, esposado y en furgón blindado, a la oficina del registro civil de Newport para su boda.

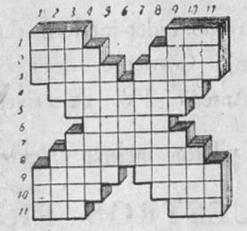
Las precauciones se debieron a que Jones cumple una condena de 16 años y medio en la prisión de Parkhurst, en la isla de Wight, y obtuvo permiso para salir unas horas y casarse con su prometida Jean Disson.

**Dibujos con siete errores**



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos. (La solución, mañana)

**Pasando el rato**



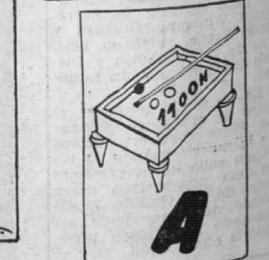
- SOLUCIONES**  
Al crucigrama:  
HORIZONTALES.— 1: C. P.— 2: Car. Lar.— 3: Ratel. Patán.— 4: Molitivos.— 5: Nitidas.— 6: Cimas.— 7: Vagones.— 8: Parasoles.— 9: Visir. Sotas.— 10: Oto. Sol.— 11: O. S.  
VERTICALES.— 1: R. V.— 2: Cam. Pio.— 3: Catón. Vasto.— 4: Relicario.— 5: Litigar.— 6: Timos.— 7: Pídanos.— 8: Laváselos.— 9: Patos. Setos.— 10: Ras. Sal.— 11: N. S.

- Al jeroglífico:  
Unos cuadernos  
A los siete errores:  
1: Bigote.— 2: Taza.— 3: Sillón.— 4: Cuello sirvienta.— 5: Cejas.— 6: Cejas.— 7: Cofia.



—¡Señoras y señores! Acaba de llegar a nuestro micrófono, la persona agraciada con nuestro lindo juego de medias de cristal.

**LA SFMANA DE 38 HORAS**  
Mac Gregor, nuestro amigo escocés, vuelve a casa después de su jornada de trabajo en la fábrica. —A partir de la semana próxima —anuncia a su mujer— comenzamos la semana de 38 horas. —¡Qué buena noticia! —exclama la esposa—, así podré anular el pedido que había pensado hacer de una máquina de lavar. **CUESTION DE COLORES**  
Cuentan que una señorita del mejor mundo preguntó a una amiga: —Es verdad que te pasabas el otro día con un tigre, que llevaba un espléndido lazo marrillo, por los Campos Eliseos? —No, mujer, no —replica la interrogada. —Ya decía yo... —Tú sabes bien que no me va el amarillo.



—¿Quién va a realizarlo?

**DON CELES**

Por OLMO

